

## Treaty establishing the European Community (Rome, 25 March 1957) — Consolidated version 1992

**Caption:** Treaty establishing the European Community as amended by the Treaty of Maastricht of 7 February 1992.

**Source:** Official Journal of the European Communities (OJEC). 31.08.1992, n° C 224. [s.l.]. ISSN 0378-6986. "Treaty establishing the European Community", p. 6.

**Copyright:** All rights of reproduction, public communication, adaptation, distribution or dissemination via Internet, internal network or any other means are strictly reserved in all countries.

The documents available on this Web site are the exclusive property of their authors or right holders.

Requests for authorisation are to be addressed to the authors or right holders concerned.

Further information may be obtained by referring to the legal notice and the terms and conditions of use regarding this site.

**URL:**

[http://www.cvce.eu/obj/treaty\\_establishing\\_the\\_european\\_community\\_rome\\_25\\_march\\_1957\\_consolidated\\_version\\_1992-en-b4df145a-2d2c-479f-839b-287dc39c1c78.html](http://www.cvce.eu/obj/treaty_establishing_the_european_community_rome_25_march_1957_consolidated_version_1992-en-b4df145a-2d2c-479f-839b-287dc39c1c78.html)

**Publication date:** 18/12/2013

## Treaty establishing the European Community (1)

PART ONE – Principles.....	
PART TWO (11) - Citizenship of the Union.....	
PART THREE (12) - Community policies.....	
TITLE I - Free movement of goods.....	
Chapter 1 - The Customs Union.....	
Chapter 2 - Elimination of quantitative restrictions between Member States.....	
TITLE II – Agriculture.....	
TITLE III - Free movement of persons, services and capital.....	
Chapter 1 – Workers.....	
Chapter 2 - Right of establishment.....	
Chapter 3 – Services.....	
Chapter 4 - Capital and payments (17).....	
TITLE IV – Transport.....	
TITLE V - Common rules on competition, taxation and approximation of laws (27).....	
Chapter 1 - Rules on competition.....	
Chapter 2 - Tax provisions.....	
Chapter 3 - Approximation of laws.....	
TITLE VI (35) - Economic and monetary policy.....	
Chapter 1 - Economic policy.....	
Chapter 2 - Monetary policy.....	
Chapter 3 - Institutional provisions.....	
Chapter 4 - Transitional provisions.....	
TITLE VII (36) - Common commercial policy.....	
TITLE VIII - Social policy, education, vocational training and youth (39).....	
Chapter 1 - Social provisions.....	
Chapter 2 - The European Social Fund.....	
Chapter 3 (43) - Education, Vocational Training and Youth.....	
TITLE IX (44) - Culture.....	
TITLE X (45) - Public health.....	
TITLE XI (46) - Consumer protection.....	
TITLE XII (47) – Trans-European networks.....	
TITLE XIII (48) – Industry.....	
TITLE XIV (49) - Economic and social cohesion.....	
TITLE XV (50) - Research and technological development.....	
TITLE XVI (51) – Environment.....	
TITLE XVII (52) - Development cooperation.....	
PART FOUR - Association of the overseas countries and territories.....	
PART FIVE - Institutions of the Community.....	
TITLE I - Provisions governing the institutions.....	
Chapter 1 - The institutions.....	
Chapter 2 - Provisions common to several institutions.....	
Chapter 3 - The Economic and Social Committee.....	
Chapter 4 (87) - The Committee of the Regions.....	
Chapter 5 (88) - European Investment Bank.....	
TITLE II - Financial provisions.....	
PART SIX - General and final provisions.....	
SETTING UP OF THE INSTITUTIONS.....	
FINAL PROVISIONS.....	

[Consolidated version including the amendments of the Treaty on European Union signed in Maastricht on 7 February 1992].

HIS MAJESTY THE KING OF THE BELGIANS,

THE PRESIDENT OF THE FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY,

THE PRESIDENT OF THE FRENCH REPUBLIC,

THE PRESIDENT OF THE ITALIAN REPUBLIC,

HIS ROYAL HIGHNESS THE GRAND DUKE OF LUXEMBOURG,

HER MAJESTY THE QUEEN OF THE NETHERLANDS,

DETERMINED to lay the foundations of an ever closer union among the peoples of Europe,

RESOLVED to ensure the economic and social progress of their countries by common action to eliminate the barriers which divide Europe,

AFFIRMING as the essential objective of their efforts the constant improvement of the living and working conditions of their peoples,

RECOGNIZING that the removal of existing obstacles calls for concerted action in order to guarantee steady expansion, balanced trade and fair competition,

ANXIOUS to strengthen the unity of their economies and to ensure their harmonious development by reducing the differences existing between the various regions and the backwardness of the less favoured regions,

DESIRING to contribute, by means of a common commercial policy, to the progressive abolition of restrictions on international trade,

INTENDING to confirm the solidarity which binds Europe and the overseas countries and desiring to ensure the development of their prosperity, in accordance with the principles of the Charter of the United Nations,

RESOLVED by thus pooling their resources to preserve and strengthen peace and liberty, and calling upon the other peoples of Europe who share their ideal to join in their efforts,

HAVE DECIDED to create a European Community and to this end have designated as their Plenipotentiaries:

HIS MAJESTY THE KING OF THE BELGIANS:

Mr Paul-Henri SPAAK,  
Minister for Foreign Affairs,

Baron J. Ch. SNOY ET D'OPPUERS,  
Secretary-General of the Ministry of Economic Affairs, Head of the Belgian Delegation to the Intergovernmental Conference;

THE PRESIDENT OF THE FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY:

Dr Konrad ADENAUER,  
Federal Chancellor,

Professor Dr Walter HALLSTEIN,  
State Secretary of the Federal Foreign Office;

THE PRESIDENT OF THE FRENCH REPUBLIC:

Mr Christian PINEAU,  
Minister for Foreign Affairs,

Mr Maurice FAURE,  
Under-Secretary of State for Foreign Affairs;

THE PRESIDENT OF THE ITALIAN REPUBLIC:

Mr Antonio SEGNI,  
President of the Council of Ministers,

Professor Gaetano MARTINO,  
Minister for Foreign Affairs.

HER ROYAL HIGHNESS THE GRAND DUCHESS OF LUXEMBOURG:

Mr Joseph BECH,  
President of the Government, Minister for Foreign Affairs,

Mr Lambert SCHAUS,  
Ambassador, Head of the Luxembourg Delegation of the Intergovernmental Conference;

HER MAJESTY THE QUEEN OF THE NETHERLANDS:

Mr Joseph LUNS,  
Minister for Foreign Affairs,

Mr J. LINTHORST HOMAN,  
Head of the Netherlands Delegation to the Intergovernmental Conference;

WHO, having exchanged their Full Powers, found in good and due form, have agreed as follows.

## **PART ONE – Principles**

### **Article 1**

By this Treaty, the High Contracting Parties establish among themselves a European Community.

### **Article 2 (2)**

The Community shall have as its task, by establishing a common market and an economic and monetary union and by implementing the common policies or activities referred to in Articles 3 and 3a, to promote throughout the Community a harmonious and balanced development of economic activities, sustainable and

non-inflationary growth respecting the environment, a high degree of convergence of economic performance, a high level of employment and of social protection, the raising of the standard of living and quality of life, and economic and social cohesion and solidarity among Member States.

### **Article 3 (3)**

For the purposes set out in Article 2, the activities of the Community shall include, as provided in this Treaty and in accordance with the timetable set out therein:

- (a) the elimination, as between Member States, of customs duties and quantitative restrictions on the import and export of goods, and of all other measures having equivalent effect;
- (b) a common commercial policy;
- (c) an internal market characterized by the abolition, as between Member States, of obstacles to the free movement of goods, persons, services and capital;
- (d) measures concerning the entry and movement of persons in the internal market as provided for in Article 100c;
- (e) a common policy in the sphere of agriculture and fisheries;
- (f) a common policy in the sphere of transport;
- (g) a system ensuring that competition in the internal market is not distorted;
- (h) the approximation of the laws of Member States to the extent required for the functioning of the common market;
- (i) a policy in the social sphere comprising a European Social Fund;
- (j) the strengthening of economic and social cohesion;
- (k) a policy in the sphere of the environment;
- (l) the strengthening of the competitiveness of Community industry;
- (m) the promotion of research and technological development;
- (n) encouragement for the establishment and development of trans-European networks;
- (o) a contribution to the attainment of a high level of health protection;
- (p) a contribution to education and training of quality and to the flowering of the cultures of the Member States;
- (q) a policy in the sphere of development cooperation;

- (r) the association of the overseas countries and territories in order to increase trade and promote jointly economic and social development;
- (s) a contribution to the strengthening of consumer protection;
- (t) measures in the spheres of energy, civil protection and tourism.

#### **Article 3a (4)**

1. For the purposes set out in Article 2, the activities of the Member States and the Community shall include, as provided in this Treaty and in accordance with the timetable set out therein, the adoption of an economic policy which is based on the close coordination of Member States' economic policies, on the internal market and on the definition of common objectives, and conducted in accordance with the principle of an open market economy with free competition.
2. Concurrently with the foregoing, and as provided in this Treaty and in accordance with the timetable and the procedures set out therein, these activities shall include the irrevocable fixing of exchange rates leading to the introduction of a single currency, the ECU, and the definition and conduct of a single monetary policy and exchange rate policy the primary objective of both of which shall be to maintain price stability and, without prejudice to this objective, to support the general economic policies in the Community, in accordance with the principle of an open market economy with free competition.
3. These activities of the Member States and the Community shall entail compliance with the following guiding principles; stable prices, sound public finances and monetary conditions and a sustainable balance of payments.

#### **Article 3b (5)**

The Community shall act within the limits of the powers conferred upon it by this Treaty and of the objectives assigned to it therein.

In areas which do not fall within its exclusive competence, the Community shall take action, in accordance with the principle of subsidiarity, only if and in so far as the objectives of the proposed action cannot be sufficiently achieved by the Member States and can therefore, by reason of the scale or effects of the proposed action, be better achieved by the Community.

Any action by the Community shall not go beyond what is necessary to achieve the objectives of this Treaty.

#### **Article 4 (6)**

1. The tasks entrusted to the Community shall be carried out by the following institutions:
  - a European Parliament,
  - a Council,
  - a Commission,

- a Court of Justice,
- a Court of Auditors.

Each institution shall act within the limits of the powers conferred upon it by this Treaty.

2. The Council and the Commission shall be assisted by an Economic and Social Committee and a Committee of the Regions acting in an advisory capacity.

#### **Article 4a (7)**

A European System of Central Banks (hereinafter referred to as 'ESCB') and a European Central Bank (hereinafter referred to as 'ECB') shall be established in accordance with the procedures laid down in this Treaty; they shall act within the limits of the powers conferred upon them by this Treaty and by the Statute of the ESCB and of the ECB (hereinafter referred to as 'Statute of the ESCB') annexed thereto.

#### **Article 4b (8)**

A European Investment Bank is hereby establishing, which shall act within the limits of the powers conferred upon it by this Treaty and the Statute annexed thereto.

#### **Article 5**

Member States shall take all appropriate measures, whether general or particular, to ensure fulfilment of the obligations arising out of this Treaty or resulting from action taken by the institutions of the Community. They shall facilitate the achievement of the Community's tasks.

The shall abstain from any measure which could jeopardize the attainment of the objectives of this Treaty.

#### **Article 6 (9)**

Within the scope of application of this Treaty, and without prejudice to any special provisions contained therein, any discrimination on grounds of nationality shall be prohibited.

The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c, may adopt rules designed to prohibit such discrimination.

#### **Article 7 (10)**

1. The common market shall be progressively established during a transitional period of twelve years.

This transitional period shall be divided into three stages of four years each; the length of each stage may be altered in accordance with the provisions set out below.

2. To each stage there shall be assigned a set of actions to be initiated and carried through concurrently.

3. Transition from the first to the second stage shall be conditional upon a finding that the objectives specifically laid down in this Treaty for the first stage have in fact been attained in substance and that,

subject to the exceptions and procedures provided for in this Treaty, the obligations have been fulfilled.

This finding shall be made at the end of the fourth year by the Council, acting unanimously on a report from the Commission. A Member State may not, however, prevent unanimity by relying upon the non-fulfilment of its own obligations. Failing unanimity, the first stage shall automatically be extended for one year.

At the end of the fifth year, the Council shall make its finding under the same conditions. Failing unanimity, the first stage shall automatically be extended for a further year.

At the end of the sixth year, the Council shall make its finding, acting by a qualified majority on a report from the Commission.

4. Within one month of the last-mentioned vote any Member State which voted with the minority or, if the required majority was not obtained, any Member State shall be entitled to call upon the Council to appoint an arbitration board whose decision shall be binding upon all Member States and upon the institutions of the Community. The arbitration board shall consist of three members appointed by the Council acting unanimously on a proposal from the Commission.

If the Council has not appointed the members of the arbitration board within one month of being called upon to do so, they shall be appointed by the Court of Justice within a further period of one month.

The arbitration board shall elect its own Chairman.

The board shall make its award within six months of the date of the Council vote referred to in the last subparagraph of paragraph 3.

5. The second and third stages may not be extended or curtailed except by a decision of the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission.

6. Nothing in the preceding paragraphs shall cause the transitional period to last more than fifteen years after the entry into force of this Treaty.

7. Save for the exceptions or derogations provided for in this Treaty, the expiry of the transitional period shall constitute the latest date by which all the rules laid down must enter into force and all the measures required for establishing the common market must be implemented.

#### **Article 7a**

The Community shall adopt measures with the aim of progressively establishing the internal market over a period expiring on 31 December 1992, in accordance with the provisions of this Article and of Articles 7b, 7c, 28, 57(2) 59, 70(1), 84, 99, 100a and 100b and without prejudice to the other provisions of this Treaty.

The internal market shall comprise an area without internal frontiers in which the free movement of goods, persons, services and capital is ensured in accordance with the provisions of this Treaty.

#### **Article 7b**

The Commission shall report to the Council before 31 December 1988 and again before 31 December 1990



on the progress made towards achieving the internal market within the time limit fixed in Article 7a.

The Council, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, shall determine the guidelines and conditions necessary to ensure balanced progress in all the sectors concerned.

#### **Article 7c**

When drawing up its proposals with a view to achieving the objectives set out in Article 7a, the Commission shall take into account the extent of the effort that certain economies showing differences in development will have to sustain during the period of establishment of the internal market and it may propose appropriate provisions.

If these provisions take the form of derogations, they must be of a temporary nature and must cause the least possible disturbance to the functioning of the common market.

### **PART TWO (11) - Citizenship of the Union**

#### **Article 8**

1. Citizenship of the Union is hereby established.

Every person holding the nationality of a Member State shall be a citizen of the Union.

2. Citizens of the Union shall enjoy the rights conferred by this Treaty and shall be subject to the duties imposed thereby.

#### **Article 8a**

1. Every citizen of the Union shall have the right to move and reside freely within the territory of the Member States, subject to the limitations and conditions laid down in this Treaty and by the measures adopted to give it effect.

2. The Council may adopt provisions with a view to facilitating the exercise of the rights referred to in paragraph 1; save as otherwise provided in this Treaty, the Council shall act unanimously on a proposal from the Commission and after obtaining the assent of the European Parliament.

#### **Article 8b**

1. Every citizen of the Union residing in a Member State of which he is not a national shall have the right to vote and to stand as a candidate at municipal elections in the Member State in which he resides, under the same conditions as nationals of that State. This right shall be exercised subject to detailed arrangements to be adopted before 31 December 1994 by the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament; these arrangements may provide for derogations where warranted by problems specific to a Member State.

2. Without prejudice to Article 138(3) and to the provisions adopted for its implementation, every citizen of the Union residing in a Member State of which he is not a national shall have the right to vote and to stand

as a candidate in elections to the European Parliament in the Member State in which he resides, under the same conditions as nationals of that State. This right shall be exercised subject to detailed arrangements to be adopted before 31 December 1993 by the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament; these arrangements may provide for derogations where warranted by problems specific to a Member State.

#### **Article 8c**

Every citizen of the Union shall, in the territory of a third country in which the Member State of which he is a national is not represented, be entitled to protection by the diplomatic or consular authorities of any Member State, on the same conditions as the nationals of that State. Before 31 December 1993, Member States shall establish the necessary rules among themselves and start the international negotiations required to secure this protection.

#### **Article 8d**

Every citizen of the Union shall have the right to petition the European Parliament in accordance with Article 138d.

Every citizen of the Union may apply to the Ombudsman established in accordance with Article 138e.

#### **Article 8e**

The Commission shall report to the European Parliament, to the Council and to the Economic and Social Committee before 31 December 1993 and then every three years on the application of the provisions of this Part. This report shall take account of the development of the Union.

On this basis, and without prejudice to the other provisions of this Treaty, the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, may adopt provisions to strengthen or to add to the rights laid down in this Part, which it shall recommend to the Member States for adoption in accordance with their respective constitutional requirements.

### **PART THREE (12) - Community policies**

#### **TITLE I - Free movement of goods**

#### **Article 9**

1. The Community shall be based upon a customs union which shall cover all trade in goods and which shall involve the prohibition between Member States of customs duties on imports and exports and of all charges having equivalent effect, and the adoption of a common customs tariff in their relations with third countries.

2. The provisions of Chapter 1, Section 1, and of Chapter 2 of this Title shall apply to products originating in Member States and to products coming from third countries which are in free circulation in Member States.

#### **Article 10**

1. Products coming from a third country shall be considered to be in free circulation in a Member State if the import formalities have been complied with and any customs duties or charges having equivalent effect which are payable have been levied in that Member State, and if they have not benefited from a total or partial drawback of such duties or charges.

2. The Commission shall, before the end of the first year after the entry into force of this Treaty, determine the methods of administrative cooperation to be adopted for the purpose of applying Article 9(2), taking into account the need to reduce as much as possible formalities imposed on trade.

Before the end of the first year after the entry into force of this Treaty, the Commission shall lay down the provisions applicable, as regards trade between Member States, to goods originating in another Member State in whose manufacture products have been used on which the exporting Member State has not levied the appropriate customs duties or charges having equivalent effect, or which have benefited from a total or partial drawback of such duties or charges.

In adopting these provisions, the Commission shall take into account the rules for the elimination of customs duties within the Community and for the progressive application of the common customs tariff.

## **Article 11**

Member States shall take all appropriate measures to enable Governments to carry out, within the periods of time laid down, the obligations with regard to customs duties which devolve upon them pursuant to this Treaty.

## **Chapter 1 - The Customs Union**

### **Section 1 - Elimination of customs duties between Member States**

#### **Article 12**

Member States shall refrain from introducing between themselves any new customs duties on imports or exports or any charges having equivalent effect, and from increasing those which they already apply in their trade with each other.

#### **Article 13**

1. Customs duties on imports in force between Member States shall be progressively abolished by them during the transitional period in accordance with Articles 14 and 15.

2. Charges having an effect equivalent to customs duties on imports, in force between Member States, shall be progressively abolished by them during the transitional period. The Commission shall determine by means of directives the timetable for such abolition. It shall be guided by the rules contained in Article 14(2) and (3) and by the directives issued by the Council pursuant to Article 14(2).

#### **Article 14**

1. For each product, the basic duty to which the successive reductions shall be applied shall be the duty applied on 1 January 1957.

2. The timetable for the reductions shall be determined as follows:

(a) during the first stage, the first reduction shall be made one year after the date when this Treaty enters into force; the second reduction, eighteen months later; the third reduction, at the end of the fourth year after the date when this Treaty enters into force;

(b) during the second stage, a reduction shall be made eighteen months after that stage begins; a second reduction, eighteen months after the preceding one; a third reduction, one year later;

(c) any remaining reductions shall be made during the third stage; the Council shall, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, determine the timetable therefor by means of directives.

3. At the time of the first reduction, Member States shall introduce between themselves a duty on each product equal to the basic duty minus 10 %.

At the time of each subsequent reduction, each Member State shall reduce its customs duties as a whole in such manner as to lower by 10 % its total customs receipts as defined in paragraph 4 and to reduce the duty on each product by at least 5 % of the basic duty.

In the case, however, of products on which the duty is still in excess of 30 %, each reduction must be at least 10 % of the basic duty.

4. The total customs receipts of each Member State, as referred to in paragraph 3, shall be calculated by multiplying the value of its imports from other Member States during 1956 by the basic duties.

5. Any special problems raised in applying paragraphs 1 to 4 shall be settled by directives issued by the Council acting by a qualified majority on a proposal from the Commission.

6. Member States shall report to the Commission on the manner in which effect has been given to the preceding rules for the reduction of duties. They shall endeavour to ensure that the reduction made in the duties on each product shall amount:

— at the end of the first stage, to at least 25 % of the basic duty;

— at the end of the second stage, to at least 50 % of the basic duty.

If the Commission finds that there is a risk that the objectives laid down in Article 13, and the percentages laid down in this paragraph, cannot be attained, it shall make all appropriate recommendations to Member States.

7. The provisions of this Article may be amended by the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament.

## Article 15

1. Irrespective of the provisions of Article 14, any Member State may, in the course of the transitional period, suspend in whole or in part the collection of duties applied by it to products imported from other Member States. It shall inform the other Member States and the Commission thereof.

2. The Member States declare their readiness to reduce customs duties against the other Member States more rapidly than is provided for in Article 14 if their general economic situation and the situation of the economic sector concerned so permit.

To this end, the Commission shall make recommendations to the Member States concerned.

**Article 16**

Member States shall abolish between themselves customs duties on exports and charges having equivalent effect by the end of the first stage at the latest.

**Article 17**

1. The provisions of Articles 9 to 15(1) shall also apply to customs duties of a fiscal nature. Such duties shall not, however, be taken into consideration for the purpose of calculating either total customs receipts or the reduction of customs duties as a whole as referred to in Article 14(3) and (4).

Such duties shall, at each reduction, be lowered by not less than 10 % of the basic duty. Member States may reduce such duties more rapidly than is provided for in Article 14.

2. Member States shall, before the end of the first year after the entry into force of this Treaty, inform the Commission of their customs duties of a fiscal nature.

3. Member States shall retain the right to substitute for these duties an internal tax which complies with the provisions of Article 95.

4. If the Commission finds that substitution for any customs duty of a fiscal nature meets with serious difficulties in a Member State, it shall authorize that State to retain the duty on condition that it shall abolish it not later than six years after the entry into force of this Treaty. Such authorization must be applied for before the end of the first year after the entry into force of this Treaty.

**Section 2 - Setting up of the common customs tariff****Article 18**

The Member States declare their readiness to contribute to the development of international trade and the lowering of barriers to trade by entering into agreements designed, on a basis of reciprocity and mutual advantage, to reduce customs duties below the general level of which they could avail themselves as a result of the establishment of a customs union between them.

**Article 19**

1. Subject to the conditions and within the limits provided for hereinafter, duties in the common customs tariff shall be at the level of the arithmetical average of the duties applied in the four customs territories comprised in the Community.

2. The duties taken as the basis for calculating this average shall be those applied by Member States on 1 January 1957.

In the case of the Italian tariff, however, the duty applied shall be that without the temporary 10 % reduction. Furthermore, with respect to items on which the Italian tariff contains a conventional duty, this duty shall be substituted for the duty applied as defined above, provided that it does not exceed the latter by more than 10 %. Where the conventional duty exceeds the duty applied as defined above by more than 10 %, the latter duty plus 10 % shall be taken as the basis for calculating the arithmetical average.

With regard to the tariff headings in List A, the duties shown in that List shall, for the purpose of calculating the arithmetical average, be substituted for the duties applied.

3. The duties in the common customs tariff shall not exceed:

- (a) 3 % for products within the tariff headings in List B;
- (b) 10 % for products within the tariff headings in List C;
- (c) 15 % for products within the tariff headings in List D;
- (d) 25 % for products within the tariff headings in List E; where in respect of such products, the tariff of the Benelux countries contains a duty not exceeding 3 %, such duty shall, for the purpose of calculating the arithmetical average, be raised to 12 %.

4. List F prescribes the duties applicable to the products listed therein.

5. The Lists of tariff headings referred to in this Article and in Article 20 are set out in Annex I to this Treaty.

#### **Article 20**

The duties applicable to the products in List G shall be determined by negotiation between the Member States. Each Member State may add further products to this List to a value not exceeding 2 % of the total value of its imports from third countries in the course of the year 1956.

The Commission shall take all appropriate steps to ensure that such negotiations shall be undertaken before the end of the second year after the entry into force of this Treaty and be concluded before the end of the first stage.

If, for certain products, no agreement can be reached within these periods, the Council shall, on a proposal from the Commission, acting unanimously until the end of the second stage and by a qualified majority thereafter, determine the duties in the common customs tariff.

#### **Article 21**

1. Technical difficulties which may arise in applying Articles 19 and 20 shall be resolved, within two years of the entry into force of this Treaty, by directives issued by the Council acting by a qualified majority on a proposal from the Commission.
2. Before the end of the first stage, or at latest when the duties are determined, the Council shall, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, decide on any adjustments required in the interests of the internal consistency of the common customs tariff as a result of applying the rules set out in Articles 19 and 20, taking account in particular of the degree of processing undergone by the various goods to which the common tariff applies.

#### **Article 22**

The Commission shall, within two years of the entry into force of this Treaty, determine the extent to which the customs duties of a fiscal nature referred to in Article 17(2) shall be taken into account in calculating the arithmetical average provided for in Article 19(1). The Commission shall take account of any protective character which such duties may have.

Within six months of such determination, any Member State may request that the procedure provided for in Article 20 should be applied to the product in question, but in this event the percentage limit provided in that Article shall not be applicable to that State.

#### **Article 23**

1. For the purpose of the progressive introduction of the common customs tariff, Member States shall amend

their tariffs applicable to third countries as follows:

(a) in the case of tariff headings on which the duties applied in practice on 1 January 1957 do not differ by more than 15 % in either direction from the duties in the common customs tariff, the latter duties shall be applied at the end of the fourth year after the entry into force of this Treaty;

(b) in any other case, each Member State shall, as from the same date, apply a duty reducing by 30 % the difference between the duty applied in practice on 1 January 1957 and the duty in the common customs tariff;

(c) at the end of the second stage this difference shall again be reduced by 30 %;

(d) in the case of tariff headings for which the duties in the common customs tariff are not yet available at the end of the first stage, each Member State shall, within six months of the Council's action in accordance with Article 20, apply such duties as would result from application of the rules contained in this paragraph.

2. Where a Member State has been granted an authorization under Article 17(4), it need not, for as long as that authorization remains valid, apply the preceding provisions to the tariff headings to which the authorization applies. When such authorization expires, the Member State concerned shall apply such duty as would have resulted from application of the rules contained in paragraph 1.

3. The common customs tariff shall be applied in its entirety by the end of the transitional period at the latest.

#### **Article 24**

Member States shall remain free to change their duties more rapidly than is provided for in Article 23 in order to bring them into line with the common customs tariff.

#### **Article 25**

1. If the Commission finds that the production in Member States of particular products contained in Lists B, C and D is insufficient to supply the demands of one of the Member States, and that such supply traditionally depends to a considerable extent on imports from third countries, the Council shall, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, grant the Member State concerned tariff quotas at a reduced rate of duty or duty free.

Such quotas may not exceed the limits beyond which the risk might arise of activities being transferred to the detriment of other Member States.

2. In the case of the products in List E, and of those in List G for which the rates of duty have been determined in accordance with the procedure provided for in the third paragraph of Article 20, the Commission shall, where a change in sources of supply or shortage of supplies within the Community is such as to entail harmful consequences for the processing industries of a Member State, at the request of that Member State, grant it tariff quotas at a reduced rate of duty or duty free.

Such quotas may not exceed the limits beyond which the risk might arise of activities being transferred to the detriment of other Member States.

3. In the case of the products listed in Annex II to this Treaty, the Commission may authorize any Member State to suspend, in whole or in part, collection of the duties applicable or may grant such Member State tariff quotas at a reduced rate of duty or duty free, provided that no serious disturbance of the market of the products concerned results therefrom.

4. The Commission shall periodically examine tariff quotas granted pursuant to this Article.



**Article 26**

The Commission may authorize any Member State encountering special difficulties to postpone the lowering or raising of duties provided for in Article 23 in respect of particular headings in its tariff.

Such authorization may only be granted for a limited period and in respect of tariff headings which, taken together, represent for such State not more than 5 % of the value of its imports from third countries in the course of the latest year for which statistical data are available.

**Article 27**

Before the end of the first stage, Member States shall, in so far as may be necessary, take steps to approximate their provisions laid down by law, regulation or administrative action in respect of customs matters. To this end, the Commission shall make all appropriate recommendations to Member States.

**Article 28**

Any autonomous alteration or suspension of duties in the common customs tariff shall be decided by the Council acting by a qualified majority on a proposal from the Commission.

**Article 29**

In carrying out the tasks entrusted to it under this Section the Commission shall be guided by:

- (a) the need to promote trade between Member States and third countries;
- (b) developments in conditions of competition within the Community in so far as they lead to an improvement in the competitive capacity of undertakings;
- (c) the requirements of the Community as regards the supply of raw materials and semi-finished goods; in this connection the Commission shall take care to avoid distorting conditions of competition between Member States in respect of finished goods;
- (d) the need to avoid serious disturbances in the economies of Member States and to ensure rational development of production and an expansion of consumption within the Community.

**Chapter 2 - Elimination of quantitative restrictions between Member States****Article 30**

Quantitative restrictions on imports and all measures having equivalent effect shall, without prejudice to the following provisions, be prohibited between Member States.

**Article 31**

Member States shall refrain from introducing between themselves any new quantitative restrictions or measures having equivalent effect.

This obligation shall, however, relate only to the degree of liberalization attained in pursuance of the decisions of the Council of the Organization for European Economic Cooperation of 14 January 1955. Member States shall supply the Commission, not later than six months after the entry into force of this Treaty, with lists of the products liberalized by them in pursuance of these decisions. These lists shall be



consolidated between Member States.

### Article 32

In their trade with one another Member States shall refrain from making more restrictive the quotas and measures having equivalent effect existing at the date of the entry into force of this Treaty.

These quotas shall be abolished by the end of the transitional period at the latest. During that period, they shall be progressively abolished in accordance with the following provisions.

### Article 33

1. One year after the entry into force of this Treaty, each Member State shall convert any bilateral quotas open to any other Member States into global quotas open without discrimination to all other Member States.

On the same date, Member States shall increase the aggregate of the global quotas so established in such a manner as to bring about an increase of not less than 20 % in their total value as compared with the preceding year. The global quota for each product, however, shall be increased by not less than 10 %.

The quotas shall be increased annually in accordance with the same rules and in the same proportions in relation to the preceding year.

The fourth increase shall take place at the end of the fourth year after the entry into force of this Treaty; the fifth, one year after the beginning of the second stage.

2. Where, in the case of a product which has not been liberalized, the global quota does not amount to 3 % of the national production of the State concerned, a quota equal to not less than 3 % of such national production shall be introduced not later than one year after the entry into force of this Treaty. This quota shall be raised to 4 % at the end of the second year, and to 5 % at the end of the third. Thereafter, the Member State concerned shall increase the quota by not less than 15 % annually.

Where there is no such national production, the Commission shall take a decision establishing an appropriate quota.

3. At the end of the tenth year, each quota shall be equal to not less than 20 % of the national production.

4. If the Commission finds by means of a decision that during two successive years the imports of any product have been below the level of the quota opened, this global quota shall not be taken into account in calculating the total value of the global quotas. In such case, the Member State shall abolish quota restrictions on the product concerned.

5. In the case of quotas representing more than 20 % of the national production of the product concerned, the Council may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, reduce the minimum percentage of 10 % laid down in paragraph 1. This alteration shall not, however, affect the obligation to increase the total value of global quotas by 20 % annually.

6. Member States which have exceeded their obligations as regards the degree of liberalization attained in pursuance of the decisions of the Council of the Organization for European Economic Cooperation of 14 January 1955 shall be entitled, when calculating the annual total increase of 20 % provided for in paragraph 1, to take into account the amount of imports liberalized by autonomous action. Such calculation shall be submitted to the Commission for its prior approval.

7. The Commission shall issue directives establishing the procedure and timetable in accordance with which Member States shall abolish, as between themselves, any measures in existence when this Treaty enters into force which have an effect equivalent to quotas.

8. If the Commission finds that the application of the provisions of this Article, and in particular of the provisions concerning percentages, makes it impossible to ensure that the abolition of quotas provided for in the second paragraph of Article 32 is carried out progressively, the Council may, on a proposal from the Commission, acting unanimously during the first stage and by a qualified majority thereafter, amend the procedure laid down in this Article and may, in particular, increase the percentages fixed.

#### **Article 34**

1. Quantitative restrictions on exports, and all measures having equivalent effect, shall be prohibited between Member States.
2. Member States shall, by the end of the first stage at the latest, abolish all quantitative restrictions on exports and any measures having equivalent effect which are in existence when this Treaty enters into force.

#### **Article 35**

The Member States declare their readiness to abolish quantitative restrictions on imports from and exports to other Member States more rapidly than is provided for in the preceding Articles, if their general economic situation and the situation of the economic sector concerned so permit.

To this end, the Commission shall make recommendations to the Member States concerned.

#### **Article 36**

The provisions of Articles 30 to 34 shall not preclude prohibitions or restrictions on imports, exports or goods in transit justified on grounds of public morality, public policy or public security; the protection of health and life of humans, animals or plants; the protection of national treasures possessing artistic, historic or archaeological value; or the protection of industrial and commercial property. Such prohibitions or restrictions shall not, however, constitute a means of arbitrary discrimination or a disguised restriction on trade between Member States.

#### **Article 37**

1. Member States shall progressively adjust any State monopolies of a commercial character so as to ensure that when the transitional period has ended no discrimination regarding the conditions under which goods are procured and marketed exists between nationals of Member States.

The provisions of this Article shall apply to any body through which a Member State, in law or in fact, either directly or indirectly supervises, determines or appreciably influences imports or exports between Member States. These provisions shall likewise apply to monopolies delegated by the State to others.

2. Member States shall refrain from introducing any new measure which is contrary to the principles laid down in paragraph 1 or which restricts the scope of the Articles dealing with the abolition of customs duties and quantitative restrictions between Member States.

3. The timetable for the measures referred to in paragraph 1 shall be harmonized with the abolition of quantitative restrictions on the same products provided for in Articles 30 to 34.

If a product is subject to a State monopoly of a commercial character in only one or some Member States, the Commission may authorize the other Member States to apply protective measures until the adjustment provided for in paragraph 1 has been effected; the Commission shall determine the conditions and details of such measures.

4. If a State monopoly of a commercial character has rules which are designed to make it easier to dispose of

agricultural products or obtain for them the best return, steps should be taken in applying the rules contained in this Article to ensure equivalent safeguards for the employment and standard of living of the producers concerned, account being taken of the adjustments that will be possible and the specialization that will be needed with the passage of time.

5. The obligations on Member States shall be binding only in so far as they are compatible with existing international agreements.

6. With effect from the first stage the Commission shall make recommendations as to the manner in which and the timetable according to which the adjustment provided for in this Article shall be carried out.

## **TITLE II – Agriculture**

### **Article 38**

1. The common market shall extend to agriculture and trade in agricultural products. ‘Agricultural products’ means the products of the soil, of stock farming and of fisheries and products of first-stage processing directly related to these products.

2. Save as otherwise provided in Articles 39 to 46, the rules laid down for the establishment of the common market shall apply to agricultural products.

3. The products subject to the provisions of Articles 39 to 46 are listed in Annex II to this Treaty. Within two years of the entry into force of this Treaty, however, the Council shall, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, decide what products are to be added to this list.

4. The operation and development of the common market for agricultural products must be accompanied by the establishment of a common agricultural policy among the Member States.

### **Article 39**

1. The objectives of the common agricultural policy shall be:

(a) to increase agricultural productivity by promoting technical progress and by ensuring the rational development of agricultural production and the optimum utilization of the factors of production, in particular labour;

(b) thus to ensure a fair standard of living for the agricultural community, in particular by increasing the individual earnings of persons engaged in agriculture;

(c) to stabilize markets;

(d) to assure the availability of supplies;

(e) to ensure that supplies reach consumers at reasonable prices.

2. In working out the common agricultural policy and the special methods for its application, account shall be taken of:

- (a) the particular nature of agricultural activity, which results from the social structure of agriculture and from structural and natural disparities between the various agricultural regions;
- (b) the need to effect the appropriate adjustments by degrees;
- (c) the fact that in the Member States agriculture constitutes a sector closely linked with the economy as a whole.

#### **Article 40**

1. Member States shall develop the common agricultural policy by degrees during the transitional period and shall bring it into force by the end of that period at the latest.
2. In order to attain the objectives set out in Article 39a common organization of agricultural markets shall be established.

This organization shall take one of the following forms, depending on the product concerned:

- (a) common rules on competition;
- (b) compulsory coordination of the various national market organizations;
- (c) a European market organization.

3. The common organization established in accordance with paragraph 2 may include all measures required to attain the objectives set out in Article 39, in particular regulation of prices, aids for the production and marketing of the various products, storage and carryover arrangements and common machinery for stabilizing imports or exports.

The common organization shall be limited to pursuit of the objectives set out in Article 39 and shall exclude any discrimination between producers or consumers within the Community.

Any common price policy shall be based on common criteria and uniform methods of calculation.

4. In order to enable the common organization referred to in paragraph 2 to attain its objectives, one or more agricultural guidance and guarantee funds may be set up.

#### **Article 41**

To enable the objectives set out in Article 39 to be attained, provision may be made within the framework of the common agricultural policy for measures such as:

- (a) an effective coordination of efforts in the spheres of vocational training, of research and of the dissemination of agricultural knowledge; this may include joint financing of projects or institutions;
- (b) joint measures to promote consumption of certain products.

**Article 42**

The provisions of the Chapter relating to rules on competition shall apply to production of and trade in agricultural products only to the extent determined by the Council within the framework of Article 43(2) and (3) and in accordance with the procedure laid down therein, account being taken of the objectives set out in Article 39.

The Council may, in particular, authorize the granting of aid:

- (a) for the protection of enterprises handicapped by structural or natural conditions;
- (b) within the framework of economic development programmes.

**Article 43**

1. In order to evolve the broad lines of a common agricultural policy, the Commission shall, immediately this Treaty enters into force, convene a conference of the Member States with a view to making a comparison of their agricultural policies, in particular by producing a statement of their resources and needs.

2. Having taken into account the work of the conference provided for in paragraph 1, after consulting the Economic and Social Committee and within two years of the entry into force of this Treaty, the Commission shall submit proposals for working out and implementing the common agricultural policy, including the replacement of the national organizations by one of the forms of common organization provided for in Article 40(2), and for implementing the measures specified in this Title.

These proposals shall take account of the interdependence of the agricultural matters mentioned in this Title.

The Council shall, on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, acting unanimously during the first two stages and by a qualified majority thereafter, make regulations, issue directives, or take decisions, without prejudice to any recommendations it may also make.

3. The Council may, acting by a qualified majority and in accordance with paragraph 2, replace the national market organizations by the common organization provided for in Article 40(2) if:

- (a) the common organization offers Member States which are opposed to this measure and which have an organization of their own for the production in question equivalent safeguards for the employment and standard of living of the producers concerned, account being taken of the adjustments that will be possible and the specialization that will be needed with the passage of time;
- (b) such an organization ensures conditions for trade within the Community similar to those existing in a national market.

4. If a common organization for certain raw materials is established before a common organization exists for the corresponding processed products, such raw materials as are used for processed products intended for export to third countries may be imported from outside the Community.

**Article 44**

1. In so far as progressive abolition of customs duties and quantitative restrictions between Member States may result in prices likely to jeopardize the attainment of the objectives set out in Article 39, each Member State shall, during the transitional period, be entitled to apply to particular products, in a non-discriminatory manner and in substitution for quotas and to such an extent as shall not impede the expansion of the volume of trade provided for in Article 45(2), a system of minimum prices below which imports may be either:

— temporarily suspended or reduced; or

— allowed, but subjected to the condition that they are made at a price higher than the minimum price for the product concerned.

In the latter case the minimum prices shall not include customs duties.

2. Minimum prices shall neither cause a reduction of the trade existing between Member States when this Treaty enters into force nor form an obstacle to progressive expansion of this trade. Minimum prices shall not be applied so as to form an obstacle to the development of a natural preference between Member States.

3. As soon as this Treaty enters into force the Council shall, on a proposal from the Commission, determine objective criteria for the establishment of minimum price systems and for the fixing of such prices.

These criteria shall in particular take account of the average national production costs in the Member State applying the minimum price, of the position of the various undertakings concerned in relation to such average production costs, and of the need to promote both the progressive improvement of agricultural practice and the adjustments and specialization needed within the common market.

The Commission shall further propose a procedure for revising these criteria in order to allow for and speed up technical progress and to approximate prices progressively within the common market.

These criteria and the procedure for revising them shall be determined by the Council acting unanimously within three years of the entry into force of this Treaty.

4. Until the decision of the Council takes effect, Member States may fix minimum prices on condition that these are communicated beforehand to the Commission and to the other Member States so that they may submit their comments.

Once the Council has taken its decision. Member States shall fix minimum prices on the basis of the criteria determined as above.

The Council may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, rectify any decisions taken by Member States which do not conform to the criteria defined above.

5. If it does not prove possible to determine the said objective criteria for certain products by the beginning of the third stage, the Council may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, vary the minimum prices applied to these products.

6. At the end of the transitional period, a table of minimum prices still in force shall be drawn up. The Council shall, acting on a proposal from the Commission and by a majority of nine votes in accordance with the weighting laid down in the first subparagraph of Article 148(2), determine the system to be applied

within the framework of the common agricultural policy.

#### **Article 45**

1. Until national market organizations have been replaced by one of the forms of common organization referred to in Article 40(2), trade in products in respect of which certain Member States:

- have arrangements designed to guarantee national producers a market for their products; and
- are in need of imports,

shall be developed by the conclusion of long-term agreements or contracts between importing and exporting Member States.

These agreements or contracts shall be directed towards the progressive abolition of any discrimination in the application of these arrangements of the various producers within the Community.

Such agreements or contracts shall be concluded during the first stage; account shall be taken of the principle of reciprocity.

2. As regards quantities, these agreements or contracts shall be based on the average volume of trade between Member States in the products concerned during the three years before the entry into force of this Treaty and shall provide for an increase in the volume of trade within the limits of existing requirements, account being taken of traditional patterns of trade.

As regards prices, these agreements or contracts shall enable producers to dispose of the agreed quantities at prices which shall be progressively approximated to those paid to national producers on the domestic market of the purchasing country.

This approximation shall proceed as steadily as possible and shall be completed by the end of the transitional period at the latest.

Prices shall be negotiated between the parties concerned within the framework of directives issued by the Commission for the purpose of implementing the two preceding subparagraphs.

If the first stage is extended, these agreements or contracts shall continue to be carried out in accordance with the conditions applicable at the end of the fourth year after the entry into force of this Treaty, the obligation to increase quantities and to approximate prices being suspended until the transition to the second stage.

Member States shall avail themselves of any opportunity open to them under their legislation, particularly in respect of import policy, to ensure the conclusion and carrying out of these agreements or contracts.

3. To the extent that Member States require raw materials for the manufacture of products to be exported outside the Community in competition with products of third countries, the above agreements or contracts shall not form an obstacle to the importation of raw materials for this purpose from third countries. This provision shall not, however, apply if the Council unanimously decides to make provision for payments required to compensate for the higher price paid on goods imported for this purpose on the basis of these



agreements or contracts in relation to the delivered price of the same goods purchased on the world market.

#### **Article 46**

Where in a Member State a product is subject to a national market organization or to internal rules having equivalent effect which affect the competitive position of similar production in another Member State, a countervailing charge shall be applied by Member States to imports of this product coming from the Member State where such organization or rules exist, unless that State applies a countervailing charge on export.

The Commission shall fix the amount of these charges at the level required to redress the balance; it may also authorize other measures, the conditions and details of which it shall determine.

#### **Article 47**

As to the functions to be performed by the Economic and Social Committee in pursuance of this Title, its agricultural section shall hold itself at the disposal of the Commission to prepare, in accordance with the provisions of Articles 197 and 198, the deliberations of the Committee.

### **TITLE III - Free movement of persons, services and capital**

#### **Chapter 1 – Workers**

#### **Article 48**

1. Freedom of movement for workers shall be secured within the Community by the end of the transitional period at the latest.

2. Such freedom of movement shall entail the abolition of any discrimination based on nationality between workers of the Member States as regards employment, remuneration and other conditions of work and employment.

3. It shall entail the right, subject to limitations justified on grounds of public policy, public security or public health:

(a) to accept offers of employment actually made;

(b) to move freely within the territory of Member States for this purpose;

(c) to stay in a Member State for the purpose of employment in accordance with the provisions governing the employment of nationals of that State laid down by law, regulation or administrative action;

(d) to remain in the territory of a Member State after having been employed in that State, subject to conditions which shall be embodied in implementing regulations to be drawn up by the Commission.

4. The provisions of this Article shall not apply to employment in the public service.

#### **Article 49**

As soon as this Treaty enters into force, the Council shall, acting in accordance with the procedure referred



to in Article 189b and after consulting the Economic and Social Committee, issue directives or make regulations setting out the measures required to bring about, by progressive stages, freedom of movement for workers, as defined in Article 48, in particular (13):

- (a) by ensuring close cooperation between national employment services;
- (b) by systematically and progressively abolishing those administrative procedures and practices and those qualifying periods in respect of eligibility for available employment, whether resulting from national legislation or from agreements previously concluded between Member States, the maintenance of which would form an obstacle to liberalization of the movement of workers;
- (c) by systematically and progressively abolishing all such qualifying periods and other restrictions provided for either under national legislation or under agreements previously concluded between Member States as imposed on workers of other Member States conditions regarding the free choice of employment other than those imposed on workers of the State concerned;
- (d) by setting up appropriate machinery to bring offers of employment into touch with applications for employment and to facilitate the achievement of a balance between supply and demand in the employment market in such a way as to avoid serious threats to the standard of living and level of employment in the various regions and industries.

#### **Article 50**

Member States shall, within the framework of a joint programme, encourage the exchange of young workers.

#### **Article 51**

The Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission, adopt such measures in the field of social security as are necessary to provide freedom of movement for workers; to this end, it shall make arrangements to secure for migrant workers and their dependants:

- (a) aggregation, for the purpose of acquiring and retaining the right to benefit and of calculating the amount of benefit, of all periods taken into account under the laws of the several countries;
- (b) payment of benefits to person resident in the territories of Member States.

### **Chapter 2 - Right of establishment**

#### **Article 52**

Within the framework of the provisions set out below, restrictions on the freedom of establishment of nationals of a Member State in the territory of another Member State shall be abolished by progressive stages in the course of the transitional period. Such progressive abolition shall also apply to restrictions on the setting up of agencies, branches or subsidiaries by nationals of any Member State established in the territory of any Member State.

Freedom of establishment shall include the right to take up and pursue activities as self-employed persons and to set up and manage undertakings, in particular companies or firms within the meaning of the second paragraph of Article 58, under the conditions laid down for its own nationals by the law of the country where such establishment is effected, subject to the provisions of the Chapter relating to capital.

#### **Article 53**

Member States shall not introduce any new restrictions on the right of establishment in their territories of nationals of other Member States, save as otherwise provided in this Treaty.

#### Article 54

1. Before the end of the first stage, the Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the Economic and Social Committee and the European Parliament, draw up a general programme for the abolition of existing restrictions on freedom of establishment within the Community. The Commission shall submit its proposal to the Council during the first two years of the first stage.

The programme shall set out the general conditions under which freedom of establishment is to be attained in the case of each type of activity and in particular the stages by which it is to be attained.

2. In order to implement this general programme or, in the absence of such programme, in order to achieve a stage in attaining freedom of establishment as regards a particular activity, the Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b and after consulting the Economic and Social Committee, shall act by means of directives. (14)

3. The Council and the Commission shall carry, out the duties devolving upon them under the preceding provisions, in particular:

(a) by according, as a general rule, priority treatment to activities where freedom of establishment makes a particularly valuable contribution to the development of production and trade;

(b) by ensuring close cooperation between the competent authorities in the Member States in order to ascertain the particular situation within the Community of the various activities concerned;

(c) by abolishing those administrative procedures and practices, whether resulting from national legislation or from agreements previously concluded between Member States, the maintenance of which would form an obstacle to freedom of establishment;

(d) by ensuring that workers of one Member State employed in the territory of another Member State may remain in that territory for the purpose of taking up activities therein as self-employed persons, where they satisfy the conditions which they would be required to satisfy if they were entering that State at the time when they intended to take up such activities;

(e) by enabling a national of one Member State to acquire and use land and buildings situated in the territory of another Member State, in so far as this does not conflict with the principles laid down in Article 39(2);

(f) by effecting the progressive abolition of restrictions on freedom of establishment in every branch of activity under consideration, both as regards the conditions for setting up agencies, branches or subsidiaries in the territory of a Member State and as regards the subsidiaries in the territory of a Member State and as regards the conditions governing the entry of personnel belonging to the main establishment into managerial or supervisory posts in such agencies, branches or subsidiaries;

(g) by coordinating to the necessary extent the safeguards which, for the protection of the interests of members and other, are required by Member States of companies or firms within the meaning of the second paragraph of Article 58 with a view to making such safeguards equivalent throughout the Community;

(h) by satisfying themselves that the conditions of establishment are not distorted by aids granted by Member States.

#### Article 55

The provisions of this Chapter shall not apply, so far as any given Member States is concerned, to activities which in that State are connected, even occasionally, with the exercise of official authority.

The Council may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, rule that the provisions of this Chapter shall not apply to certain activities.

#### **Article 56**

1. The provisions of this Chapter and measures taken in pursuance thereof shall not prejudice the applicability of provisions laid down by law, regulation or administrative action providing for special treatment for foreign nationals on grounds of public policy, public security or public health.

2. Before the end of the transitional period, the Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, issue directives for the coordination of the abovementioned provisions laid down by law, regulation or administrative action. After the end of the second stage, however, the Council shall, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b, issue directives for the coordination of such provisions as, in each Member State, are a matter for regulation or administrative action. (15)

#### **Article 57 (16)**

1. In order to make it easier for persons to take up and pursue activities as self-employed persons, the Council shall, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b, issue directives for the mutual recognition of diplomas, certificates and other evidence of formal qualifications.

2. For the same purpose, the Council shall, before the end of the transitional period, issue directives for the coordination of the provisions laid down by law, regulation or administrative action in Member States concerning the taking up and pursuit of activities as self-employed persons. The Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, shall decide on directives the implementation of which involves in at least one Member State amendment of the existing principles laid down by law governing the professions with respect to training and conditions of access for natural persons. In other cases the Council shall act in accordance with the procedure referred to in Article 189b.

3. In the case of the medical and allied and pharmaceutical professions, the progressive abolition of restrictions shall be dependent upon coordination of the conditions for their exercise in the various Member States.

#### **Article 58**

Companies or firms formed in accordance with the law of a Member State and having their registered office, central administration or principal place of business within the Community shall, for the purposes of this Chapter, be treated in the same way as natural persons who are nationals of Member States.

‘Companies or firms’ means companies or firms constituted under civil or commercial law, including cooperative societies, and other legal persons governed by public or private law, save for those which are non-profitmaking.

### **Chapter 3 – Services**

#### **Article 59**

Within the framework of the provisions set out below, restrictions on freedom to provide services within the Community shall be progressively abolished during the transitional period in respect of nationals of Member States who are established in a State of the Community other than that of the person for whom the services are intended.

The Council may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, extend the provisions of the Chapter to nationals of a third country who provide services and who are established within the Community.

#### **Article 60**

Services shall be considered to be ‘services’ within the meaning of this Treaty where they are normally provided for remuneration, in so far as they are not governed by the provisions relating to freedom of movement for goods, capital and persons.

‘Services’ shall in particular include:

- (a) activities of an industrial character;
- (b) activities of a commercial character;
- (c) activities of craftsmen;
- (d) activities of the professions.

Without prejudice to the provisions of the Chapter relating to the right of establishment, the person providing a service may, in order to do so, temporarily pursue his activity in the State where the service is provided, under the same conditions as are imposed by that State on its own nationals.

#### **Article 61**

1. Freedom to provide services in the field of transport shall be governed by the provisions of the Title relating to transport.
2. The liberalization of banking and insurance services connected with movements of capital shall be effected in step with the progressive liberalization of movement of capital.

#### **Article 62**

Save as otherwise provided in this Treaty, Member States shall not introduce any new restrictions on the freedom to provide services which have in fact been attained at the date of the entry into force of this Treaty.

#### **Article 63**

1. Before the end of the first stage, the Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the Economic and Social Committee and the European Parliament, draw up a general programme for the abolition of existing restrictions on freedom to provide services within the Community. The Commission shall submit its proposal to the Council during the first two years of the first stage.

The programme shall set out the general conditions under which and the stages by which each type of service is to be liberalized.

2. In order to implement this general programme or, in the absence of such programme, in order to achieve a stage in the liberalization of a specific service, the Council shall, on a proposal from the Commission and

after consulting the Economic and Social Committee and the European Parliament, issue directives acting unanimously until the end of the first stage and by a qualified majority thereafter.

3. As regards the proposals and decisions referred to in paragraphs 1 and 2, priority shall as a general rule be given to those services which directly affect production costs or the liberalization of which helps to promote trade in goods.

#### **Article 64**

The Member States declare their readiness to undertake the liberalization of services beyond the extent required by the directives issued pursuant to Article 63(2), if their general economic situation and the situation of the economic sector concerned so permit.

To this end, the Commission shall make recommendations to the Member States concerned.

#### **Article 65**

As long as restrictions on freedom to provide services have not been abolished, each Member State shall apply such restrictions without distinction on grounds of nationality or residence to all persons providing services within the meaning of the first paragraph of Article 59.

#### **Article 66**

The provisions of Articles 55 to 58 shall apply to the matters covered by this Chapter.

### **Chapter 4 - Capital and payments (17)**

#### **Article 67**

1. During the transitional period and to the extent necessary to ensure the proper functioning of the common market, Member States shall progressively abolish between themselves all restrictions on the movement of capital belonging to persons resident in Member States and any discrimination based on the nationality or on the place of residence of the parties or on the place where such capital is invested.

2. Current payments connected with the movement of capital between Member States shall be freed from all restrictions by the end of the first stage at the latest.

#### **Article 68**

1. Member States shall, as regards the matters dealt with in this Chapter, be as liberal as possible in granting such exchange authorizations as are still necessary after the entry into force of this Treaty.

2. Where a Member State applies to the movements of capital liberalized in accordance with the provisions of this Chapter the domestic rules governing the capital market and the credit system, it shall do so in a non-discriminatory manner.

3. Loans for the direct or indirect financing of a Member State or its regional or local authorities shall not be issued or placed in other Member States unless the States concerned have reached agreement thereon. This provision shall not preclude the application of Article 22 of the Protocol on the Statute of the European Investment Bank.

#### **Article 69**

The Council shall, on a proposal from the Commission, which for its purpose shall consult the Monetary Committee provided for in Article 105, issue the necessary directives for the progressive implementation of the provisions of Article 67, acting unanimously during the first two stages and by a qualified majority thereafter.

#### **Article 70**

1. The Commission shall propose to the Council measures for the progressive coordination of the exchange policies of Member States in respect of the movement of capital between those States and third countries. For this purpose the Council shall issue directives, acting by a qualified majority. It shall endeavour to attain the highest possible degree of liberalization. Unanimity shall be required for measures which constitute a step back as regards the liberalization of capital movements.

2. Where the measures taken in accordance with paragraph 1 do not permit the elimination of differences between the exchange rules of Member States and where such differences could lead persons resident in one of the Member States to use the freer transfer facilities within the Community which are provided for in Article 67 in order to evade the rules of one of the Member States concerning the movement of capital to or from third countries; that State may, after consulting the other Member States and the Commission, take appropriate measures to overcome these difficulties.

Should the Council find that these measures are restricting the free movement of capital within the Community to a greater extent than is required for the purpose of overcoming the difficulties, it may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, decide that the State concerned shall amend or abolish these measures.

#### **Article 71**

Member States shall endeavour to avoid introducing within the Community any new exchange restrictions on the movement of capital and current payments connected with such movements, and shall endeavour not to make existing rules more restrictive.

They declare their readiness to go beyond the degree of liberalization of capital movements provided for in the preceding Articles in as far as their economic situation, in particular the situation of their balance of payments, so permits.

The Commission may, after consulting the Monetary Committee, make recommendations to Member States on this subject.

#### **Article 72**

Member States shall keep the Commission informed of any movements of capital to and from third countries which come to their knowledge. The Commission may deliver to Member States any opinions which it considers appropriate on this subject.

#### **Article 73**

1. If movements of capital lead to disturbances in the functioning of the capital market in any Member State, the Commission shall, after consulting the Monetary Committee, authorize that State to take protective measures in the field of capital movements, the conditions and details of which the Commission shall determine.

The Council may, acting by a qualified majority, revoke this authorization or amend the conditions or details thereof.

2. A Member State which is in difficulties may, however, on grounds of secrecy or urgency, take the

measures mentioned above, where this proves necessary, on its own initiative. The Commission and the other Member States shall be informed of such measures by the date of their entry into force at the latest. In this event the Commission may, after consulting the Monetary Committee, decide that the State concerned shall amend or abolish the measures.

#### **Article 73a (18)**

As from 1 January 1994, Articles 67 to 73 shall be replaced by Articles 73b, c, d, e, f and g.

#### **Article 73b (19)**

1. Within the framework of the provisions set out in this Chapter, all restrictions on the movement of capital between Member States and between Member States and third countries shall be prohibited.
2. Within the framework of the provisions set out in this Chapter, all restrictions on payments between Member States and between Member States and third countries shall be prohibited.

#### **Article 73c (20)**

1. The provisions of Article 73b shall be without prejudice to the application to third countries of any restrictions which exist on 31 December 1993 under national or Community law adopted in respect of the movement of capital to or from third countries involving direct investment — including in real estate —, establishment, the provision of financial services or the admission of securities to capital markets.
2. Whilst endeavouring to achieve the objective of free movement of capital between Member States and third countries to the greatest extent possible and without prejudice to the other Chapters of this Treaty, the Council may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, adopt measures on the movement of capital to or from third countries involving direct investment — including investment in real estate —, establishment, the provision of financial services or the admission of securities to capital markets. Unanimity shall be required for measures under this paragraph which constitute a step back in Community law as regards the liberalization of the movement of capital to or from third countries.

#### **Article 73d (21)**

1. The provisions of Article 73b shall be without prejudice to the right of Member States:
  - (a) to apply the relevant provisions of their tax law which distinguish between tax-payers who are not in the same situation with regard to their place of residence or with regard to the place where their capital is invested;
  - (b) to take all requisite measures to prevent infringements of national law and regulations, in particular in the field of taxation and the prudential supervision of financial institutions, or to lay down procedures for the declaration of capital movements for purposes of administrative or statistical information, or to take measures which are justified on grounds of public policy or public security.
2. The provisions of this Chapter shall be without prejudice to the applicability of restrictions on the right of establishment which are compatible with this Treaty.
3. The measures and procedures referred to in paragraphs 1 and 2 shall not constitute a means of arbitrary discrimination or a disguised restriction on the free movement of capital and payments as defined in Article 73b.

#### **Article 73e (22)**

By way of derogation from Article 73b, Member States which, on 31 December 1993, enjoy a derogation on



the basis of existing Community law, shall be entitled to maintain, until 31 December 1995 at the latest, restrictions on movements of capital authorized by such derogations as exist on that date.

#### **Article 73f (23)**

Where, in exceptional circumstances, movements of capital to or from third countries cause, or threaten to cause, serious difficulties for the operation of economic and monetary union, the Council, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the ECB, may take safeguard measures with regard to third countries for a period not exceeding six months if such measures are strictly necessary.

#### **Article 73g (24)**

1. If, in the cases envisaged in Article 228a, action by the Community is deemed necessary, the Council may, in accordance with the procedure provided for in Article 228a, take the necessary urgent measures on the movement of capital and on payments as regards the third countries concerned.

2. Without prejudice to Article 224 and as long as the Council has not taken measures pursuant to paragraph 1, a Member State may, for serious political reasons and on grounds of urgency, take unilateral measures against a third country with regard to capital movements and payments. The Commission and the other Member States shall be informed of such measures by the date of their entry into force at the latest.

The Council may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, decide that the Member State concerned shall amend or abolish such measures. The President of the Council shall inform the European Parliament of any such decision taken by the Council.

#### **Article 73h (25)**

Until 1 January 1994, the following provisions shall be applicable:

1) Each Member State undertakes to authorize, in the currency of the Member State in which the creditor or the beneficiary resides, any payments connected with the movement of goods, services or capital, and any transfers of capital and earnings, to the extent that the movement of goods, services, capital and persons between Member States has been liberalized pursuant to this Treaty.

The Member States declare their readiness to undertake the liberalization of payments beyond the extent provided in the preceding subparagraph, in so far as their economic situation in general and the state of their balance of payments in particular so permit.

2) In so far as movements of goods, services and capital are limited only by restrictions on payments connected therewith, these restrictions shall be progressively abolished by applying, *mutatis mutandis*, the provisions of this Chapter and the Chapters relating to the abolition of quantitative restrictions and to the liberalization of services.

3) Member States undertake not to introduce between themselves any new restrictions on transfers connected with the invisible transactions listed in Annex III to this Treaty.

The progressive abolition of existing restrictions shall be effected in accordance with the provisions of Articles 63 to 65, in so far as such abolition is not governed by the provisions contained in paragraphs 1 and 2 or by the other provisions of this Chapter.

4) If need be, Member States shall consult each other on the measures to be taken to enable the payments and transfers mentioned in this Article to be effected; such measures shall not prejudice the attainment of the objectives set out in this Treaty.



**TITLE IV – Transport****Article 74**

The objectives of this Treaty shall, in matters governed by this Title, be pursued by Member States within the framework of a common transport policy.

**Article 75 (26)**

1. For the purpose of implementing Article 74, and taking into account the distinctive features of transport, the Council shall, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the Economic and Social Committee, lay down:

- (a) common rules applicable to international transport to or from the territory of a Member State or passing across the territory of one or more Member States;
- (b) the conditions under which non-resident carriers may operate transport services within a Member State;
- (c) measures to improve transport safety;
- (d) any other appropriate provisions.

2. The provisions referred to in (a) and (b) of paragraph 1 shall be laid down during the transitional period.

3. By way of derogation from the procedure provided for in paragraph 1, where the application of provisions concerning the principles of the regulatory system for transport would be liable to have a serious effect on the standard of living and on employment in certain areas and on the operation of transport facilities, they shall be laid down by the Council acting unanimously on a proposal from the Commission, after consulting the European Parliament and the Economic and Social Committee. In so doing, the Council shall take into account the need for adaptation to the economic development which will result from establishing the common market.

**Article 76**

Until the provisions referred to in Article 75(1) have been laid down, no Member State may, without the unanimous approval of the Council, make the various provisions governing the subject when this Treaty enters into force less favourable in their direct or indirect effect on carriers of other Member States as compared with carriers who are nationals of that State.

**Article 77**

Aids shall be compatible with this Treaty if they meet the needs of coordination of transport or if they represent reimbursement for the discharge of certain obligations inherent in the concept of a public service.

**Article 78**

Any measures taken within the framework of this Treaty in respect of transport rates and conditions shall

take account of the economic circumstances of carriers.

### **Article 79**

1. In the case of transport within the Community, discrimination which takes the form of carriers charging different rates and imposing different conditions for the carriage of the same goods over the same transport links on grounds of the country of origin or of destination of the goods in question, shall be abolished, at the latest, before the end of the second stage.

2. Paragraph 1 shall not prevent the Council from adopting other measures in pursuance of Article 75(1).

3. Within two years of the entry into force of this Treaty, the Council shall, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the Economic and Social Committee, lay down rules for implementing the provisions of paragraph 1.

The Council may in particular lay down the provisions needed to enable the institutions of the Community to secure compliance with the rule laid down in paragraph 1 and to ensure that users benefit from it to the full.

4. The Commission shall, acting on its own initiative or on application by a Member State, investigate any cases of discrimination falling within paragraph 1 and, after consulting any Member State concerned, shall take the necessary decisions within the framework of the rules laid down in accordance with the provisions of paragraph 3.

### **Article 80**

1. The imposition by a Member State, in respect of transport operations carried out within the Community, of rates and conditions involving any element of support or protection in the interest of one or more particular undertakings or industries shall be prohibited as from the beginning of the second stage, unless authorized by the Commission.

2. The Commission shall, acting on its own initiative or on application by a Member State, examine the rates and conditions referred to in paragraph 1, taking account in particular of the requirements of an appropriate regional economic policy, the needs of underdeveloped areas and the problems of areas seriously affected by political circumstances on the one hand, and of the effects of such rates and conditions on competition between the different modes of transport on the other.

After consulting each Member State concerned, the Commission shall take the necessary decisions.

3. The prohibition provided for in paragraph 1 shall not apply to tariffs fixed to meet competition.

### **Article 81**

Charges or dues in respect of the crossing of frontiers which are charged by a carrier in addition to the transport rates shall not exceed a reasonable level after taking the costs actually incurred thereby into account.

Member States shall endeavour to reduce these costs progressively.

The Commission may make recommendations to Member States for the application of this Article.

## **Article 82**

The provisions of this Title shall not form an obstacle to the application of measures taken in the Federal Republic of Germany to the extent that such measures are required in order to compensate for the economic disadvantages caused by the division of Germany to the economy of certain areas of the Federal Republic affected by that division.

## **Article 83**

An Advisory Committee consisting of experts designated by the Governments of Member States, shall be attached to the Commission. The Commission, whenever it considers it desirable, shall consult the Committee on transport matters without prejudice to the powers of the transport section of the Economic and Social Committee.

## **Article 84**

1. The provisions of this Title shall apply to transport by rail, road and inland waterway.
2. The Council may, acting by a qualified majority, decide whether, to what extent and by what procedure appropriate provisions may be laid down for sea and air transport.

The procedural provisions of Article 75(1) and (3) shall apply.

## **TITLE V - Common rules on competition, taxation and approximation of laws (27)**

### **Chapter 1 - Rules on competition**

#### **Section 1 - Rules applying to undertakings**

## **Article 85**

1. The following shall be prohibited as incompatible with the common market: all agreements between undertakings, decisions by associations of undertakings and concerted practices which may affect trade between Member States and which have as their object or effect the prevention, restriction or distortion of competition within the common market, and in particular those which:

- (a) directly or indirectly fix purchase or selling prices or any other trading conditions;
- (b) limit or control production, markets, technical development, or investment;
- (c) share markets or sources of supply;
- (d) apply dissimilar conditions to equivalent transactions with other trading parties, thereby placing them at a competitive disadvantage;

(e) make the conclusion of contracts subject to acceptance by the other parties of supplementary obligations which, by their nature or according to commercial usage, have no connection with the subject of such contracts.

2. Any agreements or decisions prohibited pursuant to this Article shall be automatically void.

3. The provisions of paragraph 1 may, however, be declared inapplicable in the case of:

- any agreement or category of agreements between undertakings;
- any decision or category of decisions by associations of undertakings;
- any concerted practice or category of concerted practices;

which contributes to improving the production or distribution of goods or to promoting technical or economic progress, while allowing consumers a fair share of the resulting benefit, and which does not;

(a) impose on the undertakings concerned restrictions which are not indispensable to the attainment of these objectives;

(b) afford such undertakings the possibility of eliminating competition in respect of a substantial part of the products in question.

#### **Article 86**

Any abuse by one or more undertakings of a dominant position within the common market or in a substantial part of it shall be prohibited as incompatible with the common market in so far as it may affect trade between Member States.

Such abuse may, in particular, consist in:

- (a) directly or indirectly imposing unfair purchase or selling prices or other unfair trading conditions;
- (b) limiting production, markets or technical development to the prejudice of consumers;
- (c) applying dissimilar conditions to equivalent transactions with other trading parties, thereby placing them at a competitive disadvantage;
- (d) making the conclusion of contracts subject to acceptance by the other parties of supplementary obligations which, by their nature or according to commercial usage, have no connection with the subject of such contracts.

#### **Article 87**

1. Within three years of the entry into force of this Treaty the Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, adopt any appropriate regulations or directives to give effect to the principles set out in Articles 85 and 86.

If such provisions have not been adopted within the period mentioned, they shall be laid down by the Council, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament.

2. The regulations or directives referred to in paragraph 1 shall be designed in particular:

- (a) to ensure compliance with the prohibitions laid down in Article 85(1) and in Article 86 by making

provision for fines and periodic penalty payments;

(b) to lay down detailed rules for the application of Article 85(3), taking into account the need to ensure effective supervision on the one hand, and to simplify administration to the greatest possible extent on the other;

(c) to define, if need be, in the various branches of the economy, the scope of the provisions of Articles 85 and 86;

(d) to define the respective functions of the Commission and of the Court of Justice in applying the provisions laid down in this paragraph;

(e) to determine the relationship between national laws and the provisions contained in this Section or adopted pursuant to this Article.

### **Article 88**

Until the entry into force of the provisions adopted in pursuance of Article 87, the authorities in Member States shall rule on the admissibility of agreements, decisions and concerted practices and on abuse of a dominant position in the common market in accordance with the law of their country and with the provisions of Article 85, in particular paragraph 3, and of Article 86.

### **Article 89**

1. Without prejudice to Article 88, the Commission shall, as soon as it takes up its duties, ensure the application of the principles laid down in Articles 85 and 86. On application by a Member State or on its own initiative, and in cooperation with the competent authorities in the Member States, who shall give it their assistance, the Commission shall investigate cases of suspected infringement of these principles. If it finds that there has been an infringement, it shall propose appropriate measures to bring it to an end.

2. If the infringement is not brought to an end, the Commission shall record such infringement of the principles in a reasoned decision. The Commission may publish its decision and authorize Member States to take the measures, the conditions and details of which it shall determine, needed to remedy the situation.

### **Article 90**

1. In the case of public undertakings and undertakings to which Member States grant special or exclusive rights, Member States shall neither enact nor maintain in force any measure contrary to the rules contained in this Treaty, in particular to those rules provided for in Article 6 and Articles 85 to 94.

2. Undertakings entrusted with the operation of services of general economic interest or having the character of a revenue-producing monopoly shall be subject to the rules contained in this Treaty, in particular to the rules on competition, in so far as the application of such rules does not obstruct the performance, in law or in fact, of the particular tasks assigned to them. The development of trade must not be affected to such an extent as would be contrary to the interests of the Community.

3. The Commission shall ensure the application of the provisions of this Article and shall, where necessary, address appropriate directives or decisions to Member States.

## **Section 2 – Dumping**

### **Article 91**

1. If during the transitional period, the Commission, on application by a Member State or by any other interested party, finds that dumping is being practised within the common market, it shall address recommendations to the person or persons with whom such practices originate for the purpose of putting an

end to them.

Should the practices continue, the Commission shall authorize the injured Member State to take protective measures, the conditions and details of which the Commission shall determine.

2. As soon as this Treaty enters into force, products which originate in or are in free circulation in one Member State and which have been exported to another Member State shall, on reimportation, be admitted into the territory of the first-mentioned State free of all customs duties, quantitative restrictions or measures having equivalent effect. The Commission shall lay down appropriate rules for the application of this paragraph.

### **Section 3 - Aids granted by States**

#### **Article 92**

1. Save as otherwise provided in this Treaty, any aid granted by a Member State or through State resources in any form whatsoever which distorts or threatens to distort competition by favouring certain undertakings or the production of certain goods shall, in so far as it affects trade between Member States, be incompatible with the common market.

2. The following shall be compatible with the common market:

(a) aid having a social character, granted to individual consumers, provided that such aid is granted without discrimination related to the origin of the products concerned;

(b) aid to make good the damage caused by natural disasters or exceptional occurrences;

(c) aid granted to the economy of certain areas of the Federal Republic of Germany affected by the division of Germany, in so far as such aid is required in order to compensate for the economic disadvantages caused by that division.

3. The following may be considered to be compatible with the common market:

(a) aid to promote the economic development of areas where the standard of living is abnormally low or where there is serious underemployment;

(b) aid to promote the execution of an important project of common European interest or to remedy a serious disturbance in the economy of a Member State;

(c) aid to facilitate the development of certain economic activities or of certain economic areas, where such aid does not adversely affect trading conditions to an extent contrary to the common interest. However, the aids granted to shipbuilding as of 1 January 1957 shall, in so far as they serve only to compensate for the absence of customs protection, be progressively reduced under the same conditions as apply to the elimination of customs duties, subject to the provisions of this Treaty concerning common commercial policy towards third countries;

(d) aid to promote culture and heritage conservation where such aid does not affect trading conditions and competition in the Community to an extent that is contrary to the common interest (28);

(e) such other categories of aid as may be specified by decision of the Council acting by a qualified majority on a proposal from the Commission.

#### **Article 93**

1. The Commission shall, in cooperation with Member States, keep under constant review all systems of aid

existing in those States. It shall propose to the latter any appropriate measures required by the progressive development or by the functioning of the common market.

2. If, after giving notice to the parties concerned to submit their comments, the Commission finds that aid granted by a State or through State resources is not compatible with the common market having regard to Article 92, or that such aid is being misused, it shall decide that the State concerned shall abolish or alter such aid within a period of time to be determined by the Commission.

If the State concerned does not comply with this decision within the prescribed time, the Commission or any other interested State may, in derogation from the provisions of Articles 169 and 170, refer the matter to the Court of Justice direct.

On application by a Member State, the Council, may, acting unanimously, decide that aid which that State is granting or intends to grant shall be considered to be compatible with the common market, in derogation from the provisions of Article 92 or from the regulations provided for in Article 94, if such a decision is justified by exceptional circumstances. If, as regards the aid in question, the Commission has already initiated the procedure provided for in the first subparagraph of this paragraph, the fact that the State concerned has made its application to the Council shall have the effect of suspending that procedure until the Council has made its attitude known.

If, however, the Council has not made its attitude known within three months of the said application being made, the Commission shall give its decision on the case.

3. The Commission shall be informed, in sufficient time to enable it to submit its comments, of any plans to grant or alter aid. If it considers that any such plan is not compatible with the common market having regard to Article 92, it shall without delay initiate the procedure provided for in paragraph 2. The Member State concerned shall not put its proposed measures into effect until this procedure has resulted in a final decision.

#### **Article 94 (29)**

The Council, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, may make any appropriate regulations for the application of Articles 92 and 93 and may in particular determine the conditions in which Article 93(3) shall apply and the categories of aid exempted from this procedure.

### **Chapter 2 - Tax provisions**

#### **Article 95**

No Member State shall impose, directly or indirectly, on the products of other Member States any internal taxation of any kind in excess of that imposed directly or indirectly on similar domestic products.

Furthermore, no Member State shall impose on the products of other Member States any internal taxation of such a nature as to afford indirect protection to other products.

Member States shall, not later than at the beginning of the second stage, repeal or amend any provisions existing when this Treaty enters into force which conflict with the preceding rules.

#### **Article 96**

Where products are exported to the territory of any Member State, any repayment of internal taxation shall not exceed the internal taxation imposed on them whether directly or indirectly.



**Article 97**

Member States which levy a turnover tax calculated on a cumulative multi-stage tax system may, in the case of internal taxation imposed by them on imported products or of repayments allowed by them on exported products, establish average rates for products or groups of products, provided that there is no infringement of the principles laid down in Articles 95 and 96.

Where the average rates established by a Member State do not conform to these principles, the Commission shall address appropriate directives or decisions to the State concerned.

**Article 98**

In the case of charges other than turnover taxes, excise duties and other forms of indirect taxation, remissions and repayments in respect of exports to other Member States may not be granted and countervailing charges in respect of imports from Member States may not be imposed unless the measures contemplated have been previously approved for a limited period by the Council acting by a qualified majority on a proposal from the Commission.

**Article 99 (30)**

The Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and the Economic and Social Committee, adopt provisions for the harmonization of legislation concerning turnover taxes, excise duties and other forms of indirect taxation to the extent that such harmonization is necessary to ensure the establishment and the functioning of the internal market within the time limit laid down in Article 7a.

**Chapter 3 - Approximation of laws****Article 100 (31)**

The Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and the Economic and Social Committee, issue directives for the approximation of such laws, regulations or administrative provisions of the Member States as directly affect the establishment or functioning of the common market.

**Article 100a**

1. By way of derogation from Article 100 and save where otherwise provided in this Treaty, the following provisions shall apply for the achievement of the objectives set out in Article 7a. The Council shall, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b and after consulting the Economic and Social Committee, adopt the measures for the approximation of the provisions laid down by law, regulation or administrative action in Member States which have as their object the establishment and functioning of the internal market. (32)

2. Paragraph 1 shall not apply to fiscal provisions, to those relating to the free movement of persons nor to those relating to the rights and interests of employed persons.

3. The Commission, in its proposals envisaged in paragraph 1 concerning health, safety, environmental protection and consumer protection, will take as a base a high level of protection.

4. If, after the adoption of a harmonization measure by the Council acting by a qualified majority, a Member State deems it necessary to apply national provisions on grounds of major needs referred to in Article 36, or relating to protection of the environment or the working environment, it shall notify the Commission of



these provisions.

The Commission shall confirm the provisions involved after having verified that they are not a means of arbitrary discrimination or a disguised restriction on trade between Member States.

By way of derogation from the procedure laid down in Articles 169 and 170, the Commission or any Member State may bring the matter directly before the Court of Justice if it considers that another Member State is making improper use of the powers provided for in this Article.

5. The harmonization measures referred to above shall, in appropriate cases, include a safeguard clause authorizing the Member States to take, for one or more of the non-economic reasons referred to in Article 36, provisional measures subject to a Community control procedure.

#### **Article 100b**

1. During 1992, the Commission shall, together with each Member State draw up an inventory of national laws, regulations and administrative provisions which fall under Article 100a and which have not been harmonized pursuant to that Article.

The Council, acting in accordance with the provisions of Article 100a, may decide that the provisions in force in a Member State must be recognized as being equivalent to those applied by another Member State.

2. The provisions of Article 100a(4) shall apply by analogy.

3. The Commission shall draw up the inventory referred to in the first subparagraph of paragraph 1 and shall submit appropriate proposals in good time to allow the Council to act before the end of 1992.

#### **Article 100c (33)**

1. The Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, shall determine the third countries whose nationals must be in possession of a visa when crossing the external borders of the Member States.

2. However, in the event of an emergency situation in a third country posing a threat of a sudden inflow of nationals from that country into the Community, the Council, acting by a qualified majority on a recommendation from the Commission, may introduce, for a period not exceeding six months, a visa requirement for nationals from the country in question. The visa requirements established under this paragraph may be extended in accordance with the procedure referred to in paragraph 1.

3. From 1 January 1996, the Council shall adopt the decisions referred to in paragraph 1 by a qualified majority. The Council shall, before that date, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, adopt measures relating to a uniform format for visas.

4. In the areas referred to in this Article, the Commission shall examine any request made by a Member State that it submit a proposal to the Council.

5. This Article shall be without prejudice to the exercise of the responsibilities incumbent upon the Member States with regard to the maintenance of law and order and the safeguarding of internal security.

6. This Article shall apply to other areas if so decided pursuant to Article K.9 of the provisions of the Treaty on European Union which relate to cooperation in the fields of justice and home affairs, subject to the voting conditions determined at the same time.

7. The provisions of the conventions in force between the Member States governing areas covered by this

Article shall remain in force until their content has been replaced by directives or measures adopted pursuant to this Article.

#### **Article 100d (34)**

The Coordinating Committee consisting of senior officials set up by Article K.4 of the Treaty on European Union shall contribute, without prejudice to the provisions of Article 151, to the preparation of the proceedings of the Council in the fields referred to in Article 100c.

#### **Article 101**

Where the Commission finds that a difference between the provisions laid down by law, regulation or administrative action in Member States is distorting the conditions of competition in the common market and that the resultant distortion needs to be eliminated, it shall consult the Member States concerned.

If such consultation does not result in an agreement eliminating the distortion in question, the Council shall, on a proposal from the Commission, acting unanimously during the first stage and by a qualified majority thereafter, issue the necessary directives. The Commission and the Council may take any other appropriate measures provided for in this Treaty.

#### **Article 102**

1. Where there is a reason to fear that the adoption or amendment of a provision laid down by law, regulation or administrative action may cause distortion within the meaning of Article 101, a Member State desiring to proceed therewith shall consult the Commission. After consulting the Member States, the Commission shall recommend to the States concerned such measures as may be appropriate to avoid the distortion in question.
2. If a State desiring to introduce or amend its own provisions does not comply with the recommendation addressed to it by the Commission, other Member States shall not be required, in pursuance of Article 101, to amend their own provisions in order to eliminate such distortion. If the Member State which has ignored the recommendation of the Commission causes distortion detrimental only to itself, the provisions of Article 101 shall not apply.

### **TITLE VI (35) - Economic and monetary policy**

#### **Chapter 1 - Economic policy**

#### **Article 102a**

Member States shall conduct their economic policies with a view to contributing to the achievement of the objectives of the Community, as defined in Article 2, and in the context of the broad guidelines referred to in Article 103(2). The Member States and the Community shall act in accordance with the principle of an open market economy with free competition, favouring an efficient allocation of resources, and in compliance with the principles set out in Article 3a.

#### **Article 103**

1. Member States shall regard their economic policies as a matter of common concern and shall coordinate them within the Council, in accordance with the provisions of Article 102a.
2. The Council shall, acting by a qualified majority on a recommendation from the Commission, formulate a

draft for the broad guidelines of the economic policies of the Member States and of the Community, and shall report its findings to the European Council.

The European Council shall, acting on the basis of the report from the Council, discuss a conclusion on the broad guidelines of the economic policies of the Member States and of the Community.

On the basis of this conclusion, the Council shall, acting by a qualified majority, adopt a recommendation setting out these broad guidelines. The Council shall inform the European Parliament of its recommendation.

3. In order to ensure closer coordination of economic policies and sustained convergence of the economic performances of the Member States, the Council shall, on the basis of reports submitted by the Commission, monitor economic developments in each of the Member States and in the Community as well as the consistency of economic policies with the broad guidelines referred to in paragraph 2, and regularly carry out an overall assessment.

For the purpose of this multilateral surveillance, Member States shall forward information to the Commission about important measures taken by them in the field of their economic policy and such other information as they deem necessary.

4. Where it is established, under the procedure referred to in paragraph 3, that the economic policies of a Member State are not consistent with the broad guidelines referred to in paragraph 2 or that they risk jeopardizing the proper functioning of economic and monetary union, the Council may, acting by a qualified majority on a recommendation from the Commission, make the necessary recommendations to the Member State concerned. The Council may, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, decide to make its recommendations public.

The President of the Council and the Commission shall report to the European Parliament on the results of multilateral surveillance. The President of the Council may be invited to appear before the competent Committee of the European Parliament if the Council has made its recommendations public.

5. The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c, may adopt detailed rules for the multilateral surveillance procedure referred to in paragraphs 3 and 4 of this Article.

#### **Article 103a**

1. Without prejudice to any other procedures provided for in this Treaty, the Council may, acting unanimously on a proposal from the Commission, decide upon the measures appropriate to the economic situation, in particular if severe difficulties arise in the supply of certain products.

2. Where a Member State is in difficulties or is seriously threatened with severe difficulties caused by exceptional occurrences beyond its control, the Council may, acting unanimously on a proposal from the Commission, grant, under certain conditions, Community financial assistance to the Member State concerned. Where the severe difficulties are caused by natural disasters, the Council shall act by qualified majority. The President of the Council shall inform the European Parliament of the decision taken.

#### **Article 104**

1. Overdraft facilities or any other type of credit facility with the ECB or with the central banks of the Member States (hereinafter referred to as 'national central banks') in favour of Community institutions or bodies, central governments, regional, local or other public authorities, other bodies governed by public law, or public undertakings of Member States shall be prohibited, as shall the purchase directly from them by the ECB or national central banks of debt instruments.

2. Paragraph 1 shall not apply to publicly-owned credit institutions which, in the context of the supply of reserves by central banks, shall be given the same treatment by national central banks and the ECB as

private credit institutions.

#### **Article 104a**

1. Any measure, not based on prudential considerations, establishing privileged access by Community institutions or bodies, central governments, regional, local or other public authorities, other bodies governed by public law, or public undertakings of Member States to financial institutions shall be prohibited.
2. The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c, shall, before 1 January 1994, specify definitions for the application of the prohibition referred to in paragraph 1.

#### **Article 104b**

1. The Community shall not be liable for or assume the commitments of central governments, regional, local or other public authorities, other bodies governed by public law, or public undertakings of any Member State, without prejudice to mutual financial guarantees for the joint execution of a specific project. A Member State shall not be liable for or assume the commitments of central governments, regional, local or other public authorities, other bodies governed by public law or public undertakings of another Member State, without prejudice to mutual financial guarantees for the joint execution of a specific project.
2. If necessary, the Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c, may specify definitions for the application of the prohibition referred to in Article 104 and in this Article.

#### **Article 104c**

1. Member States shall avoid excessive government deficits.
2. The Commission shall monitor the development of the budgetary situation and of the stock of government debt in the Member States with a view to identifying gross errors. In particular it shall examine compliance with budgetary discipline on the basis of the following two criteria:
  - (a) whether the ratio of the planned or actual government deficit to gross domestic product exceeds a reference value, unless
    - either the ratio has declined substantially and continuously and reached a level that comes close to the reference value;
    - or, alternatively, the excess over the reference value is only exceptional and temporary and the ratio remains close to the reference value;
  - (b) whether the ratio of government debt to gross domestic product exceeds a reference value, unless the ratio is sufficiently diminishing and approaching the reference value at a satisfactory pace.

The reference values are specified in the Protocol on the excessive deficit procedure annexed to this Treaty.

3. If a Member State does not fulfil the requirements under one or both of these criteria, the Commission shall prepare a report. The report of the Commission shall also take into account whether the government deficit exceeds government investment expenditure and take into account all other relevant factors, including the medium term economic and budgetary position of the Member State.

The Commission may also prepare a report if, notwithstanding the fulfilment of the requirements under the criteria, it is of the opinion that there is a risk of an excessive deficit in a Member State.

4. The Committee provided for in Article 109c shall formulate an opinion on the report of the Commission.
5. If the Commission considers that an excessive deficit in a Member State exists or may occur, the Commission shall address an opinion to the Council.
6. The Council shall, acting by a qualified majority on a recommendation from the Commission, and having considered any observations which the Member State concerned may wish to make, decide after an overall assessment whether an excessive deficit exists.
7. Where the existence of an excessive deficit is decided according to paragraph 6, the Council shall make recommendations to the Member State concerned with a view to bringing that situation to an end within a given period. Subject to the provisions of paragraph 8, these recommendations shall not be made public.
8. Where it establishes that there has been no effective action in response to its recommendations within the period laid down, the Council may make its recommendations public.
9. If a Member State persists in failing to put into practice the recommendations of the Council, the Council may decide to give notice to the Member State to take, within a specified time limit, measures for the deficit reduction which is judged necessary by the Council in order to remedy the situation.

In such case, the Council may request the Member State concerned to submit reports in accordance with a specific timetable in order to examine the adjustment efforts of that Member State.

10. The rights to bring actions provided for in Articles 169 and 170 may not be exercised within the framework of paragraphs 1 to 9 of this Article.

11. As long as a Member State fails to comply with a decision taken in accordance with paragraph 9, the Council may decide to apply or, as the case may be, intensify one or more of the following measures:

- to require the Member State concerned to publish additional information, to be specified by the Council, before issuing bonds and securities;
- to invite the European Investment Bank to reconsider its lending policy towards the Member State concerned;
- to require the Member State concerned to make a non-interest-bearing deposit of an appropriate size with the Community until the excessive deficit has, in the view of the Council, been corrected;
- to impose fines of an appropriate size.

The President of the Council shall inform the European Parliament of the decisions taken.

12. The Council shall abrogate some or all of its decisions referred to in paragraphs 6 to 9 and 11 to the extent that the excessive deficit in the Member State concerned has, in the view of the Council, been corrected. If the Council has previously made public recommendations, it shall, as soon as the decision under paragraph 8 has been abrogated, make a public statement that an excessive deficit in the Member State concerned no longer exists.

13. When taking the decisions referred to in paragraphs 7 to 9, 11 and 12, the Council shall act on a recommendation from the Commission by a majority of two thirds of the votes of its members weighted in accordance with Article 148(2), excluding the votes of the representative of the Member State concerned.

14. Further provisions relating to the implementation of the procedure described in this Article are set out in the Protocol on the excessive deficit procedure annexed to this Treaty.

The Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the

European Parliament and the ECB, adopt the appropriate provisions which shall then replace the said Protocol.

Subject to the other provisions of this paragraph the Council shall, before 1 January 1994, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, lay down detailed rules and definitions for the application of the provisions of the said Protocol.

## **Chapter 2 - Monetary policy**

### **Article 105**

1. The primary objective of the ESCB shall be to maintain price stability. Without prejudice to the objective of price stability, the ESCB shall support the general economic policies in the Community with a view to contributing to the achievement of the objectives of the Community as laid down in Article 2. The ESCB shall act in accordance with the principle of an open market economy with free competition, favouring an efficient allocation of resources, and in compliance with the principles set out in Article 3a.

2. The basic tasks to be carried out through the ESCB shall be:

- to define and implement the monetary policy of the Community;
- to conduct foreign exchange operations consistent with the provisions of Article 109;
- to hold and manage the official foreign reserves of the Member States;
- to promote the smooth operation of payment systems.

3. The third indent of paragraph 2 shall be without prejudice to the holding and management by the governments of Member States of foreign exchange working balances.

4. The ECB shall be consulted:

- on any proposed Community act in its fields of competence;
- by national authorities regarding any draft legislative provision in its fields of competence, but within the limits and under the conditions set out by the Council in accordance with the procedure laid down in Article 106(6).

The ECB may submit opinions to the appropriate Community institutions or bodies or to national authorities on matters in its fields of competence.

5. The ESCB shall contribute to the smooth conduct of policies pursued by the competent authorities relating to the prudential supervision of credit institutions and the stability of the financial system.

6. The Council may, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the ECB and after receiving the assent of the European Parliament, confer upon the ECB specific tasks concerning policies relating to the prudential supervision of credit institutions and other financial institutions with the exception of insurance undertakings.

### **Article 105a**

1. The ECB shall have the exclusive right to authorize the issue of bank notes within the Community. The ECB and the national central banks may issue such notes. The bank notes issued by the ECB and the



national central banks shall be the only such notes to have the status of legal tender within the Community.

2. Member States may issue coins subject to approval by the ECB of the volume of the issue. The Council may, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the ECB, adopt measures to harmonize the denominations and technical specifications of all coins intended for circulation to the extent necessary to permit their smooth circulation within the Community.

#### **Article 106**

1. The ESCB shall be composed of the ECB and of the national central banks.
2. The ECB shall have legal personality.
3. The ESCB shall be governed by the decision-making bodies of the ECB which shall be the Governing Council and the Executive Board.
4. The Statute of the ESCB is laid down in a Protocol annexed to this Treaty.
5. Articles 5.1, 5.2, 5.3, 17, 18, 19.1, 22, 23, 24, 26, 32.2, 32.3, 32.4, 32.6, 33.1(a) and 36 of the Statute of the ESCB may be amended by the Council, acting either by a qualified majority on a recommendation from the ECB and after consulting the Commission or unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the ECB. In either case, the assent of the European Parliament shall be required.
6. The Council, acting by a qualified majority either on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and the ECB or on a recommendation from the ECB and after consulting the European Parliament and the Commission, shall adopt the provisions referred to in Articles 4, 5.4, 19.2, 20, 28.1, 29.2, 30.4 and 34.3 of the Statute of the ESCB.

#### **Article 107**

When exercising the powers and carrying out the tasks and duties conferred upon them by this Treaty and the Statute of the ESCB, neither the ECB, nor a national central bank, nor any member of their decision-making bodies shall seek or take instructions from Community institutions or bodies, from any government of a Member State or from any other body. The Community institutions and bodies and the governments of the Member States undertake to respect this principle and not to seek to influence the members of the decision-making bodies of the ECB or of the national central banks in the performance of their tasks.

#### **Article 108**

Each Member State shall ensure, at the latest at the date of the establishment of the ESCB, that its national legislation including the statutes of its national central bank is compatible with this Treaty and the Statute of the ESCB.

#### **Article 108a**

1. In order to carry out the tasks entrusted to the ESCB, the ECB shall, in accordance with the provisions of this Treaty and under the conditions laid down in the Statute of the ESCB:

— make regulations to the extent necessary to implement the tasks defined in Article 3.1, first indent, Articles 19.1, 22 and 25.2 of the Statute of the ESCB and in cases which shall be laid down in the acts of the Council referred to in Article 106(6);

— take decisions necessary for carrying out the tasks entrusted to the ESCB under this Treaty and the Statute of the ESCB;

— make recommendations and deliver opinions.

2. A regulation shall have general application. It shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Recommendations and opinions shall have no binding force.

A decision shall be binding in its entirety upon those to whom it is addressed.

Articles 190 to 192 shall apply to regulations and decisions adopted by the ECB.

The ECB may decide to publish its decisions, recommendations and opinions.

3. Within the limits and under the conditions adopted by the Council under the procedure laid down in Article 106(6), the ECB shall be entitled to impose fines or periodic penalty payments on undertakings for failure to comply with obligations under its regulations and decisions.

### **Article 109**

1. By way of derogation from Article 228, the Council may, acting unanimously on a recommendation from the ECB or from the Commission, and after consulting the ECB in an endeavour to reach a consensus consistent with the objective of price stability, after consulting the European Parliament, in accordance with the procedure in paragraph 3 for determining the arrangements, conclude formal agreements on an exchange rate system for the ECU in relation to non-Community currencies. The Council may, acting by a qualified majority on a recommendation from the ECB or from the Commission, and after consulting the ECB in an endeavour to reach a consensus consistent with the objective of price stability, adopt, adjust or abandon the central rates of the ECU within the exchange rate system. The President of the Council shall inform the European Parliament of the adoption, adjustment or abandonment of the ECU central rates.

2. In the absence of an exchange rate system in relation to one or more non-Community currencies as referred to in paragraph 1, the Council, acting by a qualified majority either on a recommendation from the Commission and after consulting the ECB or on a recommendation from the ECB, may formulate general orientations for exchange rate policy in relation to these currencies. These general orientations shall be without prejudice to the primary objective of the ESCB to maintain price stability.

3. By way of derogation from Article 228, where agreements concerning monetary or foreign exchange regime matters need to be negotiated by the Community with one or more States or international organizations, the Council, acting by a qualified majority on a recommendation from the Commission and after consulting the ECB, shall decide the arrangements for the negotiation and for the conclusion of such agreements. These arrangements shall ensure that the Community expresses a single position. The Commission shall be fully associated with the negotiations.

Agreements concluded in accordance with this paragraph shall be binding on the institutions of the Community, on the ECB and on Member States.

4. Subject to paragraph 1, the Council shall, on a proposal from the Commission and after consulting the ECB, acting by a qualified majority decide on the position of the Community at international level as regards issues of particular relevance to economic and monetary union and, acting unanimously, decide its representation in compliance with the allocation of powers laid down in Articles 103 and 105.

5. Without prejudice to Community competence and Community agreements as regards economic and monetary union, Member States may negotiate in international bodies and conclude international agreements.

### **Chapter 3 - Institutional provisions**



**Article 109a**

1. The Governing Council of the ECB shall comprise the members of the Executive Board of the ECB and the Governors of the national central banks.

2. (a) The Executive Board shall comprise the President, the Vice-President and four other members.

(b) The President, the Vice-President and the other members of the Executive Board shall be appointed from among persons of recognized standing and professional experience in monetary or banking matters by common accord of the Governments of the Member States at the level of Heads of State or of Government, on a recommendation from the Council, after it has consulted the European Parliament and the Governing Council of the ECB.

Their term of office shall be eight years and shall not be renewable.

Only nationals of Member States may be members of the Executive Board.

**Article 109b**

1. The President of the Council and a member of the Commission may participate, without having the right to vote, in meetings of the Governing Council of the ECB.

The President of the Council may submit a motion for deliberation to the Governing Council of the ECB.

2. The President of the ECB shall be invited to participate in Council meetings when the Council is discussing matters relating to the objectives and tasks of the ESCB.

3. The ECB shall address an annual report on the activities of the ESCB and on the monetary policy of both the previous and current year to the European Parliament, the Council and the Commission, and also to the European Council. The President of the ECB shall present this report to the Council and to the European Parliament, which may hold a general debate on that basis.

The President of the ECB and the other members of the Executive Board may, at the request of the European Parliament or on their own initiative, be heard by the competent Committees of the European Parliament.

**Article 109c**

1. In order to promote coordination of the policies of Member States to the full extent needed for the functioning of the internal market, a Monetary Committee with advisory status is hereby set up.

It shall have the following tasks:

— to keep under review the monetary and financial situation of the Member States and of the Community and the general payments system of the Member States and to report regularly thereon to the Council and to the Commission;

— to deliver opinions at the request of the Council or of the Commission, or on its own initiative for submission to those institutions;

— without prejudice to Article 151, to contribute to the preparation of the work of the Council referred to in Articles 73f, 73g, 103(2), (3), (4) and (5), 103a, 104a, 104b, 104c, 109e(2), 109f(6), 109h, 109i, 109j(2) and 109k(1);

— to examine, at least once a year, the situation regarding the movement of capital and the freedom of payments, as they result from the application of this Treaty and of measures adopted by the Council; the examination shall cover all measures relating to capital movements and payments; the Committee shall report to the Commission and to the Council on the outcome of this examination.

The Member States and the Commission shall each appoint two members of the Monetary Committee.

2. At the start of the third stage, an Economic and Financial Committee shall be set up. The Monetary Committee provided for in paragraph 1 shall be dissolved.

The Economic and Financial Committee shall have the following tasks:

— to deliver opinions at the request of the Council or of the Commission, or on its own initiative for submission to those institutions;

— to keep under review the economic and financial situation of the Member States and of the Community and to report regularly thereon to the Council and to the Commission, in particular on financial relations with third countries and international institutions;

— without prejudice to Article 151, to contribute to the preparation of the work of the Council referred to in Articles 73f, 73g, 103(2), (3), (4) and (5), 103a, 104a, 104b, 104c, 105(6), 105a(2), 106(5) and (6), 109, 109h, 109i(2) and (3), 109k(2), 109l(4) and (5), and to carry out other advisory and preparatory tasks assigned to it by the Council;

— to examine, at least once a year, the situation regarding the movement of capital and the freedom of payments, as they result from the application of this Treaty and of measures adopted by the Council; the examination shall cover all measures relating to capital movements and payments; the Committee shall report to the Commission and to the Council on the outcome of this examination.

The Member States, the Commission and the ECB shall each appoint no more than two members of the Committee.

3. The Council shall, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the ECB and the Committee referred to in this Article, lay down detailed provisions concerning the composition of the Economic and Financial Committee. The President of the Council shall inform the European Parliament of such a decision.

4. In addition to the tasks set out in paragraph 2, if and as long as there are Member States with a derogation as referred to in Articles 109k and 109l, the Committee shall keep under review the monetary and financial situation and the general payments system of those Member States and report regularly thereon to the Council and to the Commission.

#### **Article 109d**

For matters within the scope of Articles 103(4), 104c with the exception of paragraph 14, 109, 109j, 109k and 109l(4) and (5), the Council or a Member State may request the Commission to make a recommendation or a proposal, as appropriate. The Commission shall examine this request and submit its conclusions to the Council without delay.

#### **Chapter 4 - Transitional provisions**

**Article 109e**

1. The second stage for achieving economic and monetary union shall begin on 1 January 1994.

2. Before that date

(a) each Member State shall

— adopt, where necessary, appropriate measures to comply with the prohibitions laid down in Article 73b, without prejudice to Article 73e, and in Articles 104 and 104a(1);

— adopt, if necessary, with a view to permitting the assessment provided for in subparagraph (b), multiannual programmes intended to ensure the lasting convergence necessary for the achievement of economic and monetary union, in particular with regard to price stability and sound public finances;

(b) the Council shall, on the basis of a report from the Commission, assess the progress made with regard to economic and monetary convergence, in particular with regard to price stability and sound public finances, and the progress made with the implementation of Community law concerning the internal market.

3. The provisions of Articles 104, 104a(1), 104b(1) and 104c with the exception of paragraphs 1, 9, 11 and 14 shall apply from the beginning of the second stage.

The provisions of Articles 103a(2), 104c(1), (9) and (11), 105, 105a, 107, 109, 109a, 109b and 109c(2) and (4) shall apply from the beginning of the third stage.

4. In the second stage, Member States shall endeavour to avoid excessive government deficits.

5. During the second stage, each Member State shall, as appropriate, start the process leading to the independence of its central bank, in accordance with Article 108.

**Article 109f**

1. At the start of the second stage, a European Monetary Institute (hereinafter referred to as 'EMI') shall be established and take up its duties; it shall have legal personality and be directed and managed by a Council, consisting of a President and the Governors of the national central banks, one of whom shall be Vice-President.

The President shall be appointed by common accord of the Governments of the Member States at the level of Heads of State or of Government, on a recommendation from, as the case may be, the Committee of Governors of the central banks of the Member States (hereinafter referred to as 'Committee of Governors') or the Council of the EMI, and after consulting the European Parliament and the Council. The President shall be selected from among persons of recognized standing and professional experience in monetary or banking matters. Only nationals of Member States may be President of the EMI. The Council of the EMI shall appoint the Vice-President.

The Statute of the EMI is laid down in a Protocol annexed to this Treaty.

The Committee of Governors shall be dissolved at the start of the second state.

2. The EMI shall:

- strengthen cooperation between the national central banks;
- strengthen the coordination of the monetary policies of the Member States, with the aim of ensuring price stability;
- monitor the functioning of the European Monetary System;
- hold consultations concerning issues falling within the competence of the national central banks and affecting the stability of financial institutions and markets;
- take over the tasks of the European Monetary Cooperation Fund, which shall be dissolved; the modalities of dissolution are laid down in the Statute of the EMI;
- facilitate the use of the ECU and oversee its development, including the smooth functioning of the ECU clearing system.

3. For the preparation of the third stage, the EMI shall:

- prepare the instruments and the procedures necessary for carrying out a single monetary policy in the third stage;
- promote the harmonization, where necessary, of the rules and practices governing the collection, compilation and distribution of statistics in the areas within its field of competence;
- prepare the rules for operations to be undertaken by the national central banks within the framework of the ESCB;
- promote the efficiency of cross-border payments;
- supervise the technical preparation of ECU bank notes.

At the latest by 31 December 1996, the EMI shall specify the regulatory, organizational and logistical framework necessary for the ESCB to perform its tasks in the third stage. This framework shall be submitted for decision to the ECB at the date of its establishment.

4. The EMI, acting by a majority of two thirds of the members of its Council, may:

- formulate opinions or recommendations on the overall orientation of monetary policy and exchange rate policy as well as on related measures introduced in each Member State;
- submit opinions or recommendations to Governments and to the Council on policies which might affect the internal or external monetary situation in the Community and, in particular, the functioning of the European Monetary System;
- make recommendations to the monetary authorities of the Member States concerning the conduct of their monetary policy.

5. The EMI, acting unanimously, may decide to publish its opinions and its recommendations.

6. The EMI shall be consulted by the Council regarding any proposed Community act within its field of competence.

Within the limits and under the conditions set out by the Council, acting by a qualified majority on a

proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and the EMI, the EMI shall be consulted by the authorities of the Member States on any draft legislative provision within its field of competence.

7. The Council may, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and the EMI, confer upon the EMI other tasks for the preparation of the third stage.

8. Where this Treaty provides for a consultative role for the ECB, references to the ECB shall be read as referring to the EMI before the establishment of the ECB.

Where this Treaty provides for a consultative role for the EMI, references to the EMI shall be read, before 1 January 1994, as referring to the Committee of Governors.

9. During the second stage, the term 'ECB' used in Articles 173, 175, 176, 177, 180 and 215 shall be read as referring to the EMI.

#### **Article 109g**

The currency composition of the ECU basket shall not be changed.

From the start of the third stage, the value of the ECU shall be irrevocably fixed in accordance with Article 109l(4).

#### **Article 109h**

1. Where a Member State is in difficulties or is seriously threatened with difficulties as regards its balance of payments either as a result of an overall *disequilibrium* in its balance of payments, or as a result of the type of currency at its disposal, and where such difficulties are liable in particular to jeopardize the functioning of the common market or the progressive implementation of the common commercial policy, the Commission shall immediately investigate the position of the State in question and the action which, making use of all the means at its disposal, that State has taken or may take in accordance with the provisions of this Treaty. The Commission shall state what measures it recommends the State concerned to take.

If the action taken by a Member State and the measures suggested by the Commission do not prove sufficient to overcome the difficulties which have arisen or which threaten, the Commission shall, after consulting the Committee referred to in Article 109c, recommend to the Council the granting of mutual assistance and appropriate methods therefore.

The Commission shall keep the Council regularly informed of the situation and of how it is developing.

2. The Council, acting by a qualified majority, shall grant such mutual assistance; it shall adopt directives or decisions laying down the conditions and details of such assistance, which may take such forms as:

(a) a concerted approach to or within any other international organizations to which Member States may have recourse;

(b) measures needed to avoid deflection of trade where the State which is in difficulties maintains or reintroduces quantitative restrictions against third countries;

(c) the granting of limited credits by other Member States, subject to their agreement.

3. If the mutual assistance recommended by the Commission is not granted by the Council or if the mutual assistance granted and the measures taken are insufficient, the Commission shall authorize the State which is in difficulties to take protective measures, the conditions and details of which the Commission shall determine.

Such authorization may be revoked and such conditions and details may be changed by the Council acting by a qualified majority.

4. Subject to Article 109k(6), this Article shall cease to apply from the beginning of the third stage.

#### **Article 109i**

1. Where a sudden crisis in the balance of payments occurs and a decision within the meaning of Article 109h(2) is not immediately taken, the Member State concerned may, as a precaution, take the necessary protective measures. Such measures must cause the least possible disturbance in the functioning of the common market and must not be wider in scope than is strictly necessary to remedy the sudden difficulties which have arisen.

2. The Commission and the other Member States shall be informed of such protective measures not later than when they enter into force. The Commission may recommend to the Council the granting of mutual assistance under Article 109h.

3. After the Commission has delivered an opinion and the Committee referred to in Article 109c has been consulted, the Council may, acting by a qualified majority, decide that the State concerned shall amend, suspend or abolish the protective measures referred to above.

4. Subject to Article 109k(6), this Article shall cease to apply from the beginning of the third stage.

#### **Article 109j**

1. The Commission and the EMI shall report to the Council on the progress made in the fulfilment by the Member States of their obligations regarding the achievement of economic and monetary union. These reports shall include an examination of the compatibility between each Member State's national legislation, including the statutes of its national central bank, and Articles 107 and 108 of this Treaty and the Statute of the ESCB. The reports shall also examine the achievement of a high degree of sustainable convergence by reference to the fulfilment by each Member State of the following criteria:

— the achievement of a high degree of price stability; this will be apparent from a rate of inflation which is close to that of, at most, the three best performing Member States in terms of price stability;

— the sustainability of the government financial position; this will be apparent from having achieved a government budgetary position without a deficit that is excessive as determined in accordance with Article 104c(6);

— the observance of the normal fluctuation margins provided for by the Exchange Rate Mechanism of the European Monetary System, for at least two years, without devaluing against the currency of any other Member State;

— the durability of convergence achieved by the Member State and of its participation in the Exchange Rate Mechanism of the European Monetary System being reflected in the long-term interest rate levels.

The four criteria mentioned in this paragraph and the relevant periods over which they are to be respected are developed further in a Protocol annexed to this Treaty. The reports of the Commission and the EMI shall also take account of the development of the ECU, the results of the integration of markets, the situation and development of the balances of payments on current account and an examination of the development of unit labour costs and other price indices.

2. On the basis of these reports, the Council, acting by a qualified majority on a recommendation from the Commission, shall assess:

- for each Member State, whether it fulfils the necessary conditions for the adoption of a single currency;
- whether a majority of the Member States fulfil the necessary conditions for the adoption of a single currency,

and recommend its findings to the Council, meeting in the composition of the Heads of State or of Government. The European Parliament shall be consulted and forward its opinion to the Council, meeting in the composition of the Heads of State or of Government.

3. Taking due account of the reports referred to in paragraph 1 and the opinion of the European Parliament referred to in paragraph 2, the Council, meeting in the composition of Heads of State or of Government, shall, acting by a qualified majority, not later than 31 December 1996:

- decide, on the basis of the recommendations of the Council referred to in paragraph 2, whether a majority of the Member States fulfil the necessary conditions for the adoption of a single currency;
- decide whether it is appropriate for the Community to enter the third stage, and if so
- set the date for the beginning of the third stage.

4. If by the end of 1997 the date for the beginning of the third stage has not been set, the third stage shall start on 1 January 1999. Before 1 July 1998, the Council, meeting in the composition of Heads of State or of Government, after a repetition of the procedure provided for in paragraphs 1 and 2, with the exception of the second indent of paragraph 2, taking into account the reports referred to in paragraph 1 and the opinion of the European Parliament, shall, acting by a qualified majority and on the basis of the recommendations of the Council referred to in paragraph 2, conform which Member States fulfil the necessary conditions for the adoption of a single currency.

#### **Article 109k**

1. If the decision has been taken to set the date in accordance with Article 109j(3), the Council shall, on the basis of its recommendations referred to in Article 109j(2), acting by a qualified majority on a recommendation from the Commission, decide whether any, and if so which, Member States shall have a derogation as defined in paragraph 3 of this Article. Such Member States shall in this Treaty be referred to as ‘Member States with a derogation`.

If the Council has confirmed which Member States fulfil the necessary conditions for the adoption of a single currency, in accordance with Article 109j(4), those Member States which do not fulfil the conditions shall have a derogation as defined in paragraph 3 of this Article. Such Member States shall in this Treaty be referred to as ‘Member States with a derogation`.

2. At least once every two years, or at the request of a Member State with a derogation, the Commission and the ECB shall report to the Council in accordance with the procedure laid down in Article 109j(1). After consulting the European Parliament and after discussion in the Council, meeting in the composition of the Heads of State or of Government, the Council shall, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, decide which Member States with a derogation fulfil the necessary conditions on the basis of the criteria set out in Article 109j(1), and abrogate the derogations of the Member States concerned.

3. A derogation referred to in paragraph 1 shall entail that the following Articles do not apply to the Member State concerned: Articles 104c(9) and (11), 105(1), (2), (3) and (5), 105a, 108a, 109, and 109a(2)(b). The exclusion of such a Member State and its national central bank from rights and obligations within the ESCB is laid down in Chapter IX of the Statute of the ESCB.

4. In Articles 105(1), (2) and (3), 105a, 108a, 109 and 109a(2)(b), ‘Member States` shall be read as ‘Member



States without a derogation`.

5. The voting rights of Member States with a derogation shall be suspended for the Council decisions referred to in the Articles of this Treaty mentioned in paragraph 3. In that case, by way of derogation from Articles 148 and 189a(1), a qualified majority shall be defined as two thirds of the votes of the representatives of the Member States without a derogation weighted in accordance with Article 148(2), and unanimity of those Member States shall be required for an act requiring unanimity.

6. Articles 109h and 109i shall continue to apply to a Member State with a derogation.

#### **Article 109l**

1. Immediately after the decision on the date for the beginning of the third stage has been taken in accordance with Article 109j(3), or, as the case may be, immediately after 1 July 1998:

— the Council shall adopt the provisions referred to in Article 106(6);

— the governments of the Member States without a derogation shall appoint, in accordance with the procedure set out in Article 50 of the Statute of the ESCB, the President, the Vice-President and the other members of the Executive Board of the ECB. If there are Member States with a derogation, the number of members of the Executive Board may be smaller than provided for in Article 11.1 of the Statute of the ESCB, but in no circumstances shall it be less than four.

As soon as the Executive Board is appointed, the ESCB and the ECB shall be established and shall prepare for their full operation as described in this Treaty and the Statute of the ESCB. The full exercise of their powers shall start from the first day of the third stage.

2. As soon as the ECB is established, it shall, if necessary, take over tasks of the EMI. The EMI shall go into liquidation upon the establishment of the ECB; the modalities of liquidation are laid down in the Statute of the EMI.

3. If and as long as there are Member States with a derogation, and without prejudice to Article 106(3) of this Treaty, the General Council of the ECB referred to in Article 45 of the Statute of the ESCB shall be constituted as a third decision-making body of the ECB.

4. At the starting date of the third stage, the Council shall, acting with the unanimity of the Member States without a derogation, on a proposal from the Commission and after consulting the ECB, adopt the conversion rates at which their currencies shall be irrevocably fixed and at which irrevocably fixed rate the ECU shall be substituted for these currencies, and the ECU will become a currency in its own right. This measure shall by itself not modify the external value of the ECU. The Council shall, acting according to the same procedure, also take the other measures necessary for the rapid introduction of the ECU as the single currency of those Member States.

5. If it is decided, according to the procedure set out in Article 109k(2), to abrogate a derogation, the Council shall, acting with the unanimity of the Member States without a derogation and the Member State concerned, on a proposal from the Commission and after consulting the ECB, adopt the rate at which the ECU shall be substituted for the currency of the Member State concerned, and take the other measures necessary for the introduction of the ECU as the single currency in the Member State concerned.

#### **Article 109m**

1. Until the beginning of the third stage, each Member State shall treat its exchange rate policy as a matter of common interest. In so doing, Member States shall take account of the experience acquired in cooperation within the framework of the European Monetary System (EMS) and in the developing the ECU, and shall respect existing powers in this field.



2. From the beginning of the third stage and for as long as a Member State has a derogation, paragraph 1 shall apply by analogy to the exchange rate policy of that Member State.

## **TITLE VII (36) - Common commercial policy**

### **Article 110**

By establishing a customs union between themselves Member States aim to contribute, in the common interest, to the harmonious development of world trade, the progressive abolition of restrictions on international trade and the lowering of customs barriers.

The common commercial policy shall take into account the favourable effect which the abolition of customs duties between Member States may have on the increase in the competitive strength of undertakings in those States.

### **Article 111**

(repealed)

### **Article 112**

1. Without prejudice to obligations undertaken by them within the framework of other international organizations, Member States shall, before the end of the transitional period, progressively harmonize the systems whereby they grant aid for exports to third countries, to the extent necessary to ensure that competition between undertakings of the Community is not distorted.

On a proposal from the Commission, the Council, shall, acting unanimously until the end of the second stage and by a qualified majority thereafter, issue any directives needed for this purpose.

2. The preceding provisions shall not apply to such drawback of customs duties or charges having equivalent effect nor to such repayment of indirect taxation including turnover taxes, excise duties and other indirect taxes as is allowed when goods are exported from a Member State to a third country, in so far as such drawback or repayment does not exceed the amount imposed, directly or indirectly, on the products exported.

### **Article 113 (37)**

1. The common commercial policy shall be based on uniform principles, particularly in regard to changes in tariff rates, the conclusion of tariff and trade agreements, the achievement of uniformity in measures of liberalization, export policy and measures to protect trade such as those to be taken in the event of dumping or subsidies.

2. The Commission shall submit proposals to the Council for implementing the common commercial policy.

3. Where agreements with one or more States or international organizations need to be negotiated, the Commission shall make recommendations to the Council, which shall authorize the Commission to open the

necessary negotiations.

The Commission shall conduct these negotiations in consultation with a special committee appointed by the Council to assist the Commission in this task and within the framework of such directives as the Council may issue to it.

The relevant provisions of Article 228 shall apply.

4. In exercising the powers conferred upon it by this Article, the Council shall act by a qualified majority.

#### **Article 114**

(repealed)

#### **Article 115 (38)**

To order to ensure that the execution of measures of commercial policy taken in accordance with this Treaty by any Member State is not obstructed by deflection of trade, or where differences between such measures lead to economic difficulties in one or more Member States, the Commission shall recommend the methods for the requisite cooperation between Member States. Failing this, the Commission may authorize Member States to take the necessary protective measures, the conditions and details of which it shall determine.

In case of urgency, Member States shall request authorization to take the necessary measures themselves from the Commission, which shall take a decision as soon as possible; the Member States concerned shall then notify the measures to the other Member States. The Commission may decide at any time that the Member States concerned shall amend or abolish the measures in question.

In the selection of such measures, priority shall be given to those which cause the least disturbance of the functioning of the common market.

#### **Article 116**

(repealed)

### **TITLE VIII - Social policy, education, vocational training and youth (39)**

#### **Chapter 1 - Social provisions**

#### **Article 117**

Member States agree upon the need to promote improved working conditions and an improved standard of living for workers, so as to make possible their harmonization while the improvement is being maintained.

They believe that such a development will ensue not only from the functioning of the common market, which will favour the harmonization of social systems, but also from the procedures provided for in this Treaty and from the approximation of provisions laid down by law, regulation or administrative action.

**Article 118**

Without prejudice to the other provisions of this Treaty and in conformity with its general objectives, the Commission shall have the task of promoting close cooperation between Member States in the social field, particularly in matters relating to:

- employment;
- labour law and working conditions;
- basic and advanced vocational training;
- social security;
- prevention of occupational accidents and diseases;
- occupational hygiene;
- the right of association, and collective bargaining between employers and workers.

To this end, the Commission shall act in close contact with Member States by making studies, delivering opinions and arranging consultations both on problems arising at national level and on those of concern to international organizations.

Before delivering the opinions provided for in this Article, the Commission shall consult the Economic and Social Committee.

**Article 118a**

1. Member States shall pay particular attention to encouraging improvements, especially in the working environment, as regards the health and safety of workers, and shall set as their objective the harmonization of conditions in this area, while maintaining the improvements made.

2. In order to help achieve the objective laid down in the first paragraph, the Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the Economic and Social Committee, shall adopt by means of directives, minimum requirements for gradual implementation, having regard to the conditions and technical rules obtaining in each of the Member States. (40)

Such directives shall avoid imposing administrative, financial and legal constraints in a way which would hold back the creation and development of small and medium-sized undertakings.

3. The provisions adopted pursuant to this Article shall not prevent any Member State from maintaining or introducing more stringent measures for the protection of working conditions compatible with this Treaty.

**Article 118b**

The Commission shall endeavour to develop the dialogue between management and labour at European level which could, if the two sides consider it desirable, lead to relations based on agreement.

**Article 119**

Each Member State shall during the first stage ensure and subsequently maintain the application of the principle that men and women should receive equal pay for equal work.

For the purpose of this Article, 'pay' means the ordinary basic or minimum wage or salary and any other consideration, whether in cash or in kind, which the worker receives, directly or indirectly, in respect of his employment from his employer.

Equal pay without discrimination based on sex means:

(a) that pay for the same work at piece rates shall be calculated on the basis of the same unit of measurement;

(b) that pay for work at time rates shall be the same for the same job.

#### **Article 120**

Member States shall endeavour to maintain the existing equivalence between paid holiday schemes.

#### **Article 121**

The Council may, acting unanimously and after consulting the Economic and Social Committee, assign to the Commission tasks in connection with the implementation of common measures, particularly as regards social security for the migrant workers referred to in Articles 48 to 51.

#### **Article 122**

The Commission shall include a separate chapter on social developments within the Community in its annual report to the European Parliament.

The European Parliament may invite the Commission to draw up reports on any particular problems concerning social conditions.

### **Chapter 2 - The European Social Fund**

#### **Article 123 (41)**

In order to improve employment opportunities for workers in the internal market and to contribute thereby to raising the standard of living, a European Social Fund is hereby established in accordance with the provisions set out below; it shall aim to render the employment of workers easier and to increase their geographical and occupational mobility within the Community, and to facilitate their adaptation to industrial changes and to changes in production systems, in particular through vocational training and retraining.

#### **Article 124**

The Fund shall be administered by the Commission.

The Commission shall be assisted in this task by a Committee presided over by a member of the Commission and composed of representatives of Governments, trade unions and employers' organizations.

#### **Article 125 (42)**

The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the Economic and Social Committee, shall adopt implementing decisions relating to the European Social Fund.

### **Chapter 3 (43) - Education, Vocational Training and Youth**

**Article 126**

1. The Community shall contribute to the development of quality education by encouraging cooperation between Member States and, if necessary, by supporting and supplementing their action, while fully respecting the responsibility of the Member States for the content of teaching and the organization of education systems and their cultural and linguistic diversity.

2. Community action shall be aimed at:

— developing the European dimension in education, particularly through the teaching and dissemination of the languages of the Member States;

— encouraging mobility of students and teachers, *inter alia* by encouraging the academic recognition of diplomas and periods of study;

— promoting cooperation between educational establishments;

— developing exchanges of information and experience on issues common to the education systems of the Member States;

— encouraging the development of youth exchanges and of exchanges of socio-educational instructors;

— encouraging the development of distance education.

3. The Community and the Member States shall foster cooperation with third countries and the competent international organizations in the field of education, in particular the Council of Europe.

4. In order to contribute to the achievement of the objectives referred to in this Article, the Council:

— acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b, after consulting the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions, shall adopt incentive measures, excluding any harmonization of the laws and regulations of the Member States;

— acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, shall adopt recommendations.

**Article 127**

1. The Community shall implement a vocational training policy which shall support and supplement the action of the Member States, while fully respecting the responsibility of the Member States for the content and organization of vocational training.

2. Community action shall aim to:

— facilitate adaptation to industrial changes, in particular through vocational training and retraining;

— improve initial and continuing vocational training in order to facilitate vocational integration and reintegration into the labour market;

— facilitate access to vocational training and encourage mobility of instructors and trainees and particularly young people;

— stimulate cooperation on training between educational or training establishments and firms;

— develop exchanges of information and experience on issues common to the training systems of the Member States.

3. The Community and the Member States shall foster cooperation with third countries and the competent international organizations in the sphere of vocational training.

4. The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the Economic and Social Committee, shall adopt measures to contribute to the achievement of the objectives referred to in this Article, excluding any harmonization of the laws and regulations of the Member States.

## **TITLE IX (44) - Culture**

### **Article 128**

1. The Community shall contribute to the flowering of the cultures of the Member States, while respecting their national and regional diversity and at the same time bringing the common cultural heritage to the fore.

2. Action by the Community shall be aimed at encouraging cooperation between Member States and, if necessary, supporting and supplementing their action in the following areas:

— improvement of the knowledge and dissemination of the culture and history of the European peoples;

— conservation and safeguarding of cultural heritage of European significance;

— non-commercial cultural exchanges;

— artistic and literary creation, including in the audiovisual sector.

3. The Community and the Member States shall foster cooperation with third countries and the competent international organizations in the sphere of culture, in particular the Council of Europe.

4. The Community shall take cultural aspects into account in its action under other provisions of this Treaty.

5. In order to contribute to the achievement of the objectives referred to in this Article, the Council:

— acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b and after consulting the Committee of the Regions, shall adopt incentive measures, excluding any harmonization of the laws and regulations of the Member States. The Council shall act unanimously throughout the procedures referred to in Article 189b;

— acting unanimously on a proposal from the Commission, shall adopt recommendations.

## **TITLE X (45) - Public health**

### **Article 129**

1. The Community shall contribute towards ensuring a high level of human health protection by encouraging cooperation between the Member States and, if necessary, lending support to their action.

Community action shall be directed towards the prevention of diseases, in particular the major health scourges, including drug dependence, by promoting research into their causes and their transmission, as well as health information and education.

Health protection requirements shall form a constituent part of the Community's other policies.

2. Member States shall, in liaison with the Commission, coordinate among themselves their policies and programmes in the areas referred to in paragraph 1. The Commission may, in close contact with the Member States, take any useful initiative to promote such coordination.

3. The Community and the Member States shall foster cooperation with third countries and the competent international organizations in the sphere of public health.

4. In order to contribute to the achievement of the objectives referred to in this Article, the Council:

— acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b, after consulting the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions, shall adopt incentive measures, excluding any harmonization of the laws and regulations of the Member States;

— acting by a qualified majority on a proposal from the Commission, shall adopt recommendations.

## **TITLE XI (46) - Consumer protection**

### **Article 129a**

1. The Community shall contribute to the attainment of a high level of consumer protection through:

(a) measures adopted pursuant to Article 100a in the context of the completion of the internal market;

(b) specific action which supports and supplements the policy pursued by the Member States to protect the health, safety and economic interests of consumers and to provide adequate information to consumers.

2. The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b and after consulting the Economic and Social Committee, shall adopt the specific action referred to in paragraph 1(b).

3. Action adopted pursuant to paragraph 2 shall not prevent any Member State from maintaining or introducing more stringent protective measures. Such measures must be compatible with this Treaty. The Commission shall be notified of them.

## **TITLE XII (47) – Trans-European networks**

### **Article 129b**

1. To help achieve the objectives referred to in Articles 7a and 130a and to enable citizens of the Union, economic operators and regional and local communities to derive full benefit from the setting up of an area

without internal frontiers, the Community shall contribute to the establishment and development of trans-European networks in the areas of transport, telecommunications and energy infrastructures.

2. Within the framework of a system of open and competitive markets, action by the Community shall aim at promoting the interconnection and inter-operability of national networks as well as access to such networks. It shall take account in particular of the need to link island, landlocked and peripheral regions with the central regions of the Community.

### **Article 129c**

1. In order to achieve the objectives referred to in Article 129b, the Community:

— shall establish a series of guidelines covering the objectives, priorities and broad lines of measures envisaged in the sphere of trans-European networks; these guidelines shall identify projects of common interest;

— shall implement any measures that may prove necessary to ensure the inter-operability of the networks, in particular in the field of technical standardization;

— may support the financial efforts made by the Member States for projects of common interest financed by Member States, which are identified in the framework of the guidelines referred to in the first indent, particularly through feasibility studies, loan guarantees or interest rate subsidies; the Community may also contribute, through the Cohesion Fund to be set up no later than 31 December 1993 pursuant to Article 130d, to the financing of specific projects in Member States in the area of transport infrastructure.

The Community's activities shall take into account the potential economic viability of the projects.

2. Member States shall, in liaison with the Commission, coordinate among themselves the policies pursued at national level which may have a significant impact on the achievement of the objectives referred to in Article 129b. The Commission may, in close cooperation with the Member States, take any useful initiative to promote such coordination.

3. The Community may decide to cooperate with third countries to promote projects of mutual interest and to ensure the inter-operability of networks.

### **Article 129d**

The guidelines referred to in Article 129c(1) shall be adopted by the Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b and after consulting the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions.

Guidelines and projects of common interest which relate to the territory of a Member State shall require the approval of the Member State concerned.

The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions, shall adopt the other measures provided for in Article 129c(1).



**TITLE XIII (48) – Industry****Article 130**

1. The Community and the Member States shall ensure that the conditions necessary for the competitiveness of the Community's industry exist.

For that purpose, in accordance with a system of open and competitive markets, their action shall be aimed at:

- speeding up the adjustment of industry to structural changes;
- encouraging an environment favourable to initiative and to the development of undertakings throughout the Community, particularly small and medium-sized undertakings;
- encouraging an environment favourable to cooperation between undertakings;
- fostering better exploitation of the industrial potential of policies of innovation, research and technological development.

2. The Member States shall consult each other in liaison with the Commission and, where necessary, shall coordinate their action. The Commission may take any useful initiative to promote such coordination.

3. The Community shall contribute to the achievement of the objectives set out in paragraph 1 through the policies and activities it pursues under other provisions of this Treaty. The Council, acting unanimously on a proposal from the Commission, after consulting the European Parliament and the Economic and Social Committee, may decide on specific measures in support of action taken in the Member States to achieve the objectives set out in paragraph 1.

This Title shall not provide a basis for the introduction by the Community of any measure which could lead to a distortion of competition.

**TITLE XIV (49) - Economic and social cohesion****Article 130 a**

In order to promote its overall harmonious development, the Community shall develop and pursue its actions leading to the strengthening of its economic and social cohesion.

In particular, the Community shall aim at reducing disparities between the levels of development of the various regions and the backwardness of the least-favoured regions, including rural areas.

**Article 130b**

Member States shall conduct their economic policies and shall coordinate them in such a way as, in addition, to attain the objectives set out in Article 130a. The formulation and implementation of the Community's

policies and actions and the implementation of the internal market shall take into account the objectives set out in Article 130a and shall contribute to their achievement. The Community shall also support the achievement of these objectives by the action it takes through the Structural Funds (European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, Guidance Section; European Social Fund; European Regional Development Fund), the European Investment Bank and the other existing financial instruments.

The Commission shall submit a report to the European Parliament, the Council, the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions every three years on the progress made towards achieving economic and social cohesion and on the manner in which the various means provided for in this Article have contributed to it. This report shall, if necessary, be accompanied by appropriate proposals.

If specific actions prove necessary outside the Funds and without prejudice to the measures decided upon within the framework of the other Community policies, such actions may be adopted by the Council acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions.

#### **Article 130c**

The European Regional Development Fund is intended to help to redress the main regional imbalances in the Community through participation in the development and structural adjustment of regions whose development is lagging behind and in the conversion of declining industrial regions.

#### **Article 130d**

Without prejudice to Article 130e, the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after obtaining the assent of the European Parliament and consulting the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions, shall define the tasks, priority objectives and the organization of the Structural Funds, which may involve grouping the Funds. The Council, acting by the same procedure, shall also define the general rules applicable to them and the provisions necessary to ensure their effectiveness and the coordination of the Funds with one another and with the other existing financial instruments.

The Council, acting in accordance with the same procedure, shall before 31 December 1993 set up a Cohesion Fund to provide a financial contribution to projects in the fields of environment and trans-European networks in the area of transport infrastructure.

#### **Article 130e**

Implementing decisions relating to the European Regional Development Fund shall be taken by the Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions.

With regard to the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, Guidance Section, and the European Social Fund, Articles 43 and 125 respectively shall continue to apply.

### **TITLE XV (50) - Research and technological development**

#### **Article 130f**

1. The Community shall have the objective of strengthening the scientific and technological bases of Community industry and encouraging it to become more competitive at international level, while promoting all the research activities deemed necessary by virtue of other Chapters of this Treaty.
2. For this purpose the Community shall, throughout the Community, encourage undertakings, including small and medium-sized undertakings, research centres and universities in their research and technological development activities of high quality; it shall support their efforts to cooperate with one another, aiming, notably, at enabling undertakings to exploit the internal market potential to the full, in particular through the opening up of national public contracts, the definition of common standards and the removal of legal and fiscal obstacles to that cooperation.
3. All Community activities under this Treaty in the area of research and technological development, including demonstration projects, shall be decided on and implemented in accordance with the provisions of this Title.

#### **Article 130g**

In pursuing these objectives, the Community shall carry out the following activities, complementing the activities carried out in the Member States:

- (a) implementation of research, technological development and demonstration programmes, by promoting cooperation with and between undertakings, research centres and universities;
- (b) promotion of cooperation in the field of Community research, technological development and demonstration with third countries and international organizations;
- (c) dissemination and optimization of the results of activities in Community research, technological development and demonstration;
- (d) stimulation of the training and mobility of researchers in the Community.

#### **Article 130h**

1. The Community and the Member States shall coordinate their research and technological development activities so as to ensure that national policies and Community policy are mutually consistent.
2. In close cooperation with the Member States, the Commission may take any useful initiative to promote the coordination referred to in paragraph 1.

#### **Article 130i**

1. A multiannual framework programme, setting out all the activities of the Community, shall be adopted by the Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b after consulting the Economic and Social Committee. The Council shall act unanimously throughout the procedures referred to in Article 189b.

The framework programme shall:

— establish the scientific and technological objectives to be achieved by the activities provided for in Article 130g and fix the relevant priorities;

— indicate the broad lines of such activities;

— fix the maximum overall amount and the detailed rules for Community financial participation in the framework programme and the respective shares in each of the activities provided for.

2. The framework programme shall be adapted or supplemented as the situation changes.

3. The framework programme shall be implemented through specific programmes developed within each activity. Each specific programme shall define the detailed rules for implementing it, fix its duration and provide for the means deemed necessary. The sum of the amounts deemed necessary, fixed in the specific programmes, may not exceed the overall maximum amount fixed for the framework programme and each activity.

4. The Council, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and the Economic and Social Committee, shall adopt the specific programmes.

#### **Article 130j**

For the implementation of the multiannual framework programme the Council shall:

— determine the rules for the participation of undertakings, research centres and universities;

— lay down the rules governing the dissemination of research results.

#### **Article 130k**

In implementing the multiannual framework programme, supplementary programmes may be decided on involving the participation of certain Member States only, which shall finance them subject to possible Community participation.

The Council shall adopt the rules applicable to supplementary programmes, particularly as regards the dissemination of knowledge and access by other Member States.

#### **Article 130l**

In implementing the multiannual framework programme the Community may make provision, in agreement with the Member States concerned, for participation in research and development programmes undertaken by several Member States, including participation in the structures created for the execution of those programmes.

#### **Article 130m**

In implementing the multiannual framework programme the Community may make provision for cooperation in Community research, technological development and demonstration with third countries or international organizations.

The detailed arrangements for such cooperation may be the subject of agreements between the Community and the third parties concerned, which shall be negotiated and concluded in accordance with Article 228.

#### **Article 130n**

The Community may set up joint undertakings or any other structure necessary for the efficient execution of Community research, technological development and demonstration programmes.

#### **Article 130o**

The Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and the Economic and Social Committee, shall adopt the provisions referred to in Article 130n.

The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the Economic and Social Committee, shall adopt the provisions referred to in Articles 130j to l. Adoption of the supplementary programmes shall require the agreement of the Member States concerned.

#### **Article 130p**

At the beginning of each year the Commission shall send a report to the European Parliament and the Council. The report shall include information on research and technological development activities and the dissemination of results during the previous year, and the work programme for the current year.

#### **Article 130q**

(repeated)

### **TITLE XVI (51) – Environment**

#### **Article 130r**

1. Community policy on the environment shall contribute to pursuit of the following objectives:

- preserving, protecting and improving the quality of the environment;
- protecting human health;
- prudent and rational utilization of natural resources;
- promoting measures at international level to deal with regional or worldwide environmental problems.

2. Community policy on the environment shall aim at a high level of protection taking into account the diversity of situations in the various regions of the Community. It shall be based on the precautionary principle and on the principles that preventive action should be taken, that environmental damage should as a priority be rectified at source and that the polluter should pay. Environmental protection requirements must be integrated into the definition and implementation of other Community policies.

In this context, harmonization measures answering these requirements shall include, where appropriate, a safeguard clause allowing Member States to take provisional measures, for non-economic environmental reasons, subject to a Community inspection procedure.

3. In preparing its policy on the environment, the Community shall take account of:

- available scientific and technical data;
- environmental conditions in the various regions of the Community;
- the potential benefits and costs of action or lack of action;
- the economic and social development of the Community as a whole and the balanced development of its regions.

4. Within their respective spheres of competence, the Community and the Member States shall cooperate with third countries and with the competent international organizations. The arrangements for Community cooperation may be the subject of agreements between the Community and the third parties concerned, which shall be negotiated and concluded in accordance with Article 228.

The previous subparagraph shall be without prejudice to Member States' competence to negotiate in international bodies and to conclude international agreements.

#### **Article 130s**

1. The Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c and after consulting the Economic and Social Committee, shall decide what action is to be taken by the Community in order to achieve the objectives referred to in Article 130r.

2. By way of derogation from the decision-making procedure provided for in paragraph 1 and without prejudice to Article 100a, the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and the Economic and Social Committee, shall adopt:

- provisions primarily of a fiscal nature;
- measures concerning town and country planning, land use with the exception of waste management and measures of a general nature, and management of water resources;
- measures significantly affecting a Member State's choice between different energy sources and the general structure of its energy supply.

The Council may, under the conditions laid down in the preceding subparagraph, define those matters referred to in this paragraph on which decisions are to be taken by a qualified majority.

3. In other areas, general action programmes setting out priority objectives to be attained shall be adopted by the Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189b and after consulting the Economic and Social Committee.

The Council, acting under the terms of paragraph 1 or paragraph 2 according to the case, shall adopt the measures necessary for the implementation of these programmes.

4. Without prejudice to certain measures of a Community nature, the Member States shall finance and implement the environment policy.

5. Without prejudice to the principle that the polluter should pay, if a measure based on the provisions of paragraph 1 involves costs deemed disproportionate for the public authorities of a Member State, the Council shall, in the act adopting that measure, lay down appropriate provisions in the form of:

— temporary derogations and/or

— financial support from the Cohesion Fund to be set up no later than 31 December 1993 pursuant to Article 130d.

#### **Article 130t**

The protective measures adopted pursuant to Article 130s shall not prevent any Member State from maintaining or introducing more stringent protective measures. Such measures must be compatible with this Treaty. They shall be notified to the Commission.

### **TITLE XVII (52) - Development cooperation**

#### **Article 130u**

1. Community policy in the sphere of development cooperation, which shall be complementary to the policies pursued by the Member States, shall foster:

— the sustainable economic and social development of the developing countries, and more particularly the most disadvantaged among them;

— the smooth and gradual integration of the developing countries into the world economy;

— the campaign against poverty in the developing countries.

2. Community policy in this area shall contribute to the general objective of developing and consolidating democracy and the rule of law, and to that of respecting human rights and fundamental freedoms.

3. The Community and the Member States shall comply with the commitments and take account of the objectives they have approved in the context of the United Nations and other competent international organizations.

#### **Article 130v**

The Community shall take account of the objectives referred to in Article 130u in the policies that it implements which are likely to affect developing countries.



**Article 130w**

1. Without prejudice to the other provisions of this Treaty the Council, acting in accordance with the procedure referred to in Article 189c, shall adopt the measures necessary to further the objectives referred to in Article 130u. Such measures may take the form of multiannual programmes.
2. The European Investment Bank shall contribute, under the terms laid down in its Statute, to the implementation of the measures referred to in paragraph 1.
3. The provisions of this Article shall not affect cooperation with the African, Caribbean and Pacific countries in the framework of the ACP-EEC Convention.

**Article 130x**

1. The Community and the Member States shall coordinate their policies on development cooperation and shall consult each other on their aid programmes, including in international organizations and during international conferences. They may undertake joint action. Member States shall contribute if necessary to the implementation of Community aid programmes.
2. The Commission may take any useful initiative to promote the coordination referred to in paragraph 1.

**Article 130y**

Within their respective spheres of competence, the Community and the Member States shall cooperate with third countries and with the competent international organizations. The arrangements for Community cooperation may be the subject of agreements between the Community and the third parties concerned, which shall be negotiated and concluded in accordance with Article 228.

The previous paragraph shall be without prejudice to Member States' competence to negotiate in international bodies and to conclude international agreements.

**PART FOUR - Association of the overseas countries and territories****Article 131**

The Member States agree to associate with the Community the non-European countries and territories which have special relations with Belgium, Denmark, France, Italy, the Netherlands and the United Kingdom. These countries and territories (hereinafter called the 'countries and territories') are listed in Annex IV to this Treaty.

The purpose of association shall be to promote the economic and social development of the countries and territories and to establish close economic relations between them and the Community as a whole.

In accordance with the principles set out in the Preamble to this Treaty, association shall serve primarily to further the interests and prosperity of the inhabitants of these countries and territories in order to lead them to the economic, social and cultural development to which they aspire.

**Article 132**

Association shall have the following objectives:

1. Member States shall apply to their trade with the countries and territories the same treatment as they accord each other pursuant to this Treaty.
2. Each country or territory shall apply to its trade with Member States and with the other countries and territories the same treatment as that which it applies to the European State with which it has special relations.
3. The Member States shall contribute to the investments required for the progressive development of these countries and territories.
4. For investments financed by the Community, participation in tenders and supplies shall be open on equal terms to all natural and legal persons who are nationals of a Member State or of one of the countries and territories.
5. In relations between Member States and the countries and territories the right of establishment of nationals and companies or firms shall be regulated in accordance with the provisions and procedures laid down in the Chapter relating to the right of establishment and on a non-discriminatory basis, subject to any special provisions laid down pursuant to Article 136.

**Article 133**

1. Customs duties on imports into the Member States of goods originating in the countries and territories shall be completely abolished in conformity with the progressive abolition of customs duties between Member States in accordance with the provisions of this Treaty.
2. Customs duties on imports into each country or territory from Member States or from the other countries or territories shall be progressively abolished in accordance with the provisions of Articles 12, 13, 14, 15 and 17.
3. The countries and territories may, however, levy customs duties which meet the needs of their development and industrialization or produce revenue for their budgets.

The duties referred to in the preceding subparagraph shall nevertheless be progressively reduced to the level of those imposed on imports of products from the Member State with which each country or territory has special relations. The percentages and the timetable of the reductions provided for under this Treaty shall apply to the difference between the duty imposed on a product coming from the Member State which has special relations with the country or territory concerned and the duty imposed on the same product coming from within the Community on entry into the importing country or territory.

4. Paragraph 2 shall not apply to countries and territories which, by reason of the particular international obligations by which they are bound, already apply a non-discriminatory customs tariff when this Treaty enters into force.
5. The introduction of or any change in customs duties imposed on goods imported into the countries and

territories shall not, either in law or in fact, give rise to any direct or indirect discrimination between imports from the various Member States.

#### **Article 134**

If the level of the duties applicable to goods from a third country on entry into a country or territory is liable, when the provisions of Article 133(1) have been applied, to cause deflections of trade to the detriment of any Member State, the latter may request the Commission to propose to the other Member States the measures needed to remedy the situation.

#### **Article 135**

Subject to the provisions relating to public health, public security or public policy, freedom of movement within Member States for workers from the countries and territories, and within the countries and territories for workers from Member States, shall be governed by agreements to be concluded subsequently with the unanimous approval of Member States.

#### **Article 136**

For an initial period of five years after the entry into force of this Treaty, the details of and procedure for the association of the countries and territories with the Community shall be determined by an Implementing Convention annexed to this Treaty.

Before the Convention referred to in the preceding paragraph expires, the Council shall, acting unanimously, lay down provisions for a further period, on the basis of the experience acquired and of the principles set out in this Treaty.

#### **Article 136a**

The provisions of Articles 131 to 136 shall apply to Greenland, subject to the specific provisions for Greenland set out in the Protocol on special arrangements for Greenland, annexed to this Treaty.

### **PART FIVE - Institutions of the Community**

#### **TITLE I - Provisions governing the institutions**

##### **Chapter 1 - The institutions**

##### **Section 1 - The European Parliament**

##### **Article 137 (53)**

The European Parliament, which shall consist of representatives of the peoples of the States brought together in the Community, shall exercise the powers conferred upon it by this Treaty.

**Article 138**

*(Paragraphs 1 and 2 lapsed on 17 July 1979 in accordance with Article 14 of the Act concerning the election of the representatives of the European Parliament)*

[See Article 1 of that Act which reads as follows:

1. The representatives in the European Parliament of the peoples of the States brought together in the Community shall be elected by direct universal suffrage.]

[See Article 2 of that Act which reads as follows:

2. The number of representatives elected in each Member State is as follows:

Belgium	24
Denmark	16
Germany	81
Greece	24
Spain	60
France	81
Ireland	15
Italy	81
Luxembourg	6
Netherlands	25
Portugal	24
United Kingdom	81].

3. The European Parliament shall draw up proposals for elections by direct universal suffrage in accordance with a uniform procedure in all Member States.

The Council shall, acting unanimously after obtaining the assent of the European Parliament, which shall act by a majority of its component members, lay down the appropriate provisions, which it shall recommend to Member States for adoption in accordance with their respective constitutional requirements. (54)

**Article 138a (55)**

Political parties at European level are important as a factor for integration within the Union. They contribute to forming a European awareness and to expressing the political will of the citizens of the Union.

**Article 138b (56)**

In so far as provided in this Treaty, the European Parliament shall participate in the process leading up to the adoption of Community acts by exercising its powers under the procedures laid down in Articles 189b and 189c and by giving its assent or delivering advisory opinions.

The European Parliament may, acting by a majority of its members, request the Commission to submit any appropriate proposal on matters on which it considers that a Community act is required for the purpose of implementing this Treaty.

**Article 138c (57)**

In the course of its duties, the European Parliament may, at the request of a quarter of its members, set up a temporary Committee of Inquiry to investigate, without prejudice to the powers conferred by this Treaty on other institutions or bodies, alleged contraventions or maladministration in the implementation of Community law, except where the alleged facts are being examined before a court and while the case is still

subject to legal proceedings.

The temporary Committee of Inquiry shall cease to exist on the submission of its report.

The detailed provisions governing the exercise of the right of inquiry shall be determined by common accord of the European Parliament, the Council and the Commission.

#### **Article 138d (58)**

Any citizen of the Union, and any natural or legal person residing or having its registered office in a Member State, shall have the right to address, individually or in association with other citizen or persons, a petition to the European Parliament on a matter which comes within the Community's fields of activity and which affects him, her or it directly.

#### **Article 138e (59)**

1. The European Parliament shall appoint an Ombudsman empowered to receive complaints from any citizen of the Union or any natural or legal person residing or having its registered office in a Member State concerning instances of maladministration in the activities of the Community institutions or bodies, with the exception of the Court of Justice and the Court of First Instance acting in their judicial role.

In accordance with his duties, the Ombudsman shall conduct inquiries for which he finds grounds, either on his own initiative or on the basis of complaints submitted to him direct or through a member of the European Parliament, except where the alleged facts are or have been the subject of legal proceedings. Where the Ombudsman establishes an instance of maladministration, he shall refer the matter to the institution concerned, which shall have a period of three months in which to inform him of its views. The Ombudsman shall then forward a report to the European Parliament and the institution concerned. The person lodging the complaint shall be informed of the outcome of such inquiries.

The Ombudsman shall submit an annual report to the European Parliament on the outcome of his inquiries.

2. The Ombudsman shall be appointed after each election of the European Parliament for the duration of its term of office. The Ombudsman shall be eligible for reappointment.

The Ombudsman may be dismissed by the Court of Justice at the request of the European Parliament if he no longer fulfils the conditions required for the performance of his duties or if he is guilty of serious misconduct.

3. The Ombudsman shall be completely independent in the performance of his duties. In the performance of those duties he shall neither seek nor take instructions from any body. The Ombudsman may not, during his term of office, engage in any other occupation, whether gainful or not.

4. The European Parliament shall, after seeking an opinion from the Commission and with the approval of the Council acting by a qualified majority, lay down the regulations and general conditions governing the performance of the Ombudsman's duties.

#### **Article 139**

The European Parliament shall hold an annual session. It shall meet, without requiring to be convened, on the second Tuesday in March. (60)

The European Parliament may meet in extraordinary session at the request of a majority of its members or at the request of the Council or of the Commission.

#### **Article 140**

The European Parliament shall elect its President and its officers from among its members.

Members of the Commission may attend all meetings and shall, at their request, be heard on behalf of the Commission.

The Commission shall reply orally or in writing to questions put to it by the European Parliament or by its members.

The Council shall be heard by the European Parliament in accordance with the conditions laid down by the Council in its rules of procedure.

#### **Article 141**

Save as otherwise provided in this Treaty, the European Parliament shall act by an absolute majority of the votes cast.

The rules of procedure shall determine the quorum.

#### **Article 142**

The European Parliament shall adopt its rules of procedure, acting by a majority of its members.

The proceedings of the European Parliament shall be published in the manner laid down in its rules of procedure.

#### **Article 143**

The European Parliament shall discuss in open session the annual general report submitted to it by the Commission.

#### **Article 144**

If a motion of censure on the activities of the Commission is tabled before it, the European Parliament shall not vote thereon until at least three days after the motion has been tabled and only by open vote.

If the motion of censure is carried by a two-third majority of the votes cast, representing a majority of the members of the European Parliament, the members of the Commission shall resign as a body. They shall continue to deal with current business until they are replaced in accordance with Article 158. In this case, the term of office of the members of the Commission appointed to replace them shall expire on the date on which the term of office of the members of the Commission obliged to resign as a body would have expired.  
(61)

### **Section 2 - The Council**

#### **Article 145**

To ensure that the objectives set out in this Treaty are attained, the Council shall, in accordance with the provisions of this Treaty:

- ensure coordination of the general economic policies of the Member States;
- have power to take decisions;
- confer on the Commission, in the acts which the Council adopts, powers for the implementation of the

rules which the Council lays down. The Council may impose certain requirements in respect of the exercise of these powers. The Council may also reserve the right, in specific cases, to exercise directly implementing powers itself. The procedures referred to above must be consonant with principles and rules to be laid down in advance by the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after obtaining the Opinion of the European Parliament.

#### **Article 146 (62)**

The Council shall consist of a representative of each Member State at ministerial level, authorized to commit the government of that Member State.

The office of President shall be held in turn by each Member State in the Council for a term of six months, in the following order of Member States:

— for a first cycle of six years: Belgium, Denmark, Germany, Greece, Spain, France, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Portugal, United Kingdom;

— for the following cycle of six years: Denmark, Belgium, Greece, Germany, France, Spain, Italy, Ireland, Netherlands, Luxembourg, United Kingdom, Portugal.

#### **Article 147**

The Council shall meet when convened by its President on his own initiative or at the request of one of its members or of the Commission.

#### **Article 148**

1. Save as otherwise provided in this Treaty, the Council shall act by a majority of its members.
2. Where the Council is required to act by a qualified majority, the votes of its members shall be weighted as follows:

Belgium	5
Denmark	3
Germany	10
Greece	5
Spain	8
France	10
Ireland	3
Italy	10
Luxembourg	2
Netherlands	5
Portugal	5
United Kingdom	10

For their adoption, acts of the Council shall require at least:

— fifty-four votes in favour where this Treaty requires them to be adopted on a proposal from the Commission,

— fifty-four votes in favour, cast by at least eight members, in other cases.

3. Abstentions by members present in person or represented shall not prevent the adoption by the Council of acts which required unanimity.



**Article 149**

(repealed)

**Article 150**

Where a vote is taken, any member of the Council may also act on behalf of not more than one other member.

**Article 151 (63)**

1. A committee consisting of the Permanent Representatives of the Member States shall be responsible for preparing the work of the Council and for carrying out the tasks assigned to it by the Council.
2. The Council shall be assisted by a General Secretariat, under the direction of a Secretary-General. The Secretary-General shall be appointed by the Council acting unanimously.

The Council shall decide on the organization of the General Secretariat.

3. The Council shall adopt its rules of procedure.

**Article 152**

The Council may request the Commission to undertake any studies the Council considers desirable for the attainment of the common objectives, and to submit to it any appropriate proposals.

**Article 153**

The Council shall, after receiving an opinion from the Commission, determine the rules governing the committees provided for in this Treaty.

**Article 154**

The Council shall, acting by a qualified majority, determine the salaries, allowances and pensions of the President and members of the Commission, and of the President, Judges, Advocates-General and Registrar of the Court of Justice. It shall also, again by a qualified majority, determine any payment to be made instead of remuneration.

**Section 3 - The Commission****Article 155**

In order to ensure the proper functioning and development of the common market, the Commission shall:

- ensure that the provisions of this Treaty and the measures taken by the institutions pursuant thereto are applied;
- formulate recommendations or deliver opinions on matters dealt with in this Treaty, if it expressly so provides or if the Commission considers it necessary;
- have its own power of decision and participate in the shaping of measures taken by the Council and by the European Parliament in the manner provided for in this Treaty;
- exercise the powers conferred on it by the Council for the implementation of the rules laid down by the latter.

**Article 156**

The Commission shall publish annually, not later than one month before the opening of the session of the European Parliament, a general report on the activities of the Community.

**Article 157**

1. The Commission shall consist of seventeen members, who shall be chosen on the grounds of their general competence and whose independence is beyond doubt.

The number of members of the Commission may be altered by the Council, acting unanimously.

Only nationals of Member States may be members of the Commission.

The Commission must include at least one national of each of the Member States, but may not include more than two members having the nationality of the same State.

2. The members of the Commission shall, in the general interest of the Community, be completely independent in the performance of their duties.

In the performance of these duties, they shall neither seek nor take instructions from any government or from any other body. They shall refrain from any action incompatible with their duties. Each Member State undertakes to respect this principle and not to seek to influence the members of the Commission in the performance of their tasks.

The members of the Commission may not, during their term of office, engage in any other occupation, whether gainful or not. When entering upon their duties they shall give a solemn undertaking that, both during and after their term of office, they will respect the obligations arising therefrom and in particular their duty to behave with integrity and discretion as regards the acceptance, after they have ceased to hold office, of certain appointments or benefits. In the event of any breach of these obligations, the Court of Justice may, on application by the Council or the Commission, rule that the member concerned be, according to the circumstances, either compulsorily retired in accordance with Article 160 or deprived of his right to a pension or other benefits in its stead.

**Article 158 (64)**

1. The members of the Commission shall be appointed, in accordance with the procedure referred to in paragraph 2, for a period of five years, subject, if need be, to Article 144. Their term of office shall be renewable.

2. The governments of the Member States shall nominate by common accord, after consulting the European Parliament, the person they intend to appoint as President of the Commission.

The governments of the Member States shall, in consultation with the nominee for President, nominate the other persons whom they intend to appoint as members of the Commission.

The President and the other members of the Commission thus nominated shall be subject as a body to a vote of approval by the European Parliament. After approval by the European Parliament, the President and the other members of the Commission shall be appointed by common accord of the government of the Member States.

3. Paragraphs 1 and 2 shall be applied for the first time to the President and the other members of the Commission whose term of office begins on 7 January 1995.

The President and the other members of the Commission whose term of office begins on 7 January 1993 shall be appointed by common accord of the governments of the Member States. Their term of office shall expire on 6 January 1995.

#### **Article 159 (65)**

Apart from normal replacement, or death, the duties of a member of the Commission shall end when he resigns or is compulsorily retired.

The vacancy thus caused shall be filled for the remainder of the member's term of office by a new member appointed by common accord of the governments of the Member States. The Council may, acting unanimously, decide that such a vacancy need not be filled.

In the event of resignation, compulsory retirement or death, the President shall be replaced for the remainder of his term of office. The procedure laid down in Article 158(2) shall be applicable for the replacement of the President.

Save in the case of compulsory retirement under Article 160, members of the Commission shall remain in office until they have been replaced.

#### **Article 160**

If any member of the Commission no longer fulfils the conditions required for the performance of his duties or if he has been guilty of serious misconduct, the Court of Justice may, on application by the Council or the Commission, compulsorily retire him.

#### **Article 161 (66)**

The Commission may appoint a Vice-President or two Vice-Presidents from among its members.

#### **Article 162**

1. The Council and the Commission shall consult each other and shall settle by common accord their methods of cooperation.
2. The Commission shall adopt its rules of procedure so as to ensure that both it and its departments operate in accordance with the provisions of this Treaty. It shall ensure that these rules are published.

#### **Article 163**

The Commission shall act by a majority of the number of members provided for in Article 157.

A meeting of the Commission shall be valid only if the number of members laid down in its rules of procedure is present.

### **Section 4 - The Court of Justice**

#### **Article 164**

The Court of Justice shall ensure that in the interpretation and application of this Treaty the law is observed.

#### **Article 165 (67)**

The Court of Justice shall consist of thirteen Judges.

The Court of Justice shall sit in plenary session. It may, however, form chambers, each consisting of three or five judges, either to undertake certain preparatory inquiries or to adjudicate on particular categories of cases in accordance with rules laid down for these purposes.

The Court of Justice shall sit in plenary session when a Member State or a Community institution that is a party to the proceedings so requests.

Should the Court of Justice so request, the Council may, acting unanimously, increase the number of judges and make the necessary adjustments to the second and third paragraphs of this Article and to the second paragraph of Article 167.

#### **Article 166**

The Court of Justice shall be assisted by six Advocates-General.

It shall be the duty of the Advocate-General, acting with complete impartiality and independence, to make, in open court, reasoned submissions on cases brought before the Court of Justice, in order to assist the Court in the performance of the task assigned to it in Article 164.

Should the Court of Justice so request, the Council may, acting unanimously, increase the number of Advocates-General and make the necessary adjustments to the third paragraph of Article 167.

#### **Article 167**

The Judges and Advocates-General shall be chosen from persons whose independence is beyond doubt and who possess the qualifications required for appointment to the highest judicial offices in their respective countries or who are jurisconsults of recognized competence; they shall be appointed by common accord of the Governments of the Member States for a term of six years.

Every three years there shall be a partial replacement of the Judges. Seven and six Judges shall be replaced alternately.

Every three years there shall be a partial replacement of the Advocates-General. Three Advocates-General shall be replaced on each occasion.

Retiring Judges and Advocates-General shall be eligible for reappointment.

The Judges shall elect the President of the Court of Justice from among their number for a term of three years. He may be re-elected.

#### **Article 168**

The Court of Justice shall appoint its Registrar and lay down the rules governing his service.

#### **Article 168a (68)**

1. A Court of First Instance shall be attached to the Court of Justice with jurisdiction to hear and determine at first instance, subject to a right of appeal to the Court of Justice on points of law only and in accordance with the conditions laid down by the Statute, certain classes of action or proceeding defined in accordance with the conditions laid down in paragraph 2. The Court of First Instance shall not be competent to hear and determine questions referred for a preliminary ruling under Article 177.

2. At the request of the Court of Justice and after consulting the European Parliament and the Commission, the Council, acting unanimously, shall determine the classes of action or proceeding referred to in paragraph 1 and the composition of the Court of First Instance and shall adopt the necessary adjustments and additional

provisions to the Statute of the Court of Justice. Unless the Council decides otherwise, the provisions of this Treaty relating to the Court of Justice, in particular the provisions of the Protocol on the Statute of the Court of Justice, shall apply to the Court of First Instance.

3. The members of the Court of First Instance shall be chosen from persons whose independence is beyond doubt and who possess the ability required for appointment to judicial office; they shall be appointed by common accord of the governments of the Member States for a term of six years. The membership shall be partially renewed every three years. Retiring members shall be eligible for re-appointment.

4. The Court of First Instance shall establish its rules of procedure in agreement with the Court of Justice. Those rules shall require the unanimous approval of the Council.

#### **Article 169**

If the Commission considers that a Member State has failed to fulfil an obligation under this Treaty, it shall deliver a reasoned opinion on the matter after giving the State concerned the opportunity to submit its observations.

If the State concerned does not comply with the opinion within the period laid down by the Commission, the latter may bring the matter before the Court of Justice.

#### **Article 170**

A Member State which considers that another Member State has failed to fulfil an obligation under this Treaty may bring the matter before the Court of Justice.

Before a Member State brings an action against another Member State for an alleged infringement of an obligation under this Treaty, it shall bring the matter before the Commission.

The Commission shall deliver a reasoned opinion after each of the States concerned has been given the opportunity to submit its own case and its observations on the other party's case both orally and in writing.

If the Commission has not delivered an opinion within three months of the date on which the matter was brought before it, the absence of such opinion shall not prevent the matter from being brought before the Court of Justice.

#### **Article 171 (69)**

1. If the Court of Justice finds that a Member State has failed to fulfil an obligation under this Treaty, the State shall be required to take the necessary measures to comply with the judgment of the Court of Justice.

2. If the Commission considers that the Member State concerned has not taken such measures it shall, after giving that State the opportunity to submit its observations, issue a reasoned opinion specifying the points on which the Member State concerned has not complied with the judgment of the Court of Justice.

If the Member State concerned fails to take the necessary measures to comply with the Court's judgment within the time-limit laid down by the Commission, the latter may bring the case before the Court of Justice. In so doing it shall specify the amount of the lump sum or penalty payment to be paid by the Member State concerned which it considers appropriate in the circumstances.

If the Court of Justice finds that the Member State concerned has not complied with its judgment it may impose a lump sum or penalty payment on it.

This procedure shall be without prejudice to Article 170.

**Article 172 (70)**

Regulations adopted jointly by the European Parliament and the Council, and by the Council, pursuant to the provisions of this Treaty, may give the Court of Justice unlimited jurisdiction with regard to the penalties provided for in such regulations.

**Article 173 (71)**

The Court of Justice shall review the legality of acts adopted jointly by the European Parliament and the Council, of acts of the Council, of the Commission and of the ECB, other than recommendations and opinions, and of acts of the European Parliament intended to produce legal effects *vis-à-vis* third parties.

It shall for this purpose have jurisdiction in actions brought by a Member State, the Council or the Commission on grounds of lack of competence, infringement of an essential procedural requirement, infringement of this Treaty or of any rule of law relating to its application, or misuse of powers.

The Court shall have jurisdiction under the same conditions in actions brought by the European Parliament and by the ECB for the purpose of protecting their prerogatives.

Any natural or legal person may, under the same conditions, institute proceedings against a decision addressed to that person or against a decision which, although in the form of a regulation or a decision addressed to another person, is of direct and individual concern to the former.

The proceedings provided for in this Article shall be instituted within two months of the publication of the measure, or of its notification to the plaintiff, or, in the absence thereof, of the day on which it came to the knowledge of the latter, as the case may be.

**Article 174**

If the action is well founded, the Court of Justice shall declare the act concerned to be void.

In the case of a regulation, however, the Court of Justice shall, if it considers this necessary, state which of the effects of the regulation which it has declared void shall be considered as definitive.

**Article 175 (72)**

Should the European Parliament, the Council or the Commission, in infringement of this Treaty, fail to act, the Member States and the other institutions of the Community may bring an action before the Court of Justice to have the infringement established.

The action shall be admissible only if the institution concerned has first been called upon to act. If, within two months of being so called upon, the institution concerned has not defined its position, the action may be brought within a further period of two months.

Any natural or legal person may, under the conditions laid down in the preceding paragraphs, complain to the Court of Justice that an institution of the Community has failed to address to that person any act other than a recommendation or an opinion.

The Court of Justice shall have jurisdiction, under the same conditions, in actions or proceedings brought by the ECB in the areas falling within the latter's field of competence and in actions or proceedings brought against the latter.

**Article 176 (73)**

The institution or institutions whose act has been declared void or whose failure to act has been declared

contrary to this Treaty shall be required to take the necessary measures to comply with the judgment of the Court of Justice.

This obligation shall not affect any obligation which may result from the application of the second paragraph of Article 215.

This Article shall also apply to the ECB.

#### **Article 177 (74)**

The Court of Justice shall have jurisdiction to give preliminary rulings concerning:

- (a) the interpretation of this Treaty;
- (b) the validity and interpretation of acts of the institutions of the Community and of the ECB;
- (c) the interpretation of the statutes of bodies established by an act of the Council, where those statutes so provide.

Where such a question is raised before any court or tribunal of a Member State, that court or tribunal may, if it considers that a decision on the question is necessary to enable it to give judgment, request the Court of Justice to give a ruling thereon.

Where any such question is raised in a case pending before a court or tribunal of a Member State against whose decisions there is no judicial remedy under national law, that court or tribunal shall bring the matter before the Court of Justice.

#### **Article 178**

The Court of Justice shall have jurisdiction in disputes relating to compensation for damage provided for in the second paragraph of Article 215.

#### **Article 179**

The Court of Justice shall have jurisdiction in any dispute between the Community and its servants within the limits and under the conditions laid down in the Staff Regulations or the Conditions of Employment.

#### **Article 180 (75)**

The Court of Justice shall, within the limits hereinafter laid down, have jurisdiction in disputes concerning:

- (a) the fulfilment by Member States of obligations under the Statute of the European Investment Bank. In this connection, the Board of Directors of the Bank shall enjoy the powers conferred upon the Commission by Article 169;
- (b) measures adopted by the Board of Governors of the European Investment Bank. In this connection, any Member State, the Commission or the Board of Directors of the Bank may institute proceedings under the conditions laid down in Article 173;
- (c) measures adopted by the Board of Directors of the European Investment Bank. Proceedings against such measures may be instituted only by Member States or by the Commission, under the conditions laid down in Article 173, and solely on the grounds of non-compliance with the procedure provided for in Article 21(2), (5), (6) and (7) of the Statute of the Bank;
- (d) the fulfilment by national central banks of obligations under this Treaty and the Statute of the ESCB. In



this connection the powers of the Council of the ECB in respect of national central banks shall be the same as those conferred upon the Commission in respect of Member States by Article 169. If the Court of Justice finds that a national central bank has failed to fulfil an obligation under this Treaty, that bank shall be required to take the necessary measures to comply with the judgment of the Court of Justice.

#### **Article 181**

The Court of Justice shall have jurisdiction to give judgment pursuant to any arbitration clause contained in a contract concluded by or on behalf of the Community, whether that contract be governed by public or private law.

#### **Article 182**

The Court of Justice shall have jurisdiction in any dispute between Member States which relates to the subject matter of this Treaty if the dispute is submitted to it under a special agreement between the parties.

#### **Article 183**

Save where jurisdiction is conferred on the Court of Justice by this Treaty, disputes to which the Community is a party shall not on that ground be excluded from the jurisdiction of the courts or tribunals of the Member States.

#### **Article 184 (76)**

Notwithstanding the expiry of the period laid down in the fifth paragraph of Article 173, any party may, in proceedings in which a regulation adopted jointly by the European Parliament and the Council, or a regulation of the Council, of the Commission, or of the ECB is at issue, plead the grounds specified in the second paragraph of Article 173 in order to invoke before the Court of Justice the inapplicability of that regulation.

#### **Article 185**

Actions brought before the Court of Justice shall not have suspensory effect. The Court of Justice may, however, if it considers that circumstances so require, order that application of the contested act be suspended.

#### **Article 186**

The Court of Justice may in any cases before it prescribe any necessary interim measures.

#### **Article 187**

The judgments of the Court of Justice shall be enforceable under the conditions laid down in Article 192.

#### **Article 188**

The Statute of the Court of Justice is laid down in a separate Protocol.

The Council may, acting unanimously at the request of the Court of Justice and after consulting the Commission and the European Parliament, amend the provisions of Title III of the Statute.

The Court of Justice shall adopt its rules of procedure. These shall require the unanimous approval of the Council.

#### **Section 5 (77) - The Court of Auditors**

**Article 188a**

The Court of Auditors shall carry out the audit.

**Article 188b**

1. The Court of Auditors shall consist of twelve members.
2. The members of the Court of Auditors shall be chosen from among persons who belong or have belonged in their respective countries to external audit bodies or who are especially qualified for this office. Their independence must be beyond doubt.
3. The members of the Court of Auditors shall be appointed for a term of six years by the Council, acting unanimously after consulting the European Parliament.

However, when the first appointments are made, four members of the Court of Auditors, chosen by lot, shall be appointed for a term of office of four years only.

The members of the Court of Auditors shall be eligible for reappointment.

They shall elect the President of the Court of Auditors from among their number for a term of three years. The President may be re-elected.

4. The members of the Court of Auditors shall, in the general interest of the Community, be completely independent in the performance of their duties.

In the performance of these duties, they shall neither seek nor take instructions from any government or from any other body. They shall refrain from any action incompatible with their duties.

5. The members of the Court of Auditors may not, during their term of office, engage in any other occupation, whether gainful or not. When entering upon their duties they shall give a solemn undertaking that, both during and after their term of office, they will respect the obligations arising therefrom and in particular their duty to behave with integrity and discretion as regards the acceptance, after they have ceased to hold office, of certain appointments or benefits.

6. Apart from normal replacement, or death, the duties of a member of the Court of Auditors shall end when he resigns, or is compulsorily retired by a ruling of the Court of Justice pursuant to paragraph 7.

The vacancy thus caused shall be filled for the remainder of the member's term of office.

Save in the case of compulsory retirement, members of the Court of Auditors shall remain in office until they have been replaced.

7. A member of the Court of Auditors may be deprived of his office or of his right to a pension or other benefits in its stead only if the Court of Justice, at the request of the Court of Auditors, finds that he no longer fulfils the requisite conditions or meets the obligations arising from his office.
8. The Council, acting by a qualified majority, shall determine the conditions of employment of the President and the members of the Court of Auditors and in particular their salaries, allowances and pensions. It shall also, by the same majority, determine any payment to be made instead of remuneration.
9. The provisions of the Protocol on the Privileges and Immunities of the European Communities applicable to the Judges of the Court of Justice shall also apply to the members of the Court of Auditors.

**Article 188c**

1. The Court of Auditors shall examine the accounts of all revenue and expenditure of the Community. It shall also examine the accounts of all revenue and expenditure of all bodies set up by the Community in so far as the relevant constituent instrument does not preclude such examination.

The Court of Auditors shall provide the European Parliament and the Council with a statement of assurance as to the reliability of the accounts and the legality and regularity of the underlying transactions.

2. The Court of Auditors shall examine whether all revenue has been received and all expenditure incurred in a lawful and regular manner and whether the financial management has been sound.

The audit of revenue shall be carried out on the basis both of the amounts established as due and the amounts actually paid to the Community.

The audit of expenditure shall be carried out on the basis both of commitments undertaken and payments made.

These audits may be carried out before the closure of accounts for the financial year in question.

3. The audit shall be based on records and, if necessary, performed on the spot in the other institutions of the Community and in the Member States. In the Member States the audit shall be carried out in liaison with the national audit bodies or, if these do not have the necessary powers, with the competent national departments. These bodies or departments shall inform the Court of Auditors whether they intend to take part in the audit.

The other institutions of the Community and the national audit bodies or, if these do not have the necessary powers, the competent national departments, shall forward to the Court of Auditors, at its request, any document or information necessary to carry out its task.

4. The Court of Auditors shall draw up an annual report after the close of each financial year. It shall be forwarded to the other institutions of the Community and shall be published, together with the replies of these institutions to the observations of the Court of Auditors, in the Official Journal of the European Communities.

The Court of Auditors may also, at any time, submit observations, particularly in the form of special reports, on specific questions and deliver opinions at the request of one of the other institutions of the Community.

It shall adopt its annual reports, special reports or opinions by a majority of its members.

It shall assist the European Parliament and the Council in exercising their powers of control over the implementation of the budget.

**Chapter 2 - Provisions common to several institutions****Article 189 (78)**

In order to carry out their task and in accordance with the provisions of this Treaty, the European Parliament acting jointly with the Council, the Council and the Commission shall make regulations and issue directives, take decisions, make recommendations or deliver opinions.

A regulation shall have general application. It shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

A directive shall be binding, as to the result to be achieved, upon each Member State to which it is addressed, but shall leave to the national authorities the choice of form and methods.

A decision shall be binding in its entirety upon those to whom it is addressed.

Recommendations and opinions shall have no binding force.

#### **Article 189a (79)**

1. Where, in pursuance of this Treaty, the Council acts on a proposal from the Commission, unanimity shall be required for an act constituting an amendment to that proposal, subject to Article 189b(4) and (5).

2. As long as the Council has not acted, the Commission may alter its proposal at any time during the procedures leading to the adoption of a Community act.

#### **Article 189b (80)**

1. Where reference is made in this Treaty to this Article for the adoption of an act, the following procedure shall apply.

2. The Commission shall submit a proposal to the European Parliament and the Council.

The Council, acting by a qualified majority after obtaining the opinion of the European Parliament, shall adopt a common position. The common position shall be communicated to the European Parliament. The Council shall inform the European Parliament fully of the reasons which led it to adopt its common position. The Commission shall inform the European Parliament fully of its position.

If, within three months of such communication, the European Parliament:

(a) approves the common position, the Council shall definitively adopt the act in question in accordance with that common position;

(b) has not taken a decision, the Council shall adopt the act in question in accordance with its common position;

(c) indicates, by an absolute majority of its component members, that it intends to reject the common position, it shall immediately inform the Council. The Council may convene a meeting of the Conciliation Committee referred to in paragraph 4 to explain further its position. The European Parliament shall thereafter either confirm, by an absolute majority of its component members, its rejection of the common position, in which event the proposed act shall be deemed not to have been adopted, or propose amendments in accordance with subparagraph (d) of this paragraph;

(d) proposes amendments to the common position by an absolute majority of its component members, the amended text shall be forwarded to the Council and to the Commission, which shall deliver an opinion on those amendments.

3. If, within three months of the matter being referred to it, the Council, acting by a qualified majority, approves all the amendments of the European Parliament, it shall amend its common position accordingly and adopt the act in question; however, the Council shall act unanimously on the amendments on which the Commission has delivered a negative opinion. If the Council does not approve the act in question, the President of the Council, in agreement with the President of the European Parliament, shall forthwith convene a meeting of the Conciliation Committee.

4. The Conciliation Committee, which shall be composed of the members of the Council or their representatives and an equal number of representatives of the European Parliament, shall have the task of

reaching agreement on a joint text, by a qualified majority of the members of the Council or their representatives and by a majority of the representatives of the European Parliament. The Commission shall take part in the Conciliation Committee's proceedings and shall take all the necessary initiatives with a view to reconciling the positions of the European Parliament and the Council.

5. If, within six weeks of its being convened, the Conciliation Committee approves a joint text, the European Parliament, acting by an absolute majority of the votes cast, and the Council, acting by a qualified majority, shall have a period of six weeks from that approval in which to adopt the act in question in accordance with the joint text. If one of the two institutions fails to approve the proposed act, it shall be deemed not to have been adopted.

6. Where the Conciliation Committee does not approve a joint text, the proposed act shall be deemed not to have been adopted unless the Council, acting by a qualified majority within six weeks of expiry of the period granted to the Conciliation Committee, confirms the common position to which it agreed before the conciliation procedure was initiated, possibly with amendments proposed by the European Parliament. In this case, the act in question shall be finally adopted unless the European Parliament, within six weeks of the date of confirmation by the Council, rejects the text by an absolute majority of its component members, in which case the proposed act shall be deemed not to have been adopted.

7. The periods of three months and six weeks referred to in this Article may be extended by a maximum of one month and two weeks respectively by common accord of the European Parliament and the Council. The period of three months referred to in paragraph 2 shall be automatically extended by two months where paragraph 2(c) applies.

8. The scope of the procedure under this Article may be widened, in accordance with the procedure provided for in Article N(2) of the Treaty on European Union, on the basis of a report to be submitted to the Council by the Commission by 1996 at the latest.

#### **Article 189c (81)**

Where reference is made in this Treaty to this Article for the adoption of an act, the following procedure shall apply:

(a) The Council, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after obtaining the opinion of the European Parliament, shall adopt a common position.

(b) The Council's common position shall be communicated to the European Parliament. The Council and the Commission shall inform the European Parliament fully of the reasons which led the Council to adopt its common position and also of the Commission's position.

If, within three months of such communication, the European Parliament approves this common position or has not taken a decision within that period, the Council shall definitively adopt the act in question in accordance with the common position.

(c) The European Parliament may, within the period of three months referred to in point (b), by an absolute majority of its component members, propose amendments to the Council's common position. The European Parliament may also, by the same majority, reject the Council's common position. The result of the proceedings shall be transmitted to the Council and the Commission.

If the European Parliament has rejected the Council's common position, unanimity shall be required for the Council to act on a second reading.

(d) The Commission shall, within a period of one month, re-examine the proposal on the basis of which the Council adopted its common position, by taking into account the amendments proposed by the European Parliament.

The Commission shall forward to the Council, at the same time as its re-examined proposal, the amendments of the European Parliament which it has not accepted, and shall express its opinion on them. The Council may adopt these amendments unanimously.

(e) The Council, acting by a qualified majority, shall adopt the proposal as re-examined by the Commission.

Unanimity shall be required for the Council to amend the proposal as re-examined by the Commission.

(f) In the cases referred to in points (c), (d) and (e), the Council shall be required to act within a period of three months. If no decision is taken within this period, the Commission proposal shall be deemed not to have been adopted.

(g) The periods referred to in points (b) and (f) may be extended by a maximum of one month by common accord between the Council and the European Parliament.

### **Article 190 (82)**

Regulations, directives and decisions adopted jointly by the European Parliament and the Council, and such acts adopted by the Council or the Commission, shall state the reasons on which they are based and shall refer to any proposals or opinions which were required to be obtained pursuant to this Treaty.

### **Article 191 (83)**

1. Regulations, directives and decisions adopted in accordance with the procedure referred to in Article 189b shall be signed by the President of the European Parliament and by the President of the Council and published in the Official Journal of the Community. They shall enter into force on the date specified in them or, in the absence thereof, on the twentieth day following that of their publication.

2. Regulations of the Council and of the Commission, as well as directives of those institutions which are addressed to all Member States, shall be published in the Official Journal of the Community. They shall enter into force on the date specified in them or, in the absence thereof, on the twentieth day following that of their publication.

3. Other directives, and decisions, shall be notified to those to whom they are addressed and shall take effect upon such notification.

### **Article 192**

Decisions of the Council or of the Commission which impose a pecuniary obligation on persons other than States, shall be enforceable.

Enforcement shall be governed by the rules of civil procedure in force in the State in the territory of which it is carried out. The order for its enforcement shall be appended to the decision, without other formality than verification of the authenticity of the decision, by the national authority which the Government of each Member State shall designate for this purpose and shall make known to the Commission and to the Court of Justice.

When these formalities have been completed on application by the party concerned, the latter may proceed to enforcement in accordance with the national law, by bringing the matter directly before the competent authority.

Enforcement may be suspended only by a decision of the Court of Justice. However, the courts of the country concerned shall have jurisdiction over complaints that enforcement is being carried out in an irregular manner.

## Chapter 3 - The Economic and Social Committee

### Article 193

An Economic and Social Committee is hereby established. It shall have advisory status.

The Committee shall consist of representatives of the various categories of economic and social activity, in particular, representatives of producers, farmers, carriers, workers, dealers, craftsmen, professional occupations and representatives of the general public.

### Article 194 (84)

The number of members of the Economic and Social Committee shall be as follows:

Belgium	12
Denmark	9
Germany	24
Greece	12
Spain	21
France	24
Ireland	9
Italy	24
Luxembourg	6
Netherlands	12
Portugal	12
United Kingdom	24

The members of the Committee shall be appointed by the Council, acting unanimously, for four years. Their appointments shall be renewable.

The members of the Committee may not be bound by any mandatory instructions. They shall be completely independent in the performance of their duties, in the general interest of the Community.

The Council acting by a qualified majority, shall determine the allowances of members of the Committee.

### Article 195

1. For the appointment of the members of the Committee, each Member State shall provide the Council with a list containing twice as many candidates as there are seats allotted to its nationals.

The composition of the Committee shall take account of the need to ensure adequate representation of the various categories of economic and social activity.

2. The Council shall consult the Commission. It may obtain the opinion of European bodies which are representative of the various economic and social sectors to which the activities of the Community are of concern.

### Article 196 (85)

The Committee shall elect its chairman and officers from among its members for a term of two years.

It shall adopt its rules of procedure.



The Committee shall be convened by its chairman at the request of the Council or of the Commission. It may also meet on its own initiative.

#### **Article 197**

The Committee shall include specialized sections for the principal fields covered by this Treaty.

In particular, it shall contain an agricultural section and a transport section, which are the subject of special provisions in the Titles relating to agriculture and transport.

These specialized sections shall operate within the general terms of reference of the Committee. They may not be consulted independently of the Committee.

Sub-committees may also be established within the Committee to prepare on specific questions or in specific fields, draft opinions to be submitted to the Committee for its consideration.

The rules of procedure shall lay down the methods of composition and the terms of reference of the specialized sections and of the sub-committees.

#### **Article 198 (86)**

The Committee must be consulted by the Council or by the Commission where this Treaty so provides. The Committee may be consulted by these institutions in all cases in which they consider it appropriate. It may issue an opinion on its own initiative in cases in which it considers such action appropriate.

The Council or the Commission shall, if it considers it necessary, set the Committee, for the submission of its opinion, a time-limit which may not be less than one month from the date on which the chairman receives notification to this effect. Upon expiry of the time-limit, the absence of an opinion shall not prevent further action.

The opinion of the Committee and that of the specialized section, together with a record of the proceedings, shall be forwarded to the Council and to the Commission.

### **Chapter 4 (87) - The Committee of the Regions**

#### **Article 198a**

A Committee consisting of representatives of regional and local bodies, hereinafter referred to as 'the Committee of the Regions', is hereby established with advisory status.

The number of members of the Committee of the Regions shall be as follows:

Belgium	12
Denmark	9
Germany	24
Greece	12
Spain	21
France	24
Ireland	9
Italy	24
Luxembourg	6
Netherlands	12

Portugal	12
United Kingdom	24

The members of the Committee and an equal number of alternate members shall be appointed for four years by the Council acting unanimously on proposals from the respective Member States. Their term of office shall be renewable.

The members of the Committee may not be bound by any mandatory instructions. They shall be completely independent in the performance of their duties, in the general interest of the Community.

#### **Article 198b**

The Committee of the Regions shall elect its chairman and officers from among its members for a term of two years.

It shall adopt its rules of procedure and shall submit them for approval to the Council, acting unanimously.

The Committee shall be convened by its chairman at the request of the Council or of the Commission. It may also meet on its own initiative.

#### **Article 198c**

The Committee of the Regions shall be consulted by the Council or by the Commission where this Treaty so provides and in all other cases in which one of these two institutions considers it appropriate.

The Council or the Commission shall, if it considers it necessary, set the Committee, for the submission of its opinion, a time-limit which may not be less than one month from the date on which the chairman receives notification to this effect. Upon expiry of the time-limit, the absence of an opinion shall not prevent further action.

Where the Economic and Social Committee is consulted pursuant to Article 198, the Committee of the Regions shall be informed by the Council or the Commission of the request for an opinion. Where it considers that specific regional interests are involved, the Committee of the Regions may issue an opinion on the matter.

It may issue an opinion on its own initiative in cases in which it considers such action appropriate.

The opinion of the Committee, together with a record of the proceedings, shall be forwarded to the Council and to the Commission.

### **Chapter 5 (88) - European Investment Bank**

#### **Article 198d**

The European Investment Bank shall have legal personality.

The members of the European Investment Bank shall be the Member States.

The Statute of the European Investment Bank is laid down in a Protocol annexed to this Treaty.

#### **Article 198e**

The task of the European Investment Bank shall be to contribute, by having recourse to the capital market

and utilizing its own resources, to the balanced and steady development of the common market in the interest of the Community. For this purpose the Bank shall, operating on a non-profit-making basis, grant loans and give guarantees which facilitate the financing of the following projects in all sectors of the economy:

(a) projects for developing less-developed regions;

(b) projects for modernizing or converting undertakings or for developing fresh activities called for by the progressive establishment of the common market, where these projects are of such a size or nature that they cannot be entirely financed by the various means available in the individual Member States;

(c) projects of common interest to several Member States which are of such a size or nature that they cannot be entirely financed by the various means available in the individual Member States.

In carrying out its task, the Bank shall facilitate the financing of investment programmes in conjunction with assistance from the structural Funds and other Community financial instruments.

## **TITLE II - Financial provisions**

### **Article 199 (89)**

All items of revenue and expenditure of the Community, including those relating to the European Social Fund, shall be included in estimates to be drawn up for each financial year and shall be shown in the budget.

Administrative expenditure occasioned for the institutions by the provisions of the Treaty on European Union relating to common foreign and security policy and to cooperation in the fields of justice and home affairs shall be charged to the budget. The operational expenditure occasioned by the implementation of the said provisions may, under the conditions referred to therein, be charged to the budget.

The revenue and expenditure shown in the budget shall be in balance.

### **Article 200**

(repealed)

### **Article 201 (90)**

Without prejudice to other revenue, the budget shall be financed wholly from own resources.

The Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, shall lay down provisions relating to the system of own resources of the Community, which it shall recommend to the Member States for adoption in accordance with their respective constitutional requirements.

### **Article 201a (91)**

With a view to maintaining budgetary discipline, the Commission shall not make any proposal for a Community act, or alter its proposals, or adopt any implementing measure which is likely to have appreciable implications for the budget without providing the assurance that that proposal or that measure is capable of being financed within the limit of the Community's own resources arising under provisions laid

down by the Council pursuant to Article 201.

## **Article 202**

The expenditure shown in the budget shall be authorized for one financial year, unless the regulations made pursuant to Article 209 provide otherwise.

In accordance with conditions to be laid down pursuant to Article 209, any appropriations, other than those relating to staff expenditure, that are unexpended at the end of the financial year may be carried forward to the next financial year only.

Appropriations shall be classified under different chapters grouping items of expenditure according to their nature or purpose and subdivided, as far as may be necessary, in accordance with the regulations made pursuant to Article 209.

The expenditure of the European Parliament, the Council, the Commission and the Court of Justice shall be set out in separate parts of the budget, without prejudice to special arrangements for certain common items of expenditure.

## **Article 203**

1. The financial year shall run from 1 January to 31 December.
2. Each institution of the Community shall, before 1 July, draw up estimates of its expenditure. The Commission shall consolidate these estimates in a preliminary draft budget. It shall attach thereto an opinion which may contain different estimates.

The preliminary draft budget shall contain an estimate of revenue and an estimate of expenditure.

3. The Commission shall place the preliminary draft budget before the Council not later than 1 September of the year preceding that in which the budget is to be implemented.

The Council shall consult the Commission and, where appropriate, the other institutions concerned whenever it intends to depart from the preliminary draft budget.

The Council, acting by a qualified majority, shall establish the draft budget and forward it to the European Parliament.

4. The draft budget shall be placed before the European Parliament not later than 5 October of the year preceding that in which the budget is to be implemented.

The European Parliament shall have the right to amend the draft budget, acting by a majority of its members, and to propose to the Council, acting by an absolute majority of the votes cast, modifications to the draft budget relating to expenditure necessarily resulting from this Treaty or from acts adopted in accordance therewith.

If, within 45 days of the draft budget being placed before it, the European Parliament has given its approval, the budget shall stand as finally adopted. If within this period the European Parliament has not amended the

draft budget nor proposed any modifications thereto, the budget shall be deemed to be finally adopted.

If within this period the European Parliament has adopted amendments or proposed modifications, the draft budget together with the amendments or proposed modifications shall be forwarded to the Council.

5. After discussing the draft budget with the Commission and, where appropriate, with the other institutions concerned, the Council shall act under the following conditions:

(a) The Council may, acting by a qualified majority, modify any of the amendments adopted by the European Parliament;

(b) With regard to the proposed modifications:

— where a modification proposed by the European Parliament does not have the effect of increasing the total amount of the expenditure of an institution, owing in particular to the fact that the increase in expenditure which it would involve would be expressly compensated by one or more proposed modifications correspondingly reducing expenditure, the Council may, acting by a qualified majority, reject the proposed modification. In the absence of a decision to reject it, the proposed modification shall stand as accepted;

— where a modification proposed by the European Parliament has the effect of increasing the total amount of the expenditure of an institution, the Council may, acting by a qualified majority, accept this proposed modification. In the absence of a decision to accept it, the proposed modification shall stand as rejected;

— where, in pursuance of one of the two preceding subparagraphs, the Council has rejected a proposed modification, it may, acting by a qualified majority, either retain the amount shown in the draft budget or fix another amount.

The draft budget shall be modified on the basis of the proposed modifications accepted by the Council.

If, within 15 days of the draft being placed before it, the Council has not modified any of the amendments adopted by the European Parliament and if the modifications proposed by the latter have been accepted, the budget shall be deemed to be finally adopted. The Council shall inform the European Parliament that it has not modified any of the amendments and that the proposed modifications have been accepted.

If within this period the Council has modified one or more of the amendments adopted by the European Parliament or if the modifications proposed by the latter have been rejected or modified, the modified draft budget shall again be forwarded to the European Parliament. The Council shall inform the European Parliament of the results of its deliberations.

6. Within 15 days of the draft budget being placed before it, the European Parliament, which shall have been notified of the action taken on its proposed modifications, may, acting by a majority of its members and three-fifths of the votes cast, amend or reject the modifications to its amendments made by the Council and shall adopt the budget accordingly. If within this period the European Parliament has not acted, the budget shall be deemed to be finally adopted.

7. When the procedure provided for in this Article has been completed, the President of the European Parliament shall declare that the budget has been finally adopted.

8. However, the European Parliament, acting by a majority of its members and two-thirds of the votes cast, may, if there are important reasons, reject the draft budget and ask for a new draft to be submitted to it.

9. A maximum rate of increase in relation to the expenditure of the same type to be incurred during the current year shall be fixed annually for the total expenditure other than that necessarily resulting from this Treaty or from acts adopted in accordance therewith.

The Commission shall, after consulting the Economic Policy Committee, declare what this maximum rate is as it results from:

— the trend, in terms of volume, of the gross national product within the Community;

— the average variation in the budgets of the Member States;

and

— the trend of the cost of living during the preceding financial year.

The maximum rate shall be communicated, before 1 May, to all the institutions of the Community. The latter shall be required to conform to this during the budgetary procedure, subject to the provisions of the fourth and fifth subparagraphs of this paragraph.

If, in respect of expenditure other than that necessarily resulting from this Treaty or from acts adopted in accordance therewith, the actual rate of increase in the draft budget, established by the Council is over half the maximum rate, the European Parliament may, exercising its right of amendment, further increase the total amount of that expenditure to a limit not exceeding half the maximum rate.

Where the European Parliament, the Council or the Commission consider that the activities of the Communities require that the rate determined according to the procedure laid down in this paragraph should be exceeded, another rate may be fixed by agreement between the Council, acting by a qualified majority, and the European Parliament, acting by a majority of its members and three-fifths of the votes cast.

10. Each institution shall exercise the powers conferred upon it by this Article, with due regard for the provisions of the Treaty and for acts adopted in accordance therewith, in particular those relating to the Communities' own resources and to the balance between revenue and expenditure.

#### **Article 204**

If at the beginning of a financial year, the budget has not yet been voted, a sum equivalent to not more than one-twelfth of the budget appropriations for the preceding financial year may be spent each month in respect of any chapter or other subdivision of the budget in accordance with the provisions of the Regulations made pursuant to Article 209; this arrangement shall not, however, have the effect of placing at the disposal of the Commission appropriations in excess of one-twelfth of those provided for in the draft budget in course of preparation.

The Council may, acting by a qualified majority, provided that the other conditions laid down in the first subparagraph are observed, authorize expenditure in excess of one-twelfth.

If the decision relates to expenditure which does not necessarily result from this Treaty or from acts adopted in accordance therewith, the Council shall forward it immediately to the European Parliament; within 30 days the European Parliament, acting by a majority of its members and three-fifths of the votes cast, may adopt a different decision on the expenditure in excess of the one-twelfth referred to in the first subparagraph. This part of the decision of the Council shall be suspended until the European Parliament has taken its decision. If within the said period the European Parliament has not taken a decision which differs from the decision of the Council, the latter shall be deemed to be finally adopted.

The decisions referred to in the second and third subparagraphs shall lay down the necessary measures relating to resources to ensure application of this Article.

#### **Article 205 (92)**

The Commission shall implement the budget, in accordance with the provisions of the regulations made pursuant to Article 209, on its own responsibility and within the limits of the appropriations, having regard to the principles of sound financial management.

The regulations shall lay down detailed rules for each institution concerning its part in effecting its own expenditure.

Within the budget, the Commission may, subject to the limits and conditions laid down in the regulations made pursuant to Article 209, transfer appropriations from one chapter to another or from one subdivision to another.

#### **Article 205a**

The Commission shall submit annually to the Council and to the European Parliament the accounts of the preceding financial year relating to the implementation of the budget. The Commission shall also forward to them a financial statement of the assets and liabilities of the Community.

#### **Article 206 (93)**

1. The European Parliament, acting on a recommendation from the Council which shall act by a qualified majority, shall give a discharge to the Commission in respect of the implementation of the budget. To this end, the Council and the European Parliament in turn shall examine the accounts and the financial statement referred to in Article 205a, the annual report by the Court of Auditors together with the replies of the institutions under audit to the observations of the Court of Auditors and any relevant special reports by the Court of Auditors.

2. Before giving a discharge to the Commission, or for any other purpose in connection with the exercise of its powers over the implementation of the budget, the European Parliament may ask to hear the Commission give evidence with regard to the execution of expenditure or the operation of financial control systems. The Commission shall submit any necessary information to the European Parliament at the latter's request.

3. The Commission shall take all appropriate steps to act on the observations in the decisions giving discharge and on other observations by the European Parliament relating to the execution of expenditure, as well as on comments accompanying the recommendations on discharge adopted by the Council.

At the request of the European Parliament or the Council, the Commission shall report on the measures taken in the light of these observations and comments and in particular on the instructions given to the departments which are responsible for the implementation of the budget. These reports shall also be forwarded to the Court of Auditors.

#### **Article 206a**

(repealed)

#### **Article 207**

The budget shall be drawn up in the unit of account determined in accordance with the provisions of the regulations made pursuant to Article 209.



The financial contributions provided for in Article 200 (1) shall be placed at the disposal of the Community by the Member States in their national currencies.

The available balances of these contributions shall be deposited with the Treasuries of Member States or with bodies designated by them. While on deposit, such funds shall retain the value corresponding to the parity, at the date of deposit, in relation to the unit of account referred to in the first paragraph.

The balances may be invested on terms to be agreed between the Commission and the Member State concerned.

The regulations made pursuant to Article 209 shall lay down the technical conditions under which financial operations relating to the European Social Fund shall be carried out.

### **Article 208**

The Commission may, provided it notifies the competent authorities of the Member States concerned, transfer into the currency of one of the Member States its holdings in the currency of another Member State, to the extent necessary to enable them to be used for purposes which come within the scope of this Treaty. The Commission shall as far as possible avoid making such transfers if it possesses cash or liquid assets in the currencies which it needs.

The Commission shall deal with each Member State through the authority designated by the State concerned. In carrying out financial operations the Commission shall employ the services of the bank of issue of the Member State concerned or of any other financial institution approved by that State.

### **Article 209 (94)**

The Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament and obtaining the opinion of the Court of Auditors, shall:

- (a) make Financial Regulations specifying in particular the procedure to be adopted for establishing and implementing the budget and for presenting and auditing accounts;
- (b) determine the methods and procedure whereby the budget revenue provided under the arrangements relating to the Community's own resources shall be made available to the Commission, and determine the measures to be applied, if need be, to meet cash requirements;
- (c) lay down rules concerning the responsibility of financial controllers, authorizing officers and accounting officers, and concerning appropriate arrangements for inspection.

### **Article 209a (95)**

Member States shall take the same measures to counter fraud affecting the financial interests of the Community as they take to counter fraud affecting their own financial interests.

Without prejudice to other provisions of this Treaty, Member States shall coordinate their action aimed at protecting the financial interests of the Community against fraud. To this end they shall organize, with the help of the Commission, close and regular cooperation between the competent departments of their administrations.

## **PART SIX - General and final provisions**

### **Article 210**

The Community shall have legal personality.

### **Article 211**

In each of the Member States, the Community shall enjoy the most extensive legal capacity accorded to legal persons under their laws; it may, in particular, acquire or dispose of movable and immovable property and may be a party to legal proceedings. To this end, the Community shall be represented by the Commission.

### **Article 212**

*(Article repealed by Article 24(2) of the Merger Treaty)*

[See Article 24(1) of the Merger Treaty, which reads as follows:

1. The officials and other servants of the European Coal and Steel Community, the European Economic Community and the European Atomic Energy Community shall, at the date of entry into force of this Treaty, become officials and other servants of the European Communities and form part of the single administration of those Communities.

The Council shall, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission and after consulting the other institutions concerned, lay down the Staff Regulations of officials of the European Communities and the conditions of Employment of other servants of those Communities.]

### **Article 213**

The Commission may, within the limits and under conditions laid down by the Council in accordance with the provisions of this Treaty, collect any information and carry out any checks required for the performance of the tasks entrusted to it.

### **Article 214**

The members of the institutions of the Community, the members of committees, and the officials and other servants of the Community shall be required, even after their duties have ceased, not to disclose information of the kind covered by the obligation of professional secrecy, in particular information about undertakings, their business relations or their cost components.

### **Article 215 (96)**

The contractual liability of the Community shall be governed by the law applicable to the contract in question.

In the case of non-contractual liability, the Community shall, in accordance with the general principles common to the laws of the Member States, make good any damage caused by its institutions or by its servants in the performance of their duties.

The preceding paragraph shall apply under the same conditions to damage caused by the ECB or by its servants in the performance of their duties.

The personal liability of its servants towards the Community shall be governed by the provisions laid down in their Staff Regulations or in the Conditions of Employment applicable to them.

#### **Article 216**

The seat of the institutions of the Community shall be determined by common accord of the Governments of the Member States.

#### **Article 217**

The rules governing the languages of the institutions of the Community shall, without prejudice to the provisions contained in the rules of procedure of the Court of Justice, be determined by the Council, acting unanimously.

#### **Article 218**

*(Article repealed by the second paragraph of Article 28 of the Merger Treaty)*

[See the first paragraph of Article 28 of the Merger Treaty, which reads as follows:

The European Communities shall enjoy in the territories of the Member States such privileges and immunities as are necessary for the performance of their tasks, under the conditions laid down in the Protocol annexed to this Treaty. The same shall apply to the European Investment Bank.]

#### **Article 219**

Member States undertake not to submit a dispute concerning the interpretation or application of this Treaty to any method of settlement other than those provided for therein.

#### **Article 220**

Member States shall, so far as is necessary, enter into negotiations with each other with a view to securing for the benefit of their nationals:

— the protection of persons and the enjoyment and protection of rights under the same conditions as those accorded by each State to its own nationals;

— the abolition of double taxation within the Community;

— the mutual recognition of companies or firms within the meaning of the second paragraph of Article 58, the retention of legal personality in the event of transfer of their seat from one country to another, and the possibility of mergers between companies or firms governed by the laws of different countries;

— the simplification of formalities governing the reciprocal recognition and enforcement of judgments of courts or tribunals and of arbitration awards.

#### **Article 221**

Within three years of the entry into force of this Treaty, Member States shall accord nationals of the other Member States the same treatment as their own nationals as regards participation in the capital of companies or firms within the meaning of Article 58, without prejudice to the application of the other provisions of this Treaty.

#### **Article 222**

This Treaty shall in no way prejudice the rules in Member States governing the system of property ownership.

#### **Article 223**

1. The provisions of this Treaty shall not preclude the application of the following rules:

(a) No Member State shall be obliged to supply information the disclosure of which it considers contrary to the essential interests of its security;

(b) Any Member State may take such measures as it considers necessary for the protection of the essential interests of its security which are connected with the production of or trade in arms, munitions and war material; such measures shall not adversely affect the conditions of competition in the common market regarding products which are not intended for specifically military purposes.

2. During the first years after the entry into force of this Treaty, the Council shall, acting unanimously, draw up a list of products to which the provisions of paragraph 1(b) shall apply.

3. The Council may, acting unanimously on a proposal from the Commission, make changes in this list.

#### **Article 224**

Member States shall consult each other with a view to taking together the steps needed to prevent the functioning of the common market being affected by measures which a Member State may be called upon to take in the event of serious internal disturbances affecting the maintenance of law and order, in the event of war, serious international tension constituting a threat of war, or in order to carry out obligations it has accepted for the purpose of maintaining peace and international security.

#### **Article 225**

If measures taken in the circumstances referred to in Articles 223 and 224 have the effect of distorting the conditions of competition in the common market, the Commission shall, together with the State concerned, examine how these measures can be adjusted to the rules laid down in this Treaty.

By way of derogation from the procedure laid down in Articles 169 and 170, the Commission or any Member State may bring the matter directly before the Court of Justice if it considers that another Member State is making improper use of the powers provided for in Articles 223 and 224. The Court of Justice shall give its ruling in camera.

#### **Article 226**

1. If, during the transitional period, difficulties arise which are serious and liable to persist in any sector of the economy or which could bring about serious deterioration in the economic situation of a given area, a Member State may apply for authorization to take protective measures in order to rectify the situation and adjust the sector concerned to the economy of the common market.
2. On application by the State concerned, the Commission shall, by emergency procedure, determine without delay the protective measures which it considers necessary, specifying the circumstances and the manner in which they are to be put into effect.
3. The measures authorized under paragraph 2 may involve derogations from the rules of this Treaty, to such an extent and for such periods as are strictly necessary in order to attain the objectives referred to in paragraph 1. Priority shall be given to such measures as will least disturb the functioning of the common market.

#### **Article 227 (97)**

1. This Treaty shall apply to the Kingdom of Belgium, the Kingdom of Denmark, the Federal Republic of Germany, the Hellenic Republic, the Kingdom of Spain, the French Republic, Ireland, the Italian Republic, the Grand Duchy of Luxembourg, the Kingdom of the Netherlands, the Portuguese Republic and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland.

2. With regards to the French overseas departments, the general and particular provisions of this Treaty relating to:

- the free movement of goods;
- agriculture, save for Article 40(4);
- the liberalization of services;
- the rules on competition;
- the protective measures provided for in Articles 109h, 109i and 226;
- the institutions.

shall apply as soon as this Treaty enters into force.

The conditions under which the other provisions of this Treaty are to apply shall be determined, within two years of the entry into force of this Treaty, by decisions of the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission.

The institutions of the Community will, within the framework of the procedures provided for in this Treaty, in particular Article 226, take care that the economic and social development of these areas is made possible.

3. The special arrangements for association set out in Part Four of this Treaty shall apply to the overseas countries and territories listed in Annex IV to this Treaty.

This Treaty shall not apply to those overseas countries and territories having special relations with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland which are not included in the aforementioned list.

4. The provisions of this Treaty shall apply to the European territories for whose external relations a Member State is responsible.

5. Notwithstanding the preceding paragraphs:

(a) This Treaty shall not apply to the Faroe Islands.

(b) This Treaty shall not apply to the Sovereign Base Areas of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland in Cyprus.

(c) This Treaty shall apply to the Channel Islands and the Isle of Man only to the extent necessary to ensure the implementation of the arrangements for those islands set out in the Treaty concerning the accession of new Member States to the European Economic Community and to the European Atomic Energy Community signed on 22 January 1972.

#### **Article 228 (98)**

1. Where this Treaty provides for the conclusion of agreements between the Community and or more States or international organizations, the Commission shall make recommendations to the Council, which shall authorize the Commission to open the necessary negotiations. The Commission shall conduct these negotiations in consultation with special committees appointed by the Council to assist it in this task and within the framework of such directives as the Council may issue to it.

In exercising the powers conferred upon it by this paragraph, the Council shall act by a qualified majority, except in the cases provided for in the second sentence of paragraph 2, for which it shall act unanimously.

2. Subject to the powers vested in the Commission in this field, the agreements shall be concluded by the Council, acting by a qualified majority on a proposal from the Commission. The Council shall act unanimously when the agreement covers a field for which unanimity is required for the adoption of internal rules, and for the agreements referred to in Article 238.

3. The Council shall conclude agreements after consulting the European Parliament, except for the agreements referred to in Article 113(3), including cases where the agreement covers a field for which the procedure referred to in Article 189b or that referred to in Article 189c is required for the adoption of internal rules. The European Parliament shall deliver its opinion within a time limit which the Council may lay down according to the urgency of the matter. In the absence of an opinion within that time limit, the Council may act.

By way of derogation from the previous subparagraph, agreements referred to in Article 238, other agreements establishing a specific institutional framework by organizing cooperation procedures, agreements having important budgetary implications for the Community and agreements entailing amendment of an act adopted under the procedure referred to in Article 189b shall be concluded after the assent of the European Parliament has been obtained.

The Council and the European Parliament may, in an urgent situation, agree upon a time limit for the assent.

4. When concluding an agreement, the Council may, by way of derogation from paragraph 2, authorize the Commission to approve modifications on behalf of the Community where the agreement provides for them to be adopted by a simplified procedure or by a body set up by the agreement; it may attach specific conditions to such authorization.
5. When the Council envisages concluding an agreement which calls for amendments to this Treaty, the amendments must first be adopted in accordance with the procedure laid down in Article N of the Treaty of the European Union.
6. The Council, the Commission or a Member State may obtain the opinion of the Court of Justice as to whether an agreement envisaged is compatible with the provisions of this Treaty. Where the opinion of the Court of Justice is adverse, the agreement may enter into force only in accordance with Article N of the Treaty on European Union.
7. Agreements concluded under the conditions set out in this Article shall be binding on the institutions of the Community and on Member States.

#### **Article 228a (99)**

Where it is provided, in a common position or in a joint action adopted according to the provisions of the Treaty on European Union relating to the common foreign and security policy, for an action by the Community to interrupt or to reduce, in part or completely, economic relations with one or more third countries, the Council shall take the necessary urgent measures. The Council shall act by a qualified majority on a proposal from the Commission.

#### **Article 229**

It shall be for the Commission to ensure the maintenance of all appropriate relations with the organs of the United Nations, of its specialized agencies and of the General Agreement on Tariffs and Trade.

The Commission shall also maintain such relations as are appropriate with all international organizations.

#### **Article 230**

The Community shall establish all appropriate forms of cooperation with the Council of Europe.

#### **Article 231 (100)**

The Community shall establish close cooperation with the Organization for Economic Cooperation and Development, the details of which shall be determined by common accord.

#### **Article 232**

1. The provisions of this Treaty shall not affect the provisions of the Treaty establishing the European Coal and Steel Community, in particular as regards the rights and obligations of Member States, the powers of the institutions of that Community and the rules laid down by that Treaty for the functioning of the common



market in coal and steel.

2. The provisions of this Treaty shall not derogate from those of the Treaty establishing the European Atomic Energy Community.

#### **Article 233**

The provisions of this Treaty shall not preclude the existence or completion of regional unions between Belgium and Luxembourg, or between Belgium, Luxembourg and the Netherlands, to the extent that the objectives of these regional unions are not attained by application of this Treaty.

#### **Article 234**

The rights and obligations arising from agreements concluded before the entry into force of this Treaty between one or more Member States on the one hand, and one or more third countries on the other, shall not be affected by the provisions of this Treaty.

To the extent that such agreements are not compatible with this Treaty, the Member State or States concerned shall take all appropriate steps to eliminate the incompatibilities established. Member States shall, where necessary, assist each other to this end and shall, where appropriate, adopt a common attitude.

In applying the agreements referred to in the first paragraph, Member States shall take into account the fact that the advantages accorded under this Treaty by each Member State form an integral part of the establishment of the Community and are thereby inseparably linked with the creation of common institutions, the conferring of powers upon them and the granting of the same advantages by all the other Member States.

#### **Article 235**

If action by the Community should prove necessary to attain, in the course of the operation of the common market, one of the objectives of the Community and this Treaty has not provided the necessary powers, the Council shall, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament, take the appropriate measures.

#### **Article 236**

(repealed)

#### **Article 237**

(repealed)

#### **Article 238 (101)**

The Community may conclude with one or more States or international organizations agreements establishing an association involving reciprocal rights and obligations, common action and special procedure.

**Article 239**

The protocols annexed to this Treaty by common accord of the Member States shall form an integral part thereof.

**Article 240**

This Treaty is concluded for an unlimited period.

**SETTING UP OF THE INSTITUTIONS****Article 241**

The Council shall meet within one month of the entry into force of this Treaty.

**Article 242**

The Council shall, within three months of its first meeting, take all appropriate measures to constitute the Economic and Social Committee.

**Article 243**

The Assembly (102) shall meet within two months of the first meeting of the Council, having been convened by the President of the Council, in order to elect its officers and draw up its rules of procedure. Pending the election of its officers, the oldest member shall take the chair.

**Article 244**

The Court of Justice shall take up its duties as soon as its members have been appointed. Its first President shall be appointed for three years in the same manner as its members.

The Court of Justice shall adopt its rules of procedure within three months of taking up its duties.

No matter may be brought before the Court of Justice until its rules of procedure have been published. The time within which an action must be brought shall run only from the date of this publication.

Upon his appointment, the President of the Court of Justice shall exercise the powers conferred upon him by this Treaty.

**Article 245**

The Commission shall take up its duties and assume the responsibilities conferred upon it by this Treaty as soon as its members have been appointed.

Upon taking up its duties, the Commission shall undertake the studies and arrange the contacts needed for making an overall survey of the economic situation of the Community.

**Article 246**

1. The first financial year shall run from the date on which this Treaty enters into force until 31 December following. Should this Treaty, however, enter into force during the second half of the year, the first financial year shall run until 31 December of the following year.

2. Until the budget for the first financial year has been established, Member States shall make the Community interest-free advances which shall be deducted from their financial contributions to the implementation of the budget.

3. Until the Staff Regulations of officials and the Conditions of Employment of other servants of the Community provided for in Article 212 have been laid down, each institution shall recruit the Staff it needs and to this end conclude contracts of limited duration.

Each institution shall examine together with the Council any question concerning the number, remuneration and distribution of posts.

**FINAL PROVISIONS****Article 247**

This Treaty shall be ratified by the High Contracting Parties in accordance with their respective constitutional requirements. The instruments of ratification shall be deposited with the Government of the Italian Republic.

This Treaty shall enter into force on the first day of the month following the deposit of the instrument of ratification by the last signatory State to take this step. If, however, such deposit is made less than fifteen days before the beginning of the following month, this Treaty shall not enter into force until the first day of the second month after the date of such deposit.

**Article 248**

This Treaty, drawn up in a single original in the Dutch, French, German and Italian languages, all four texts being equally authentic, shall be deposited in the archives of the Government of the Italian Republic, which shall transmit a certified copy to each of the Governments of the other signatory States.

In witness whereof, the undersigned Plenipotentiaries have signed this Treaty.

Done at Rome this twenty-fifth day of March in the year one thousand nine hundred and fifty-seven.

P. H. SPAAK J. Ch. SNOY ET D'OPPUERS  
ADENAUER HALLSTEIN  
PINEAU M. FAURE  
Antonio SEGNI Gaetano MARTINO  
BECH Lambert SCHAUS  
J. LUNS J. LINTHORST HOMAN

- (1) Title as amended by Article G(1) of the Treaty on European Union (hereinafter referred to as 'TEU').  
The reader will find in the following pages a complete, amended version of the Treaty establishing the European Economic Community as it will emerge following the 'entry into force of Title II of the TEU: Provisions amending the Treaty establishing the European Economic Community with a view to establishing the European Community' (Articles G(1) to (84)).
- (2) As amended by Article G(2) TEU.
- (3) As amended by Article G(3) TEU.
- (4) As inserted by Article G(4) TEU.
- (5) As inserted by Article G(5) TEU.
- (6) As amended by Article G(6) TEU.
- (7) As inserted by Article G(7) TEU.
- (8) As amended by Article G.7 TEU.
- (9) As amended by Article G(8) TEU.
- (10) Articles 7, 7a, 7b and 7c: former Articles 8, 8a, 8b and 8c (Article G(9) TEU).
- (11) Part Two as inserted by Article G.C TEU.
- (12) Part Three, regrouping former Parts Two and Three (Article G.D TEU).
- (13) Introductory words amended by Article G(10) TEU.
- (14) Paragraph 2 as amended by Article G(11) TEU.
- (15) Paragraph 2 as amended by Article G(12) TEU.
- (16) As amended by Article G(13) TEU.
- (17) Title as amended by Article G(14) TEU.
- (18) Articles 73a a to 73h as inserted by G(15) TEU.
- (19) Articles 73a to 73h as inserted by Article G(15) TEU.
- (20) Articles 73a to 73h as inserted by Article G(15) TEU.
- (21) As amended by Article G(16) TEU.
- (22) Title introduced by Article G(17) TEU.
- (23) Point (d) as inserted by Article G(18) TEU.
- (24) As amended by Article G(19) TEU.
- (25) As amended by Article G(20) TEU.
- (26) As amended by Article G(21) TEU.
- (27) Paragraph 1 as amended by Article G(22) TEU.
- (28) As inserted by Article G(23) TEU.
- (29) As inserted by Article G(24) TEU.
- (30) New title as inserted by Article G(25) TEU, replacing Title II, Articles 102a to 109.
- (31) New title as inserted by Article G(26) TEU, replacing Chapter 4 of Title II, Articles 110 to 116.
- (32) As amended by Article G(28) TEU.
- (33) As amended by Article G(30) TEU.
- (34) Title as introduced by Article G(32) TEU.
- (35) First subparagraph as amended by Article G(33) TEU.
- (36) As amended by Article G(34) TEU.
- (37) As amended by Article G(35) TEU.
- (38) Chapter 3 (Articles 126 and 127) as introduced by Article G(36) TEU. Former Articles 126 and 127 null and void.
- (39) As inserted by Article G(37) TEU. Former Article 128 null and void. Former Articles 129 and 130 have become Articles 198d and 198e.
- (40) As inserted by Article G(38) TEU.
- (41) As inserted by Article G(38) TEU.
- (42) As inserted by Article G(38) TEU.
- (43) Former Title V, as amended by Article G(38) TEU.

- (44) Former Title VI, as amended by Article G(38) TEU.
- (45) Former Title VII, as amended by Article G(38) TEU.
- (46) As inserted by Article G(38) TEU.
- (47) As amended by Article G(39) TEU.
- (48) Second subparagraph as amended by Article G(40) TEU.
- (49) As inserted by Article G(41) TEU.
- (50) As inserted by Article G(41) TEU.
- (51) As inserted by Article G(41) TEU.
- (52) With regard to the second sentence of this subparagraph, see also Article 10(3) of the Act concerning the election of the representatives of the European Parliament.
- (53) Third sentence of the second subparagraph as inserted by Article G(42) TEU.
- (54) As amended by Article G(43) TEU.
- (55) As amended by Article G(46) TEU.
- (56) As amended by Article G(48) TEU.
- (57) As amended by Article G(48) TEU.
- (58) As amended by Article G(49) TEU.
- (59) As amended by Article G(50) TEU.
- (60) As amended by Article G(51) TEU.
- (61) As amended by Article G(52) TEU.
- (62) As amended by Article G(53) TEU.
- (63) As amended by Article G(54) TEU.
- (64) As amended by Article G(55) TEU.
- (65) As amended by Article G(56) TEU.
- (66) As amended by Article G(57) TEU.
- (67) As amended by Article G(58) TEU.
- (68) Section 5 (Articles 188a to 188c) formerly Articles 206 and 206a as inserted by Article G(59) TEU.
- (69) As amended by Article G(60) TEU.
- (70) As inserted by Article G(61) TEU.
- (71) As inserted by Article G(61) TEU.
- (72) As inserted by Article G(61) TEU.
- (73) As amended by Article G(62) TEU.
- (74) As amended by Article G(63) TEU.
- (75) As amended by Article G(64) TEU.
- (76) As amended by Article G(65) TEU.
- (77) As amended by Article G(66) TEU.
- (78) Chapter 4 (Articles 198a to 198c) as inserted by Article G(67) TEU.
- (79) Chapter 5 (Articles 198d and 198e, formerly Articles 129 and 130) as inserted by Article G(68) TEU.
- (80) As amended by Article G(69) TEU.
- (81) As amended by Article G(71) TEU.
- (82) As inserted by Article G(72) TEU.
- (83) As amended by Article G(73) TEU.
- (84) Former Article 206b, as amended by Article G(74) TEU.
- (85) As amended by Article G(76) TEU.
- (86) As inserted by Article G(77) TEU.
- (87) As amended by Article G(78) TEU.
- (88) As amended by Article G(79) TEU.
- (89) As amended by Article G(80) TEU.
- (90) As inserted by Article G(81) TEU.

(91) As amended by Article G(82) TEU.

(92) As amended by Article G(84) TEU.

(93) Notwithstanding the provisions of Article 3 of the SEA, and for historical reasons, the term 'Assembly' has not been replaced by the terms 'European Parliament'.